MARCHIVUM

MANNHEIMS ARCHIV
HAUS DER STADTGESCHICHTE
UND ERINNERUNG

MARCHIVUM Druckschriften digital

General-Anzeiger der Stadt Mannheim und Umgebung. 1886-1916

1912

596 (21.12.1912) Mittagsblatt

urn:nbn:de:bsz:mh40-156521

Abonnement: 70 Pfg. monatlich, Bringerlohn 30 Pfg., durch die Post inkl. Postaufschlag Mk. 3.42 pro Quartal. Einzel-Nr. 5 Pfg.

Inserate: Kolonel-Zeile 30 Pfg. Reklame-Zeile .....1.20 Mk.

General-Anzeiger

der Stadt Mannheim und Umgebung

Badische Neueste Nachrichten

Telegramm-Adresse: „General-Anzeiger Mannheim"

Telephon-Nummern: Direktion und Buchhaltung 1449, Buchdruck-Abteilung ..... 341, Redaktion ..... 377, Exped. u. Verlagsbuchhdlg. 218

Täglich 2 Ausgaben (außer Sonntag) Gelesenste und verbreitetste Zeitung in Mannheim und Umgebung Eigenes Redaktionsbureau in Berlin

Schluß der Inseraten-Annahme für das Mittagblatt morgens ½9 Uhr, für das Abendblatt nachmittags 3 Uhr

Beilagen: Amtliches Verkündigungsblatt für den Amtsbezirk Mannheim; Handels- und Industrie-Zeitung für Südwestdeutschland; Beilage für Literatur und Wissenschaft; Unterhaltungsblatt; Beilage für Land- und Hauswirtschaft; Mannheimer Schachzeitung; Sport-Revue; Wandern und Reisen und Wintersport; Mode-Beilage; Frauen-Blatt.

Nr. 596. Mannheim, Samstag, 21. Dezember 1912. (Mittagblatt.)

Die heutige Mittagsausgabe umfaßt 16 Seiten.

Telegramme.

Die Nationalflugspende.

w. **Berlin**, 20. Dezember.

Unter dem Vorsitz des Prinzen Heinrich von Preußen fand heute im Reichstagsgebäude die konstituierende Sitzung des Kuratoriums der Nationalflugspende statt. Prinz Heinrich eröffnete die Sitzung mit einer Begrüßung der Anwesenden und Worten des Dankes für die Spender, die aus allen Teilen des deutschen Volkes sich zusammensetzten, sowie für den Staatssekretär a. D. Grafen Posadowsky und dessen Mitarbeiter.

Ministerialdirektor Lewald sprach im Auftrage des von seiner Münchener Reise noch nicht zurückgekehrten Staatssekretärs Dr. Delbrück den Dank des Reichsamts des Innern für die Tätigkeit des Reichskomitees und den dadurch gezeitigten Erfolg aus. Dieser Erfolg hätte im Inland tiefen Eindruck hervorgerufen und auch im Ausland werde der Eindruck nicht geringer sein, wenn es sehe, daß an allem, was der Ertüchtigung und Wehrhaftmachung des Volkes zugute komme, alle Kreise des deutschen Volkes mitarbeiteten. Das Hauptverdienst an dem Fortgang der Arbeiten des Reichskomitees gebühre dem Prinzen Heinrich von Preußen, dem er namens des Staatssekretärs unterthänigsten Dank aussprach.

Hierauf legte der Schatzmeister Herr v. Mendelsohn das bereits in der Oeffentlichkeit bekannte Ergebnis der Sammlungen dar, nach dem bisher rund sieben Millionen Mark gesammelt sind. Davon liegt der Verwendungszweck von rund 2 Millionen Mark durch Bestimmung der Spender fest und zwar sollen in der Hauptsache Flugzeuge beschafft werden. Ueber die Verwendung des Hauptbetrages von rund 5¼ Millionen Mark hat das Kuratorium zu beschließen. Das Kuratorium besteht aus höchstens 50 Mitgliedern, von denen 10 vom Reichskanzler ernannt werden. Die übrigen werden durch das Präsidium der Nationalflugspende berufen und sind aus Vertretern aller in den einzelnen Landesteilen am Flugwesen beteiligten Kreisen zusammengesetzt. Genannt seien u. a.: Major von Abercron, Oberbürgermeister Ahlhorn, Dr. von dem Borne, Geheimrat Böttinger, Fürst Henckell zu Donnersmarck, Euler, Exzellenz von der Goltz, als Präsident des Luftfahrerverbandes Dr. K. Lanz, Helmuth Hirth, Rechtsanwalt Marderstieg, v. Parseval, Dr. Sperling, Graf Zeppelin, Direktor Lewald, Geheimrat Hergesell und der Direktor der Deutschen Versuchsanstalt für Luftfahrt Dr. Bendemann. Im übrigen gehören dem Verwaltungsausschuß an die Herren Euler-Frankfurt und der Präsident des Luftfahrer-Verbandes Exzellenz von der Goltz, Graf Sierstorff, Hauptmann Hildebrandt, General Mesing und Direktor Tischbein-Hannover. Das Kuratorium hat sich über einen Verwendungsplan nach einheitlichen Grundsätzen geeinigt, die Geheimrat Albert in längerem Vortrage darlegte. Danach sollen nicht nur die Zinsen verwendet, sondern auch das Kapital soll alljährlich behufs wirksamer Förderung des Flugwesens herausgabt werden. Die Verwendung darf nicht zur Entlastung staatlicher Fonds erfolgen und hat sich, da eine Förderung der Luftfahrt außerhalb des Zweckes der Nationalflugspende liegen würde, auf das Flugwesen zu beschränken. Auf Grund der Referate der Herren Euler, Hirth, Bendemann und General Mesing beschloß das Kuratorium nach eingehender Debatte, daß die erste und wichtigste Aufgabe die Ausbildung genügend technisch vorgebildeter Führer in Verbindung mit der Versicherung gegen Unfall und für Todesfälle sei. Für diese Aufgabe solle der Hauptstamm des Vermögens reserviert werden, da die Heranbildung einer großen Zahl zuverlässiger und erfahrener Flugzeugführer sowohl für die Industrie als auch im Interesse der Landesverteidigung das dringendste Bedürfnis sei. Auf technischem Gebiete wird im Hinblick auf die Bedeutung des Motors für das Flugzeug die Ausschreibung eines neuen Flugzeugmotor-Wettbewerbs nach dem Vorbilde Sr. Majestät am letzten Kaisergeburtstag beschlossen, ferner die Begründung einer Zentralstelle zur Erprobung von sich als brauchbar erweisenden Erfindungen in Anlehnung an die Deutsche Versuchsanstalt für Luftfahrt befürwortet.

Endlich soll die Errichtung von Flugstützpunkten gefördert werden. Die vorliegenden Einzelanträge wurden dem Verwaltungsausschuß überwiesen. Auf Antrag des Geheimrats v. Böttinger sollen Mittel der Nationalflugspende auch für wissenschaftliche Zwecke verwendet werden können. Zum Schluß sprach Graf Posadowsky dem Prinzen Heinrich, dessen Anregung die Nationalflugspende ihr Entstehen verdankt, den Dank des Komitees aus.

Heilloser Wirrwarr in Portugal.

⊙ **London**, 21. Dez. (Von uns. Lond. Bur.) Die hiesige portugiesische Gesandtschaft hat eine Erklärung erlassen, derzufolge in Lissabon in den letzten Tagen nichts vorgekommen sein soll, was irgendwelchen Anlaß zu Unruhen oder Sorgen geben könnte. Es wird behauptet, daß alle Meldungen darüber erfunden seien.

Selbstverständlich schenkt niemand diesem Dementi Glauben. Denn die Lissabonner Korrespondenten der Londoner Blätter meldeten über die Vorkommnisse der letzten Zeit in der portugiesischen Hauptstadt so viele Einzelheiten, als daß man da von Erfindungen reden könnte. Auch heute liegen wieder allerlei Nachrichten aus Lissabon vor, denen zufolge sich tolle Dinge abzuspielen im Begriffe stehen. Es wird gemeldet, daß die gemäßigte republikanische Partei einen neuen Präsidenten für das Parlament wählte, wogegen die anderen Parteien heftig protestierten. Infolgedessen begaben sich eine Menge Deputierter der Opposition auf die Galerie des Hauses. Sie hatten ihre Taschen vollgestopft mit Kartoffeln, Eiern und anderen Wurfgeschossen, um den neugewählten Präsidenten mit diesen Dingen zu bombardieren, wenn er den Vorsitz übernehmen sollte. Die gemäßigte Partei erfuhr davon und ließ sogleich die Warnung verbreiten, daß jeder, der es wagen sollte, ein Wurfgeschoß gegen den neuen Präsidenten zu schleudern, sofort niedergeknallt werden würde. Seit einigen Tagen hat nun jeder Deputierter seinen Browning oder seine Pistole in der Tasche stecken, wenn er sich zur Sitzung in das Parlamentsgebäude begibt. Prügeleien und Faustkämpfe zwischen den Mitgliedern der gegnerischen Gruppen sind bereits seit Wochen sozusagen an der Tagesordnung und man befürchtet angesichts der Tatsache, daß die Deputierten sich bewaffnet haben, stündlich den Ausbruch einer Revolverschlacht im Parlamentsgebäude.

Dieses ist von Kavallerie- und Infanterie-Abteilungen umzingelt und es wird niemand eingelassen, der sich nicht als Deputierter oder Beamter des Hauses legitimieren kann. Auch in den umliegenden Straßen patrouillieren fortgesetzt Infanterie- u. Kavallerieabteilungen und im Parlamentsgebäude wird ständig eine starke Militärtruppe, aus lauter zuverlässigen Leuten bestehend, bereit gehalten. Neugierige, die sich in der Nähe des Parlaments aufhalten, werden sofort von der Polizei vertrieben. Es darf sich niemand dem Hause nähern. So liegen in Wahrheit die Dinge, wie die Lissaboner Korrespondenten der Londoner Presse behaupten.

Die Tarifverhandlungen für das Baugewerbe.

* **München**, 20. Dezbr. Die „Münchener Post" meldet: Die zentralen Tarifverhandlungen für das deutsche Baugewerbe beginnen voraussichtlich am 20. Dezember. Den Vorsitz führt Gewerbegerichtsdirektor Dr. Brenner-München. Da Dr. Brenner durch die Tarifbewegung unter den Brauern an München gebunden ist, finden die zentralen Verhandlungen nicht in Berlin, sondern im Rathause in München statt. Die Parteien haben sich dahin geeinigt, den Kreis der Unparteiischen zunächst einzuschränken, weshalb die Magistratsräte Schulz-Berlin und Rath-Essen vorläufig aus dem Kollegium der Unparteiischen ausgeschieden sind.

Die Durchquerung Afrikas.

w. **Berlin**, 20. Dez. Von Oberleutnant Paul Graetz ist folgende Depesche hier eingetroffen:

Salania, 19. Dez. Durch erstmalige Verfolgung des ganzen Flußlaufes vom Quellfluß bis zur Mündung ist der Tschambesi in Nord-Rhodesia als Kongoquellfluß geographisch nachgewiesen. Nunmehr steht fest, daß der Kongo der längste Fluß Afrikas ist. Ich habe Katanga im Motorboot von der Ostküste wie von der Westküste erreicht u. damit die Durchquerung Afrikas beendet, die mit einer Erkundungsfahrt durch Neu-Kamerun verbunden war. Ich kehre auf dem Dampfer „Kildonan Castel" am 25. Dezember von Kapstadt über London heim zwecks Vorbereitung einer deutsch-englischen Luftschiff-Expedition zur Erforschung von Neu-Guinea.

Die internationale Lage.

Die Londoner Konferenzen.

w. **Bukarest**, 20. Dez. Die französische Regierung teilte der rumänischen mit, sie werde die Einladung des rumänischen Gesandten zu der Botschafterkonferenz für alle diejenigen Fälle befürworten, in denen die Konferenz Fragen behandele, die rumänische Interessen berühren.

* **Paris**, 20. Dez. Dem „Temps" wird aus Konstantinopel gemeldet, die türkische Regierung behaupte entschieden, daß ihre Flotte über die griechische einen beträchtlichen Erfolg davongetragen habe und daß der Widerstand von Janina ungebrochen sei. Die Türkei ziehe es deshalb vor, in London mit den Griechen ohne Waffenstillstand zu verhandeln und würde sogar einen Waffenstillstand verweigern, wenn Griechenland ihn jetzt verlangen sollte. Gleichzeitig sei Reschid Pascha ersucht worden, die Frage von Adrianopel möglichst rasch zur Erörterung zu bringen und die Verhandlungen abzubrechen, falls die Bulgaren auf der Uebergabe beharren sollten.

⊙ **London**, 21. Dez. (Von uns. Lond. Bureau.) Ueber die gestrige Sitzung der Botschafterreunion verlautet noch, daß sie im ganzen nur zwei Stunden dauerte, wobei noch eine längere Teepause gemacht wurde, sodaß die Besprechungen selbst nur etwa eine Stunde in Anspruch nahmen. Sir Edward Grey führte wie gewöhnlich den Vorsitz. Der serbische Geschäftsträger hatte kurz vorher eine Unterredung mit Sir Edward Grey im Auswärtigen Amt und erfuhr bei dieser Gelegenheit den Beschluß der Botschafterreunion, Albanien autonom zu machen und Serbien einen Handelszugang zum Adriatischen Meer zu gewähren.

Im großen und ganzen sprechen sich die Zeitungen heute morgen sehr zuversichtlich aus und bedauern nur, daß man nicht schon früher zu diesem Ergebnis gekommen sei.

w. **London**, 20. Dez. Eine offizielle Reutermeldung besagt: Die Botschafter empfahlen, daß Albanien autonom werde mit der Stipulation, daß Serbien einen Handelszugang zum Adriatischen Meere garantiert erhalte. Die sechs Regierungen unterzeichneten diesen doppelten Vorschlag im Prinzip.

Englands Macht in der Luft.

+ **London**, 19. Dez.

(Von unserm Korrespondenten.)

In England hat man nachgerade angefangen, zu begreifen, daß Dreadnoughts allein keine sichere Schutzmauer für das Inselreich bilden und daß für die Machtstellung eines Landes die Zahl und Leistungsfähigkeit von Luftschiffen und Flugmaschinen ein wesentlicher Faktor ist. In Deutschland hat man diese Wahrheit längst begriffen, und daß dort die beabsichtigte Lieferung eines Parseval-Luftschiffes für die britische Admiralität vielfach Mißbilligung erfahren hat, kann nicht als etwas so gar Unnatürliches angesehen werden, da das deutsche Volk den Vorsprung in der Luftschiffahrt über andere Nationen nur mit einem großen Aufwand von geistiger Kraft und mit bedeutenden, in patriotischer Opferfreudigkeit aufgebrachten Geldmitteln gewonnen hat.

Seit den jüngsten außerordentlichen Leistungen der deutschen Luftkreuzer und im besonderen seit dem angeblichen Erscheinen eines Zeppelins über Sheerneß haben die Fragestellungen im Parlament und die Agitation in der Presse nicht aufgehört, und wenn nicht der Freudenschuß, der das katholische Dreadnoughtgeschenk die Mißstimmungen über die „aus der Luft drohende Gefahr" ein wenig gemildert hätte, so würden wir vielleicht eine Wiederholung der Panik erlebt haben, die vor ein paar Jahren zum Ankauf des unglücklichen „Clement-Bayard" und des gleichfalls verunglückten „Lebaudy", sowie zur Mißkonstruktion des starren Marine-Luftschiffes „Mayfly" führte, dem gleich das Rückgrat brach, als man den ersten Flugversuch mit ihm machen wollte. Die seitdem gebauten, von zwei bis vier Personen bemannten, kleinen Luftschiffe „Beta", „Gamma", „Delta" und „Willows" erreichen nur eine Fluggeschwindigkeit von 30 bis 45 Kilometern in der Stunde und können sich durchschnittlich nur vier Stunden in der Luft halten. Neben den großen deutschen Luftkreuzern würden sie sich in der Tat nur wie Babyschiffe ausnehmen.

Allerdings ist ja England nun im Begriff, von Frankreich einen unstarren Astra-Torres und von Deutschland einen Parseval zu erwerben, aber das Verlangen nach einem großen Luftkreuzer vom starren Typ bleibt ungestillt, da die deutsche Regierung den Bau von Zeppelins fürs Ausland verboten hat. Es verlautet indes, daß die Ueberreste des verunglückten starren Luftschiffes Mayfly möglicherweise eine Wiedergeburt — hoffentlich mit stärkerem Rückgrat — erleben werden, sowie auch, daß die große Armstrong-Whitworth-Gesellschaft im Begriff steht, nach eigenem Entwurf einen Luftkreuzer des starren Typs zu bauen, der dem Zeppelin gleichkommen soll.

Da nun der Bau eines großen Luftkreuzers, mag damit eine englische oder eine ausländische Werft betraut werden, achtzehn Monate erfordert, so ist in der Presse und im Parlament die Frage gestellt worden, ob in der Zwischenzeit England im Kriegsfall allermindestens über die nötigen Schutzmittel, d. h. über Ballongeschütze und Flugzeuge verfügt. Der Kriegsminister, Oberst Seeley, erwiderte indes, daß „es nicht im öffentlichen Interesse liege", bekannt zu geben, ob England Geschütze besitze, die imstande seien, ein Luftschiff in der Höhe von 6000 Fuß zu treffen. Zum Unglück für die Geheimtuerei des Ministers wollte es die Ironie des Geschicks, daß genau zu derselben Zeit im Royal United Services Institute unter dem Vorsitz des Generals Sir James Grierson eine Versammlung von hervorragenden Offizieren tagte, in der über die Mittel zur Bekämpfung von Luftschiffen beraten und ausdrücklich festgestellt wurde, daß England noch keine für diesen Zweck tauglichen Geschütze besitze. Was Flugzeuge betrifft, die als Luftschiffzerstörer dienen könnten, so beklagte General Smith-Dorrien in öffentlicher Versammlung, daß die Fortentwicklung des British Royal Flying Corps

MARCHIVUM

zum Stillstand gekommen sei, da das Schatzamt die Beschaffung einer weiteren Anzahl von Flugzeugen verweigert habe. Auf wiederholtes Drängen im Parlament hat nun aber die Regierung kürzlich mehrere Zweidecker von der französischen Firma Dounet-Lévêque angekauft und auch der Astra-Gesellschaft Auftrag für die Lieferung von Marine-Aeroplanen erteilt, über deren Zahl indes nichts verlautet.

Gegenwärtig besitzt Großbritannien neben einer Anzahl Maschinen alten Typs ungefähr 45 erstklassige Flugzeuge und etwa 360 Flugzeugführer, von denen aber nur wenige dem Royal Flying Corps angehören. Die Mitteilungen über die Zahl der Flugzeuge des Royal Flying Corps sind unvollkommen. Nach den Angaben des Kriegsministers Seely hat die Militärabteilung dieses Corps an Flugzeugen, die 70 englische Meilen (105 Kilometer) in der Stunde zurücklegen können, 5 im Gebrauch und 15 in der Bestellung, dazu 26 Flugzeugführer, die imstande sind, mit diesen Maschinen zu fliegen. Was die Marineabteilung des Fliegerkorps betrifft, so ist nur bekannt, daß sie nur ein einziges „siebzig Meilen"-Flugzeug besitzt. Der Erste Lord der Admiralität Churchill lehnte im Parlament alle Mitteilungen über diesen Gegenstand ab und begnügte sich mit der Behauptung, daß er viele Flieger habe, die 70 englische Meilen in der Stunde übers Meer fliegen könnten.

Uebrigens herrscht in der Luftschiffertruppe des British Royal Flying Corps zufolge der stiefmütterlichen Behandlung, die ihr zuteil wird, bedeutende Unzufriedenheit. Die Fliegertruppen erhalten eine Zulage (8 Schilling für Offiziere und 2 Schilling für Unteroffiziere und Gemeine) für jeden Tag des Jahres, die Luftschiffertruppen dagegen nur für diejenigen Tage, an denen sie Fahrten unternehmen. In diesem windigen Lande können, namentlich im Herbst und Winter keine täglichen Uebungsfahrten gemacht werden, zumal Samstag nachmittag und Sonntag ausgeschlossen sind. Die Militärabteilung der Luftschiffertruppen besteht aus 100, die Marineabteilung aus 30 Mann. Von den vier vorhandenen Luftschiffen wurde die „Gamma" während der letzten Heeresmanöver beschädigt und befindet sich noch in der Reparatur; die „Delta" ist wahrscheinlich wegen irgendwelcher Schwächen während der letzten zwei Monate wenig ins Freie gekommen; das Marineluftschiff „Willoros" muß meist wieder zurückgeschleppt werden, wenn es eine Uebungsfahrt unternimmt; und die „Beta", das brauchbarste unter diesen Luftschiffspielzeugen, hatte das Unglück, daß ihr am vergangenen Dienstag der Motor versagte, der durch einen neuen ersetzt werden muß. Die „Beta" kann vier Mann und die „Willoros" zwei Mann tragen? Für die 130 Mann der Luftschiffertruppe ist somit wenig Aussicht (im gegenwärtigen Monat z. B. wurden bisher nur vier Uebungsfahrten gemacht) für Erlangung der begehrten Extrazulage, und vor allen Dingen wenig Gelegenheit für eine gründliche Ausbildung in der Luftschiffahrt vorhanden, sodaß England für die jetzt in aller Eile zuschaffende Luftflotte nur erst noch über das allerunvollkommenste Personal verfügt, sowohl was die Zahl, wie was die Diensttüchtigkeit betrifft.

Der neue Landtag in Württemberg.

Vom Reichstagsabgeordneten Otto Leinath.

Die Wahlschlacht ist vorüber; es wird nunmehr wohl an den verschiedenen „Leichenreden" unter allen möglichen Gesichtspunkten nicht fehlen, und insbesondere den politischen Parteien werden alle möglichen Ratschläge erteilt werden, wie sie es hätten machen sollen. Soweit die nationalliberale Partei in Frage kommt, wird sie diesen Ratschlägen mit Ruhe entgegensehen können: die geschichtliche Entwicklung der letzten Jahre führte mit innerer Konsequenz zu dem Zusammengehen mit der Volkspartei gegen rechts und links, das sich auch im großen und ganzen praktisch bewährt hat. Von gleicher Notwendigkeit diktiert war auch ein, wenn auch nicht formelles, so doch tatsächliches Zusammengehen im zweiten Wahlgang mit den Konservativen gegen die Sozialdemokratie. Bedauerlich war es für die verbündeten Parteien der Nationalliberalen und der Volkspartei, daß sie trotz guter Zusammenarbeit im ersten Wahlgang für den zweiten Wahlgang keine gleichartige Parolen finden konnten. Wir in der nationalliberalen Partei hätten es für richtiger und auch praktisch erfolgreicher gehalten, wenn für den zweiten Wahlgang Konservative, Nationalliberale und Volkspartei sich verständigt hätten und haben deshalb eine diesbezügliche Anregung von konservativer Seite auch der Volkspartei zur Zustimmung empfohlen. Es ist sicher, daß in diesem Fall die beiden liberalen Parteien 4, vielleicht sogar 5 weitere Mandate bekommen hätten. Daß diese Auffassung keineswegs reiner Mandatspolitik entspringt, beweist das völlige Versagen der volksparteilich-sozialdemokratischen Vereinbarungen über Oberndorf und Backnang, wo die Volkspartei trotz der Unterstützung durch die Sozialdemokratie unterlag und in Leonberg und Waiblingen, wo die Sozialdemokratie trotz offizieller volksparteilicher Unterstützung unterlag, weil nur ein verschwindender Teil der volksparteilichen Wählerschaft dieser Parole Folge leistete, während ein großer Teil den Kandidaten des Bundes der Landwirte zum Siege verhalf. Es ist aber ausdrücklich festzustellen, daß dieses teilweise Auseinandergehen im zweiten Wahlgang zu gegenseitigen Beschwerden nicht berechtigt, da das Wahlabkommen zwischen den beiden liberalen Parteien dem Wortlaut und dem Sinn nach jeder Partei freie Hand gewährte, für den Fall, daß eine liberale Kandidatur nicht in der Absicht der Durchsetzung aufrecht erhalten werde.

Werden die Wahlen eine Umwälzung in der inneren Politik Württembergs nach sich ziehen? Das ist kaum anzunehmen. Die Gruppe der Rechten besitzt nicht die Macht zur Einleitung einer neuen Politik und selbst, wenn sie die Macht dazu besäße, hätten sicherlich die Konservativen wenig Lust dazu, die Verbindung mit dem Zentrum, die ihnen in Oppositionsstellung manchmal nützlich und angenehm war, aufzugeben zu einem Block, zur Durchsetzung reaktionär-klerikaler Landespolitik. Denn sie wissen zu genau, daß das württembergische Volk sehr rasch eine kraftvolle Gegenbewegung entwickeln würde, unter deren Druck die der konservativen Agitation augenblicklich günstigen Momente, wie Mißstimmung über die Volksschullasten, über den verregneten Sommer, über die Fleischteuerungsagitation der Sozialdemokratie u. a., sehr rasch ihr Gewicht verlieren würden. Für die Propaganda der liberalen Parteien wäre es kein Unglück, wenn die Rechtsparteien Versuche machen würden, ihre Herrschaft im Halbmondsaal zu etablieren, aber für das Württemberger Land wäre es, wenn auch nur vorübergehend, schädlich. Wahrscheinlich wird sich die Landtagsmehrheit von Fall zu Fall zusammensetzen, wie dies schon in der abgelaufenen Periode der Fall gewesen ist. Dies ist um so wahrscheinlicher, weil sich der neue Landtag wenig mit überragenden, rein politischen Aufgaben zu befassen haben wird, sondern vorzugsweise mit kleinen Gesetzen, die von den Parteien vom Zweckmäßigkeitsstandpunkt aus geprüft werden und die ziemlich einheitlich den bisherigen Wünschen fast aller Parteien entsprechen. Nach der lebhaften Reformtätigkeit des letzten Jahrzehntes wird in Württemberg mit Recht eine gesetzgeberische Ruhe eintreten.

Politische Uebersicht.

* Mannheim, 21. Dezember 1912

Zur Versicherungspflicht der weiblichen Beamten.

Die Versicherungspflicht der weiblichen Beamten, sofern sie mit Pensionsberechtigung angestellt sind, hat das Reichsversicherungsamt für das Gebiet der Invalidenversicherung verneint. Diese für die Reichs-, Staats- und Gemeindeverwaltungen sehr bedeutsame Entscheidung wird wohl auch in dem großen Kreise unserer fest angestellten Lehrerinnen, Telephonistinnen und aller sonstigen Beamtinnen, deren Zahl die Hunderttausend erheblich übersteigt, freudig begrüßt werden, da ihnen der Beitritt zur staatlichen Invalidenversicherung im Hinblick auf ihr Pensionsrecht kaum die ihren Pflichtbeiträgen entsprechenden Vorteile gebracht hätte. Die Frage selbst war bisher viel bestritten. Die Reichsversicherungsordnung macht nach ihrem Wortlaut die Befreiung von der Versicherungspflicht davon abhängig, daß den weiblichen Angestellten außer einem Ruhegehalt für ihre Person noch die Anwartschaft auf Waisenrente gewährleistet wird. Praktisch ist diese Gewährleistung der Waisenrente völlig bedeutungslos, da die Beamtin im Falle ihrer Verheiratung aus dem Dienste ausscheiden und im theoretischen Falle der Geburt eines unehelichen Kindes im Disziplinarwege entfernt werden würde. Es ist erfreulich, daß das Reichsversicherungsamt auch in diesem Falle den Weg zu einer den praktischen Bedürfnissen Rechnung tragenden Auslegung des Gesetzes gefunden und damit das Vertrauen auf eine verständige Handhabung der gesetzlichen Vorschriften nicht getäuscht hat. Hoffentlich werden die Behörden, die nach § 9 des Angestellten-Versicherungsgesetzes zur gleichen Entscheidung für die Angestelltenversicherung berufen sind, dem salomonischen Urteil des Reichsversicherungsamtes folgen.

Badische Politik.

? Karlsruhe, 20. Dez. Zur Fleischversorgung der hiesigen Stadt bezog die Stadtverwaltung seit 10. Oktober aus dem Auslande: 979 Stück lebendes Schlachtvieh aus Holland, ferner 11 878 Kg. Kalbfleisch, 9391 Kg. Hammelfleisch, ebenfalls dorther, sowie 392 909 Kg. Schweinefleisch aus Holland, Dänemark und Schweden. Jede Woche treffen 10 bis 12 Eisenbahnwaggons geschlachtete Schweine aus diesen Ländern im städtischen Schlachthof ein. Durch diesen Massenbezug ist es auch ermöglicht, die benachbarten Städte zum Teil mit Schweinefleisch zu versorgen.

):(Villingen, 20. Dez. Vom hiesigen Schöffengericht wurden wegen Beleidigung des Landtagsabgeordneten Görlacher dahier Redakteur Günther von der „Bad. Landesztg." zu 50 M. und Redakteur Görlacher vom „Schwarzwälder" zu 30 M. Geldstrafen verurteilt. Die Beleidigung wurde in einem Artikel der beiden Blätter erblickt, der die im Landtag seinerzeit erörterte Vergebung von Schlosserarbeiten für den Bahnhof in Donaueschingen behandelte. In der Begründung zum Urteil rügte der Vorsitzende das Verhalten des Abg. Görlacher bei dieser Submissionsangelegenheit in scharfer Weise.

Gemeindewahlen.

):(Waldkirch, 20. Dez. Bei den Bürgerausschußwahlen in der Klasse der Mittelbesteuerten erhielten die Nationalliberalen auf der Liste für 3 Jahre und 6 Jahre je 3 (zusammen 6), die Zentrumspartei je 7 Sitze (also zusammen 14). Die Fortschrittliche Volkspartei und die Sozialdemokraten gingen leer aus. Abgestimmt haben ca. 86 Prozent der Wahlberechtigten.

):(Konstanz, 20. Dez. Den Schluß der Gemeindewahlen bildete gestern die Wahl des Stadtv.-Obmanns und seines Stellvertreters. Von 96 Wahlberechtigten stimmten 93 ab. Auf Stiftungsverwalter Lohr fielen als Obmann die Stimmen der Nationalliberalen, der Demokraten und Sozialdemokraten, insgesamt 59. Das Zentrum stellt als Obmann ebenfalls einen Nationalliberalen auf und zwar Architekt Heinrich Blattner. Die Kandidatur Lohrs hatte es von vornherein abgelehnt. Als Obmann-Stellvertreter wurde von allen Parteien Oberpostassistent Greif (Ztr.) gewählt. Die Nationalliberalen wollten diesen Sitz wegen Ablehnung der Kandidatur Lohr seitens des Zentrums den Demokraten einräumen. Man einigte sich dann aber, den Sitz dem Zentrum, als der zweitstärksten Partei im Bürgerausschuß zu geben.

Ein Rückzug.

):(Freiburg, 20. Dez. In der Frage der Prorektorswahl hat der „Bad. Beobachter" einen schleunigen Rückzug angetreten. Er schreibt heute: Zur Prorektorswahl in Freiburg wird uns von durchaus unterrichteter Seite mitgeteilt, daß den Herrn Professor Pfeilschifter durchaus kein Vorwurf trifft, wegen der Annahme der Wahl. Die theologische Fakultät, welche die Stimmung der übrigen Wahlberechtigten wohl gekannt habe, sei zum Voraus damit einverstanden gewesen, daß Pfeilschifter annehme, wenn er gewählt würde. Der Fall, daß nicht der von der Fakultät Vorgeschlagene gewählt werde, komme dann und wann vor und habe insofern nichts Auffälliges. In der theologischen Fakultät sei es früher schon einmal vorgekommen, ohne daß man etwas dahinter gesucht habe. Pfeilschifter sei nach Prof. Mayer im Alter der Nächste gewesen. Nach unseren ursprünglichen Informationen war die von uns geübte Kritik allerdings am Platz. Wir sind jedoch der Ansicht, wenn die Umstände so liegen und die theologische Fakultät sich im voraus mit der Sache abgefunden hat, auch für die Presse kein Grund vorliegt, an den erhobenen Vorwürfen festzuhalten. Wir wollen niemand Unrecht tun.

Bayerische und Pfälzische Politik.

Aufhebung der Regentschaft.

* München, 20. Dez. Der bayerische Ministerpräsident hat die Präsidenten des Landtages und die Parteiführer von einer Regierungsvorlage verständigt, die dem im Januar einzuberufenden außerordentlichen Landtag vorgelegt werden soll. Danach wird der Volksvertretung eine Verfassungsänderung vorgeschlagen werden, die zur Aufhebung der Regentschaft führen soll.

Verband der badischen Gewerbe- und Handwerker-Vereinigungen.

B.N.C. Rastatt, 20. Dez.

Im hiesigen Rathaussaale fand heute eine Sitzung des Landesausschusses des Verbandes der badischen Gewerbe- und Handwerker-Vereinigungen statt, welche sich zunächst mit der Erneuerung einer sozialen Einrichtung, der Versicherung auf Tod und Unfall, zu befassen hatte. Diese Einrichtung hat sich gut bewährt. Insgesamt wurden seit Bestehen dieses Vertrages 5400 Mark Versicherungsgelder an die Hinterbliebenen tödlich verunglückter Mitglieder in 27 Fällen ausbezahlt. Der Vertrag mit der bisherigen Gesellschaft soll deshalb auf ein weiteres Jahr verlängert werden mit der Maßgabe, daß der Versicherungsbetrag für jeden einzelnen Fall auf 150 M. festgesetzt wird. Zum folgenden Punkt der Tagesordnung wurden in die satzungsgemäß vom Landesverband zu benutzenden Kommissionen für die

Feuilleton.

Liebesorakel in der Weihnachtszeit.

Im deutschen Volksglauben sind mit den großen Festen des Jahres allerlei wundersame Vorstellungen verknüpft, durch die der geheimnisvolle Schleier von der Zukunft gehoben werden kann, und unter den Fragen, die man dann an das Schicksal richtet, stehen bei den Frauen Liebes- und Eheglück voran. So hat denn auch Weihnachten früher als besonders glückliche Zeit für die Liebesorakel gegolten und gilt wohl auch heute noch hier und da dafür.

In seinem an volkskundlichen Mitteilungen so reichen „Saturnalia" berichtet Prätorius davon, wie gottlose Mädchen „ihre künftigen Liebhaber erkündigen": „Nemblich sie schneiden neunerley Holtz an dem Tage, so vor dem Weynachtsabend vorhergehet, ab: davon machen sie in der Mitternacht ein Feuer in einem Gemache oder Stuben, aber ganz nackigt also, daß sie ihre Hemden vorher zum Gemache hinaus werffen vor die Thüre, und brauff bey dem Feuer sitzend sprechen: „Hier sitze ich fase nackigt und bloß; wenn doch mein liebster kähme, und würffe mir mein Hemde in den Schoß." Dabei kann es den Mädchen freilich recht schlecht gehen, denn die Geister erheben deswegen großen Tumult und Gepolter, und wenn sie den Dirnen die Hemden nur in tausend kleine Stücke reißen, so können diese von Glück sagen.

In der Weihnacht kann man auch erfahren, „ob man bald zu Heiraten komme. Sie nehmen 4 Zwibbeln, und stellen solche in die 4 Winkel der Stube, eine hie, die andere dahin, und benennen bey einer jedweden eines Personen Nahme, darzu sie Hoffnung haben, und also der Liebhaber 4. Darauff lassen sie solche stehen biß auf heilige drey Könige: Ist keine davon ausgeschlagen, so wird von der Heyrath oder denen gedachten Personen nichts werden, welche Zwibel aber keimet, dessen Nahme so sie dabey gesprochen, wird der Bräutigam haben, den sie bekommen sollen."

Zu Weihnachten kann man auch Träume von seinem Liebsten bekommen. „Etliche kauffen frühe, des Tages für den heiligen Abend, für ein Pfennig Semmel, und zwar das letzte Stößgen, das auf einem End' zu ist. Weiter schneiden sie ein bißchen Rinde unten herunter, und binden es unterm rechten Arm, und gehen fleißig den gantzen Tag damit herumb. Hernach so sie schlaffen gehen, legen sie es unter dem Kopf in der Christnacht, und sprechen dabey: „Jetzt habe ich mich gekeut und Brot bey mir, wenn doch nu mein feines Lieb kehme und esse mit mir." Drüber sol es geschehen, daß zur Mitternacht von solcher Semmelrinde was genagt werde! Draus jener früh morgens erkennen kan, daß er oder sie das Jahr über beyrathen werde. Ist es aber unverletzt gelassen, so haben sie schlechte Hoffnung ....." All solche Versuche, die Zukunft zu erraten, können aber sehr gefährlich auslaufen, weil sie böse Geister anziehen. Wenn sie nur die ganze Nacht von lauter bösen Teufeln geängstigt werden, so mag's noch hingehen; aber bisweilen springt wohl auch der Gottseibeiuns in Gestalt des Liebsten herein und wirft nach dem Mädchen mit einem Messer.

Ueber das Aeußere des Zukünftigen erhält man durch folgendes Orakel Auskunft, das man uns in der „Geistriegelten Rockenphilosophie" mitteilt. „Wenn eine ledige Dirne will wissen, ob ihr Liebster werde gerade oder krumm seyn, die soll am Weyhnacht Heiligen Abend an eine Klafter oder einem Stoß Holz treten, und rücklings ein Scheit ausziehen, wie das Scheit ist, also wird auch der Liebste seyn." Auch auf den Hahnenschrei soll man achten. „Wenn eine Jungfrau wissen will, ob sie in einem Jahre einen Mann kriegen werde, soll sie am Weynachtheiligen Abend oder in der Mitternacht an das Hüner Hauß klopffen und sagen: Gackert der Hahn — So krieg ich einen Mann, — gackert die Henn, — so krieg ich kein." „Welche in der Christnacht in den Brunnen schaut, die entdeckt ihren Bräutigam darinn, ob er krumm oder gerade, klein oder groß sey."

Darüber erzählt H. L. Fischer in seinem „Buch vom Aberglauben" eine lehrsame Geschichte: „Leberecht hatte gehört, daß die reiche Fieke, die er gern geheirathet hätte, dieß zu einem gewissen Brunnen thun würde. Es kam ihm zu statten, daß bei diesem Brunnen ein Baum stand, dessen Zweige darüber hinreichten. Da hinauf stieg er, so bald es halb elf geschlagen hatte, Fieke kam, und Lebrecht, der sich recht sichtbar machen wollte, bückte sich so sehr herüber, daß der Ast, auf welchem er sich befand, entzwei brach. Er fiel herunter und zerbrach den Arm, und Fieke bekam vor Schreck das Fieber." Andere von Fischer mitgeteilte Weihnachts-Liebesorakel sind folgende: „Auch pflegen heirathsbüchtige Mädchen um diese Zeit in die Blase (den im Ofen und in der Stube selbst eingemauerten Topf) zu sehen, ihren Bräutigam darin zu erblicken." „Wenn ein Mädchen wissen will, was für Haare ihr künftiger Liebster hat, so greife sie in der Christnacht rücklings zur Stubentür hinaus, so bekommt sie solche Haare in die Hand. Wenn sie wissen will, wie ihr künftiger Mann heißt, soll sie den ersten Faden Garn, den sie am heiligen Abend spinnt vor die Tür spannen; wie der erste Vorbeigehende heißt, so ihr Künftiger."

Kunst, Wissenschaft u. Leben.

Theater-Notiz.

Am Sonntag wird d'Alberts „Tiefland" wieder in das Repertoir aufgenommen und zwar in folgender Besetzung: Sebastiano — Hans Bahling; Tomaso — Karl Marx; Mühlknecht — Hugo Voisin; Martha — Liesbeth Ulbrig; Pepa — Else Tuschkau; Antonia — Rose Kleinert; Rosalia — Ingeborg Liljeblad; Nuri — Margarete Beling-Schäfer; Pedro — Walter Günther-Braun; Nando — Max Helmy. Dirigent:

MARCHIVUM

Spargenossenschaften des Verbandes gewählt die Herren Hauser-Mannheim, Hügel-Tauberbischofsheim, Busam-Mannheim, Anselment-Karlsruhe, Bea-Freiburg, Seger-Engen. Des weiteren wurde über eine Teilung verschiedener Gaue verhandelt und das Verbandspräsidium beauftragt, der nächsten Versammlung einen geeigneten Vorschlag zu unterbreiten. Der Antrag verschiedener Vereine, einheitliche Verbandsabzeichen zu beschaffen, wurde abgelehnt und den Vereinen anheim gegeben, sich eigene Verbandsabzeichen zu beschaffen.

Die vor 2½ Jahren gegründete Krankenkasse des Verbandes, welche über 280 000 Mark Krankengeld ausbezahlt und etwa 125 000 Mark Vermögen besitzt, erfreut sich einer stets zunehmenden Mitgliederzahl, weshalb die Zuwahl weiterer Vorstandsmitglieder wünschenswert erscheint. Da die Handwerkskammern Mannheim, Freiburg und Konstanz dieser Einrichtung des Verbandes großes Interesse entgegenbringen und auch zu Auskünften usw. seitens der Kasse häufig in Anspruch genommen werden müssen, hält die Versammlung es für recht und billig, diesen 3 Kammern je einen Sitz im Vorstand der Kasse zu bewilligen. Unter Verschiedenem gibt Verbandspräsident Niederbühl bekannt, daß der Verband bis Mitte nächsten Jahres einen Handwerkerkalender für das Jahr 1914 herausgibt, welchen seitens der Versammlung eine gute Aufnahme bei den Mitgliedern in Aussicht gestellt wird. Sodann wird Beschluß gefaßt über Vergünstigungsverträge betr. Unfall- und Haftpflichtversicherung. Ferner wies der Präsident noch auf die am 1. April oder 1. Juli n. Js. in Kraft tretende Buchführungsgenossenschaft hin, welcher sämtliche Verbandsmitglieder beitreten können. Nachdem noch einige Wünsche und Anträge zur Aussprache kommen, wurde die Versammlung, auf welcher sämtliche Gaue des Verbandes vertreten waren, geschlossen.

Es folgte eine Sitzung der Zentralorganisation der handwerklichen Verbände Badens, welcher ebenfalls die Delegierten des Gewerbeverbandes, ferner die Vertreter der 4 badischen Handwerkskammern sowie die zahlreichen Vertreter sonstiger badischer handwerklicher Verbände anwohnten. Stadtrat Niederbühl-Rastatt begrüßte die Erschienenen und machte sodann die Mitteilung, daß dem Beschluß der diesjährigen Landesversammlung zufolge das Verbandspräsidium eine Denkschrift betr. das Submissionswesen, Beschwerden über Mißstände in demselben, Ursachen dieser Beschwerden, der angemessene Preis bei Arbeitsausschreibungen, die Feststellung dieses angemessenen Preises, die Errichtung von Submissionsämtern, die Aufgaben und Zusammensetzung und Kosten derselben und ferner die Wünsche des organisierten Handwerks und Gewerbes bezüglich des Submissionswesens, ausgearbeitet habe. Die Denkschrift war den Teilnehmern der heutigen Tagung bereits vorher zugesangen, sodaß nach kurzen Erläuterungen in die Diskussion eingetreten werden konnte, an welcher sich eine stattliche Anzahl Handwerksvertreter beteiligten. Die sämtlichen Punkte der umfangreichen Denkschrift wurden in mehr als zweistündiger Beratung durchgesprochen und einstimmig angenommen. Weiterhin wurde eine Kommission, bestehend aus Vertretern der einzelnen Verbände, der Handwerkskammern und des engeren Vorstandes des Gewerbeverbandes ernannt, welche zunächst mit den Regierungsvertretern über die Denkschrift konferieren soll.

Aus Stadt und Land.

* Mannheim, 21. Dezember 1912.

Aus der Stadtratssitzung

vom 19. Dezember 1912.

Die Darstellung der dem Umlageausschlag zugrunde zu legenden Steuerwerte und Einkommensteuersätze für das Jahr 1913 wird von dem Vorsitzenden zur Kenntnis gebracht.

Hiernach betragen:

	für Mannheim ℳ	f. Rheinau ℳ	für Sandhofen ℳ	Insgesamt ℳ
Die Steuerwerte des Liegenschaftsvermögens	770,356,200	18,078,500	26,924,180	818,148,980
Die Steuerwerte des Betriebsvermögens	841,439,300	17,997,300	804,400	860,181,200
Die Steuerwerte des Kapitalvermögens	384,597,200	1,110,700	4,089,100	390,397,000
Die Einkommensteuersätze	5,794,920	78,422	66,974	5,940,319

Ein genauer Vergleich mit den Steuerwerten etc. des Jahres 1912 ist nicht möglich, einmal, weil ein Teil der bisher in Rheinau und Sandhofen veranlagten Steuerwerte nunmehr in den Mannheimer Zahlen enthalten ist, und zweitens, weil für Rheinau als Teil von Seckenheim seither besondere Steuerkataster nicht aufgestellt wurden. Legt man für Rheinau den seinerzeit in der Einverleibungsdenkschrift angegebenen, schätzungsweise ermittelten Anteil am Gesamtsteuerkapital Seckenheims vom Jahre 1911 zugrunde und für Mannheim und Sandhofen die für das Jahr 1912 festgestellten Steuerwerte etc., so würde sich folgende annähernde Vergleichsberechnung ergeben. Es betragen insgesamt:

	1913 ℳ	1912 ℳ	Zunahme ℳ
Die Steuerwerte des Liegenschaftsvermögens	816,149,970	870,629,478	25,520,437
Die Steuerwerte des Betriebsvermögens	860,181,200	788,180,600	72,600,600
Die Steuerwerte des Kapitalvermögens	390,397,000	358,287,170	32,409,900
Die Einkommensteuersätze	5,940,319	5,296,077	644,287

Der Stadtrat nimmt davon Kenntnis, daß der Stadtverordnetenvorstand zufolge der am 13. Dezember vom Stadtverordnetenkollegium gefaßten Resolution zu weiteren Mitgliedern der Krankenhausbau-Kommission die Stadtverordneten Ludwig, Sator, Schüy und Schweickart ernannt hat.

Zur Beschleunigung des Verfahrens zur Erwirkung der baupolizeilichen Genehmigung des Projektes für den Krankenhausneubau hat gestern im Bürgerausschußsaale eine Besprechung stattgefunden, an der sich außer dem Referenten, Herrn Bürgermeister von Hollander, dem Vorstand des Hochbauamts und dem Krankenhausdirektor der Medizinalreferent und der bautechnische Referent Großh. Ministeriums des Innern Herren Geh. Obermedizinalrat Dr. Greiff und Baurat Professor Stürzenacker sowie Vertreter der beteiligten städtischen Staatsbehörden beteiligten. Das Projekt wurde in allen Teilen technisch erläutert und besprochen, wobei sich keinerlei nennenswerte Beanstandungen ergeben haben. Auf Grund dieser Erörterungen ergeht nunmehr an Gr. Bezirksamt Antrag auf alsbaldige vorläufige Bauerlaubnis.

Auf Vorschlag der Kunsthallendirektion werden die Besuchsstunden der Kunsthalle in der Weise erweitert, daß das Haus an Sonn- und Festtagen ununterbrochen von 11—4 Uhr offen gehalten wird.

Der Vertrag mit dem Residenztheater in Dresden wegen Veranstaltung von Operettengastspielen im Neuen Theater in den Monaten Juli und August 1913 wird genehmigt.

Ueber die Verhandlungen in der Oberbürgermeisterkonferenz vom 14. d. M. wird von dem Stellvertreter des Oberbürgermeisters in allgemeinen Zügen Bericht erstattet.

Ein in der Oberstadt angebotenes Haus wird vorbehaltlich der Zustimmung des Bürgerausschusses erworben.

Dem Antrage der Schifferschulkommission entsprechend, wird anstelle des verstorbenen Herrn Professors Zepf Herr Professor Dr. Scharf an der Oberrealschule hier mit der Leitung der Schifferschule betraut.

Für den beabsichtigten Neubau eines weiteren Schulhauses in Käfertal wird der Bauplatz bestimmt. Es wird beschlossen zu benennen: 1. Das neue Schulhaus im Langeröttergebiet „Uhlandschule", 2. das Schulhaus in Feudenheim „Feudenheimerschule", 3. das neue Schulhaus Luzenberg „Luzenbergschule", 4. das noch in der Vorbereitung befindliche neue Schulhaus im Lindenhofstadtteil „Diesterwegschule".

Der Armenkommission wurde in Erfüllung eines Gelöbnisses von Ungenannt der Betrag von M. 100 überwiesen zur Verteilung an verschämte Arme.

Nach einem Bericht der Schlachthofdirektion sind die Preise für Großvieh in Holland bei der zuletzt von der Stadtverwaltung bezogenen Sendung so hoch gewesen, daß sich das Pfund Schlachtgewicht auf 93 bis 95 Pfg. stellte, so daß ein Unterschied in den Schlachtgewichtpreisen für einheimisches und ausländisches Fleisch zurzeit nicht mehr besteht. Der Stadtrat beschließt, trotzdem seine Bemühungen fortzusetzen, um ausländisches Schlachtvieh zu angemessenen Preisen beziehen zu können. Wegen der am 1. Januar 1913 ablaufenden Genehmigung zur Einfuhr von wöchentlich 100 Stück Großvieh aus Holland soll Antrag auf Verlängerung für wöchentlich noch 50 Stück gestellt werden.

Die Generalintendanz der Großherzoglichen Zivilliste hat auf die Eingabe des Stadtrates wegen Genehmigung zur Erbauung einer elektrischen Straßenbahnverbindung von der Lindenhofstraße nach dem Rheinbrückenaufgang mitgeteilt, daß sie bereit sei, die Genehmigung unter noch näher zu vereinbarenden Bedingungen zu erteilen, wenn die fragliche Linie auf eigenem Bahnkörper längs der Staatsbahn verlegt wird. Da eine Prüfung ergeben hat, daß bei dieser Linienführung eine große Anzahl zum Teil sehr schöner Bäume entfernt werden müßte, hat der Stadtrat durch das Straßenbahnamt ein Projekt bearbeiten lassen, das auf das tunlichste Erhaltung des Baumbestandes Rücksicht nimmt. Es wird beschlossen, dieses Projekt der Großherzoglichen Generalintendanz mit der Bitte um Genehmigung zu unterbreiten.

Zu dem von der Stadtgemeinde über den Bau von Vorortbahnen aufgestellten Programme gehört auch die Erbauung einer Nebenbahn Industriehafen—Käfertal im Anschluß an die Linie Käfertal—Wallstadt—Hebdesheim.

Der Stadtrat erklärt sich mit dem Bau der Linie Industriehafen—Käfertal unter der Voraussetzung einverstanden, daß die Oberrheinische Eisenbahngesellschaft bereit ist, deren Betrieb gegen Verzinsung und Abschreibung des Baukapitals zu übernehmen. Das Straßenbahnamt erhält Auftrag, mit der Oberrheinischen Eisenbahn-Gesellschaft in diesem Sinne zu verhandeln.

Vergeben werden: a) die Ausführung der Granitarbeiten für Errichtung einer Trinkhalle am Wasserturm an Leonh. Hanbuch, die Sandsteinhauerarbeiten am Baptist Heckert; b) die Lieferung und Montage der Heizeinrichtungen für 10 Motor- und 10 Anhängewagen an die Siemens-Schuckertwerke Berlin; c) die Erneuerung der Gleise in der Kurfürstenstraße und auf der Strecke Friedrichsbrücke-Collinistraße an den Georgs-Marien-Bergwerks- und Hüttenverein Osnabrück; d) die Entwässerungsarbeiten für das neue Kessel- und Maschinenhaus im Gaswerk Luzenberg an die Firma Hugo Benzinger in Feudenheim; e) die Verlängerung der Hauptrohrstiele für dasselbe Gebäude an die Firma Heinrich Schmalz hier; f) die Stielbauten in der Neckarvorland- und Franzosenstraße an die Firma Hertewich u. Krah und in der Wingertstraße in Neckarau an Unternehmer Gg. Haun; g) die Eislieferung für Kranke im Stadtteil Feudenheim dem Wirt Ludwig Keßler dort.

Dem Gr. Bezirksamt werden 6 Wirtschaftskonzessionsgesuche befürwortend vorgelegt; nicht befürwortet wird je ein Gesuch um Erlaubnis zum Betrieb eines Stellenvermittlungsbureaus und um Entlassung vom Militärdienst.

Einladungen liegen vor: a) von dem Mannheimer Fröbel-Seminar zu dem Spielfest der Zöglinge am 17. Dezember; b) von dem Verein Lehrlingshort zur Weihnachtsfeier am 22. Dezember; c) von der Kleinkinderschule N 6, 9 zur Weihnachtsfeier am 22. Dezember.

---

* Vom Hofe. Der Großherzog ist gestern von München wieder nach Karlsruhe zurückgekehrt. Die Großherzogin-Mutter von Luxemburg ist gestern nach Schloß Berg abgereist.

* Versetzt wurde Eisenbahnsekretär Ernst Kirschbaum in Rheinau nach Mannheim.

* Auszeichnung. Der Großherzog hat dem Postsekretär Wilhelm Bischoff in Mannheim das Verdienstkreuz vom Zähringer Löwen verliehen.

* Ministerialkommission für das Hochbauwesen. Der Großherzog hat den Vorstand der evangelischen Kirchenbauinspektion in Heidelberg, Oberbaurat Behaghel in Heidelberg, den Professor an der Technischen Hochschule, Dr. Billing in Karlsruhe, den Direktor der Kunstgewerbeschule, Professor Hoffacker, in Karlsruhe, den Konservator der öffentlichen Baudenkmäler und Direktor der Baugewerkschule, Geheimen Oberbaurat Kircher in Karlsruhe, das Kollegialmitglied der Forst- und Domänendirektion, Oberbaurat Krebell in Karlsruhe, zu Mitgliedern der Ministerialkommission für das Hochbauwesen für die fünf Jahre 1913 bis 1917 ernannt.

* 107 Speisewagen der deutschen Eisenbahnwagengesellschaft verkehren jetzt in unseren Schnellzügen. Neu eingestellt sind Speisewagen in die D-Züge 15/16 Berlin-Köln, und 188/189 Hamburg-Hoek van Holland. Für die Erlaubnis des Wirtschaftsbetriebes zahlte die Gesellschaft rund 270 000 Mark an die Staatsbahnen. Es verblieb ein Ueberschuß von mehr als ¾ Millionen Mark, so daß wiederum 250 000 Mark Dividende (gleich 10 Prozent) gezahlt werden konnte.

* Vermächtnis. Infolge letztwilliger Verfügung des verstorbenen Herrn Kommerzienrats Dr. Karl Weyl ist dem Hilfsverein für entlassene Geisteskranke der ansehnliche Betrag von 1000 Mk. zu Vereinszwecken überwiesen worden.

* Der nationalliberale Bezirksverein der östlichen Stadterweiterung hielt gestern Abend im „Artushof" eine Versammlung ab, auf deren Tagesordnung ein Referat über die „Grundzüge liberaler Gemeindepolitik" stand. Herr Stadtv. Ernst Müller besprach in längeren Ausführungen die Kommunalfragen, wobei er insbesondere die jüngsten Vorgänge bezüglich der Erstellung einer Gaskokereianlage und der Legung des Verbindungskabels zwischen dem städtischen Elektrizitätswerk und dem Elektrizitätswerk auf der Rheinau eingehend erörterte und beleuchtete. Die Ausführungen wurden mit lebhaftem Beifall aufgenommen. An das Referat knüpfte sich eine längere sehr anregende Debatte, an der sich die Herren Stadtrat Darmstädter, Xylograph Wolf, Hauptlehrer Haas, Fabrikant Temmler, Parteisekretär Wittich, der Referent und der Vorsitzende des Bezirksvereins und Leiter der Versammlung, Herr Professor Zamponi, beteiligten. Der Abend verlief sehr anregend und belebend.

* Die Freireligiöse Gemeinde veranstaltet dieses Jahr drei verschiedene Feiern zu Weihnacht. Heute nachmittag von 4—6 Uhr findet im Saale des Friedrichsparkes die Weihnachts-

---

Erwin Huth; Regie: Eugen Gebrath. Anfang 6½ Uhr.

Im Neuen Theater im Rosengarten wird zum erstenmal in dieser Spielzeit „Alt-Heidelberg" in der bekannten Besetzung gegeben. Regie: Emil Hecht.

Gr. Hof- und Nationaltheater Mannheim.

(Spielplan.) Sonntag, 22. Dez. (B, hohe Preise): „Tiefland". Anfang 6½ Uhr. — Montag, 23. (C, kleine Preise): „Flachsmann als Erzieher". Anfang 7½ Uhr. — Dienstag, 24.: Keine Vorstellung. — Mittwoch, 25. (außer Abonn., hohe Preise): „Tannhäuser". Anfang 5 Uhr. — Donnerstag, 26. (außer Abonnement, hohe Preise): Zum ersten Male: „Jedermann". Anfang 7 Uhr. — Freitag, 27. (B, kl. Preise): „Gabriel Schillings Flucht". Anfang 7 Uhr. — Samstag, 28. (A, mittl. Preise): „Zar und Zimmermann". (Zar: Geza Brand a. G. Marie: Frieda Bauer a. G. van Beit: Karl Mang a. G.) Anfang 7½ Uhr. — Sonntag, 29. (außer Abonn., erm. Preise): Nachmittagsvorstellung: „Prinzessin Flunkerli". Anfang 3 Uhr. Abends 7½ Uhr (C, hohe Preise): „Fidelio".

Neues Theater.

(Spielplan.) Sonntag, 22. Dez.: „Alt-Heidelberg". Anfang 8 Uhr. — Mittwoch, 25.: „Hinter Mauern". Anfang 8 Uhr. — Donnerstag, 26.: Neu einstudiert: „Der Blitz". Anfang 8 Uhr. — Sonntag, 29.: „Die fünf Frankfurter". Anfang 8 Uhr.

In Vorbereitung: a) Oper: 31. Dez.: „Der fidele Bauer". 1. Januar: „Meistersinger von Nürnberg". 3. Januar: „Häusel und Gretel". 5. Januar: „Walküre". 8. Januar: „Der Rosenkavalier". 10. Januar: „Der fliegende Holländer" (neu einstudiert). b) Schauspiele: 1. Januar: „Gemütsmensch" (zum erstenmal). 2. Januar: „Lumpaci Vagabundus". 11. Januar: „Frau Warrens Gewerbe" (zum erstenmale).

Mannheimer Kunstverein. Neu ausgestellt: Ludwig von Hoffmann-Weimar 30 Oelgemälde und Zeichnungen, H. Franz-München 10 Oelgemälde, M. Kaiser-Karlsruhe 6 Oelgemälde, A. Stärk-Ueberlingen 7 Oelgemälde, Ed. Steyrer-Hannover 10 Radierungen. — Auf die Bilder Franz Kallmorgen-Berlin, W. Osthoff-Seelbach, Th. Walch-Mannheim sei nochmals verwiesen. — Verkauft wurden W. Witting-Dresden 1 Oelgemälde, Th. Walch-Mannheim 2 farbige Zeichnungen, Engelhardt-Kyffhäuser-Burg 2 Aquarelle, E. Langkammer-Dresden 1 Radierung. — Am ersten Weihnachtsfeiertag bleibt der Kunstverein geschlossen.

Aufführung von Vollmöllers Turandot im Stuttgarter Hoftheater.

Aus Stuttgart wird uns geschrieben: Das Stuttgarter Hoftheater unterzieht sich der extremsten, modernen Aufgaben mit viel Erfolg. Es geht an Stilprobleme, die schon zu wagen Ruhm bedeutet. Und so sehen wir das Gozzische chinesische Märchenspiel, dieses heitle Regie- und Schauspielstück, in einer kecken und sicheren Weise angefaßt und mit instinktiver Sicherheit durchgeführt. Freilich gab es allerlei Bedenklichkeiten, die aber im Zuge des Ganzen als Nebensächlichkeiten zurücktraten. Ueber das Gozzische Stück selbst und seine literargeschichtliche Bedeutung, über das Verhältnis der Vollmöllerschen zu der Schillerschen Uebertragung ist bei Gelegenheit der Reinhardschen Uraufführung genug gesagt worden. Man hatte prächtige farbige Bilder zusammengestellt, aber vielleicht wäre das Ganze noch viel sicherer und spaßhafter herausgekommen, wenn man nicht feierliche Gemächer, sondern bunte Kulissen verwandt hätte. Man ging auch in der angeschlagenen Art nicht immer konsequent bis an die Grenze der Idee. Den von Reinhard her bekannten Trick, die Schauspieler vom Zuschauerraum aus auftreten zu lassen, hätte man sich als zu billig ersparen können. Ein besonders schwerer Irrtum aber lag darin, die Karikatur von der Richtkarikatur der Rollen danach zu bemessen, ob die Spieler Chinesen oder Tartaren vorstellen sollen. Kalaf und Adelma spielten im tragischen Pathos, während alles andere um sie herum trippelte und tänzelte. Man konnte so recht sehen, wie stark die künstlerische Kraftverteilung im Drama wirkt, wie sie jedes psychologische Resonnement, ja selbst jede gedankliche Ueberlegung niederdrückt. Denn man hatte das Gefühl, daß diese beiden Figuren sich in die Arme sinken müßten, obwohl einem doch die handlungsmäßige Zusammengehörigkeit dieser porzellanen Turandot (die von Frl. Künniger übrigens vorzüglich gespielt wurde) hinreichend bekannt war.

Das Spiel als solches war vorzüglich. Aslan gab den Prinzen Kalaf, als wäre er in dieser Rolle geboren und Frank war ein Obereunuch von ganz famoser Wirkung. Walter Bloem zeigte als Leiter der interessanten Aufführung viel Geschick und Temperament. Das Stuttgarter Publikum aber benahm sich dem feinen Witz des Stückes gegenüber sehr verständnislos und sein Beifall ließ der Vorzüglichkeit des Spiels und dem erlesenen Geschmack der Ausstattung gegenüber viel zu wünschen übrig.

Verleihung des Professorentitels an Hans Pfitzner.

Wie aus Straßburg berichtet wird, ist vom kaiserlichen Statthalter an Dr. Hans Pfitzner, als Direktor des Musikkonservatoriums und Operndirektor am Stadttheater, der Titel Professor verliehen worden.

Münchener Theater.

Ein Telegramm unseres Münchener Mitarbeiters teilt uns mit: Das Königl. Residenztheater brachte gestern nach achtjähriger Pause neu einstudiert wieder Gerhart Hauptmanns „Michael Kramer". Hier bot sich dem zurzeit einflußreichsten und maßgebenden Regisseur des Hofschauspielensembles Albert Steinrück, dessen Anwartschaft auf den neu zu schaffenden Hofschauspieldirektorposten heute günstiger denn je ist, Gelegenheit zu einer Paraderolle. Steinrück spielte den Michael Kramer im zweiten Akt glänzend, im vierten ermüdend. Das fortwährende Mitardando, das den Akt auf eine volle Stunde ausdehnte, war auf die Dauer unerträglich. Steinrück wurde nach dem zweiten Akt stürmisch gefeiert. Nach dem dritten Akt herrschte eisiges Schweigen, nach dem vierten erfolgte ein Achtungsbeifall.

MARCHIVUM

Volkswirtschaft.

Pfalzkraftwerke betr. Die Gemeinde Weisenheim a. S., welche beabsichtigt, die elektrische Energie von den Pfalzkraftwerken zu beziehen, hat Herrn beratenden Ingenieur Frz. Planer-Mannheim zu ihrem Sachverständigen ernannt.

Personalien. In Heidelberg ist der Direktor der dortigen Filiale der Rheinischen Creditbank, Herr Otto Krastel gestorben. Der Verstorbene war Vorsitzender des Aufsichtsrats der Herrenmühle vorm. C. Genz A.-G. in Heidelberg, stellvertretender Vorsitzender des Aufsichtsrats der Heidelberger Aktienbrauerei vorm. Kleinlein und Mitglied der Heidelberger Straßen- und Bergbahn A.-G.

Zahlungseinstellung. Die Firma „Fränkische Malzfabrik A. Gärtner Söhne" in Neustadt a. d. H. strebt einen außergerichtlichen Vergleich an. Die Verbindlichkeiten werden auf 500 000 Mark, die Aktiven auf 250 000 M. geschätzt.

Vereinigte süddeutsche Großhändler für Abflußrohre. In einer in Frankfurt abgehaltenen Sitzung der Vereinigten süddeutschen Großhändler für Abflußrohre wurde beschlossen, die Preise für sämtliche Rohsorten um 1 Mark für 100 kg für 1913 zu erhöhen. Die Marktlage wurde als befriedigend bezeichnet, der Absatz sei gut gewesen und die Aussichten für das nächste Jahr seien ebenfalls günstig.

Die Verkehrseinnahmen deutscher Eisenbahnen betrugen im November aus dem Personenverkehr 57 432 779 M. (plus 2 014 908 M.) und aus dem Güterverkehr 178 868 403 M. (plus 5 414 270 M.).

A.E.G. in Berlin. Der Bezugsrechtsabschlag auf die Aktien der Allgemeinen Elektrizitäts-Gesellschaft in Berlin bei allen laufenden Geschäften, die bis 20. Dezember abgeschlossen sind, ist auf 3.05 Prozent festgesetzt.

Erste Bayerische Graphitbergbau-A.-G. in Untergriesbach bei Passau. Die Hauptversammlung genehmigte die Anträge der Tagesordnung. Der Vorsitzende stellte eine Herabminderung der Unkosten um 25—30 000 Mark für das nächste Jahr, sowie eine Kürzung der Gewinnanteile des Aufsichtsrats für das abgelaufene wie für das nächste Jahr um die Hälfte in Aussicht. Abschreibungen für Schacht- und Grubenanlagen seien nicht für notwendig befunden worden, da es sich um eine erst im Bau begriffene Anlage handle.

Konkurs. Die Kleiderfabrik Karl Obenauer in Aschaffenburg hat heute den Konkurs angemeldet. Annähernd M. 400 000 Passiven stehen ungefähr M. 150 000 Aktiven gegenüber.

Vom Kalisyndikat. Die Verteilungsstelle für die Kali-Industrie hat folgende vorläufige Beteiligungsziffern in Tausendsteln zugeteilt: Vom 1. November d. J. ab Salzbergwerk Neu-Staßfurt, Schacht 6, 2,02, Gewerkschaft Irmgard 3.06, Bergwerks-Gesellschaft Hope m. b. H. 3,43; vom 1. Dezember d. J. ab Gewerkschaft Richard 2.73, Gewerkschaft Saale 2,75, Gewerkschaft Theodor 3.89, Gewerkschaft Else 3,46 und Gewerkschaft Josef 3.32.

Ueber die gegenwärtige Lage am Eisenmarkt und die demnächstigen Aussichten hat die „Köln. Ztg." eine Reihe von Firmen befragt, deren Antworten übereinstimmend dahin gehen, daß man die frühere zuversichtliche Beurteilung der Marktlage in vollem Umfang aufrecht erhält. Eine Abschwächung am Eisenmarkt sei bisher nicht zu bemerken gewesen, selbst der Balkankrieg und die große Knappheit an Zahlungsmitteln hätten bisher keine Erschütterungen hervorrufen können. In Roheisen herrsche geradezu eine empfindliche Knappheit; der Roheisenverband sei nur schwer in der Lage, den Anforderungen der Kundschaft bezüglich Qualitätseisen für das erste Halbjahr zu entsprechen. In Luxemburger Gießereieisen sei die Knappheit so groß, daß mehrere hunderttausend Tonnen für das erste Halbjahr nicht beschafft werden könnten.

Vom Düsseldorfer Kohlenmarkt. Am Kohlen- und Kokamarkt ist die Nachfrage in den meisten Sorten nicht befriedigend. Der Eisenmarkt ist bei sehr guter Beschäftigung der Werke weiter fest. Englisches Hämatit ab Ruhrort 100/102.

Ueber den Verband deutscher Kaltwalzwerke G. m. b. H. in Hagen sind letzthin verschiedene Nachrichten verbreitet worden, die, wie der Verband mitteilt, durchaus unrichtig sind. Auch die gestrige Mitteilung, daß in der Kommissionssitzung des Verbandes beschlossen worden sei, der am 28 Dezember tagenden Hauptversammlung die Verlängerung des Verbandes um zwei bis drei Monate vorzuschlagen, um Zeit zur Verhandlung mit den Außenseitern zu gewinnen, ist durchaus unrichtig. Es soll vielmehr der Hauptversammlung vorgeschlagen werden, den Verband um mindestens sechs bis neun Monate zu verlängern, um Zeit zu gewinnen, die Satzungen gründlich zu revidieren und praktischere Methoden über die interne Berechnungsart zu finden. Die Verhandlungen mit den Außenseitern fanden noch nicht statt, auch irgendwelche Beschlüsse hierüber sind noch nicht gefaßt worden.

Die Verhandlungen zwischen den deutschen und englischen Linien in der Südafrika-Fahrt sind, wie von zuständiger Seite gemeldet wird, in Stillstand geraten und es ist weder zu einer Einigung über die Ladehäfen noch zu einer Verständigung über die Frachtsätze gekommen. Die gestrigen Abmachungen zwischen der englischen Union Castle Line und der Deutschen Ostafrika-Linie lauten allerdings noch für einige Monate, es ist aber zu erwarten, daß die deutschen Linien sich demnächst auch in größerm Maßstabe für Ladung von England nach Südafrika interessieren werden.

Schiffahrt.

Duisburg-Ruhrort, 20. Dez. Amtliche Notierungen der Schifferbörse zu Duisburg-Ruhrort. Bergfahrt: Frachtsätze für eiserne Kähne, bei Abladungen auf Wasserstand (für die Tonne zu 1000 kg) in Mark: nach Diepen 1,30—0.00, Mainz-Gustavsburg 1.30, Maingätze bis Frankfurt a. M. 1.70, Mannheim 1.50, Karlsruhe 1.70—.00, Lauterburg 1.80, Straßburg i. E. 2.20. — Schlepplöhne (für die Tonne zu 1000 kg) nach St. Goar 0.50—0.55— Mk., nach Mainz-Gustavsburg 0.70—0.80 Mk., nach Mannheim 0.80—0.90 Mk.

Talfrachten für Kohleneinladungen (für die Tonne zu 1000 kg):

Holland.
Leiden: mittlere Schiffe niedrigster Satz 2,10 Mk.
s'Gravenhage: mittlere Schiffe niedrigster Satz 1,90 Mk.
s'Gravenhage: grosse Schiffe niedrigster Satz 1,80 Mk.

Telegraphische Börsenberichte.

London, 20. Dez. „The Baltic". Schluß.
Weizen schwimmend: ruhig bei kleinem Handel.
Mais schwimmend: fest aber nicht lebhaft.
Gerste schwimmend: fest, Verkäufer reserviert.
Hafer schwimmend: stetig ohne besondere Einflüsse.

Chicago, 20. Dez. (Tel.) Produktenbörse. Weizen gewann gleich bei Beginn, angeregt durch ungünstige Wetternachrichten aus Argentinien, sowie in Erwartung eines a la Hausse lautenden Ausweises über die Weltverschiffungen, bei stetiger Tendenz, mit Mai ⅛ und Juli ¼ c. Die Aufwärtsbewegung machte dann noch weitere Fortschritte auf Deckungen der Baissiers, Hausseunterstützung, feste Berichte aus Winnipeg, Käufe der Kommissionshäuser und Meldungen aus Minneapolis über bessere Nachfrage. Berichte aus dem Ohiotal über das Auftreten der Hessians fly wirkten weiter befestigend. Schluß fest, Preise 1⅛—⅞ c. höher.

Mais eröffnete bei stetiger Tendenz mit Mai zum gestrigen amtlichen Schlußkurse. Im ferneren Verkehr war die Stimmung zunächst schwächer, da größere Zufuhren angekündet wurden. Späterhin kam aber eine Besserung zum Durchbruch, wozu Käufe der Kommissionshäuser, die feste Haltung am Weizenmarkte und Berichte über festere Effektivmärkte beitrugen. Schluß fest, Preise ⅝—⅞ c. höher.

New York, 20. Dez. (Tel.) Produktenbörse. Weizen war im allgemeinen denselben Einflüssen unterworfen wie in Chicago. Schluß fest. Preise per Dezember 1⅛. Mai ¾ c. höher.
Verkäufe für den Export: 20 Bootladungen.
Mais ohne nennenswerte Anregung.
Verkäufe für den Export: 0 Bootladungen.

New York, 20. Dez. Kaffee schwächer auf größere Brasilzufuhren. Verkäufe für Wallstreeter Rechnung und Abgaben der Kommissionshäuser. Gegen Schluß gebessert auf Deckungen der Baissiers. Schluß stetig.

Baumwolle gab bei Beginn des Verkehrs nach infolge von Abgaben für Wallstreeter Rechnung, Baissemanipulationen und Verkäufe für Interessenten. Späterhin gebessert auf Käufe für auswärtige Rechnung, gegen Schluß aber wieder nachgebend auf neuerliche Abgaben für Wallstreeter Rechnung. Schluß ruhig.

Frankfurter Abendbörse.

Frankfurter Börsenschluß an Weihnachten. Am Dienstag, den 24. ds. Mts., wird die Mittagsbörse um 2 Uhr geschlossen. Die Kursfeststellungen erfolgen bereits um 1 Uhr resp. 1¾ Uhr. Die Abendbörse fällt an diesem Tage aus.

Frankfurt, 20. Dez. Umsätze bis 6.15 Uhr abends.

Kreditaktien 190.50, Deutsche Bank 249.75, Dresdner Bank 150, D. Effekten- und Wechselbank 113.50 bez. G., Oesterr. Länderbank 120 bz. G.

Staatsbahn 144, Lombarden 17, Baltimore und Ohio 102.75 bz. G., Schantungbahn 126.50.

Hamburg-Amerik. Paket 153.50 bz. G., Nordd. Lloyd 119⅝—⅝—⅝ bz. G.

Bochumer 211, Gelsenkirchen 190.50 Harpener 181, Phönix Bergbau- und Hüttenbetrieb 253⅝—½—¾, Kassa 253.80, Riebeck Montan 173 bz. G., Eschweiler 159¼—½, D.-Luxemburger 160.75—161.75, Concordia 310.

Schlink u. Co. 100.50 bz. G., Kalkwerke Dornapp 162 bz. G., Holzverkohlung 324 bz. G., Höchster Farbwerke 630 bz. G., Bad. Anilin 516 bz. G., Chem. Albert 408 bz. G., Adlerwerke Kleyer 559 bz. G., Siegen Eisen 212.75 bz. G., Maschinenf. Moenus 280 bz. G., Masch. Dürkopp 464.25 bez. G., Scheideanstalt 644 bz. G.

Elektr. Allgem. (Edison) 238.75—239.25, Elekt. Schuckert 146.75 Kassa, Elektr. D.-Ueberseeische 153⅝ bz. G., Elektr. Rheinische Schukkert 137 bz. G.

6.15—6.30 Uhr: Nordd. Lloyd 119.50, Edison 239, Hamb. Paket 153⅝—½.

Die erhöhten Mittagsschlußkurse konnten sich an der Abendbörse gut behaupten. Anregend wirkten die festen Schlußmeldungen der Westbörsen; auch Amerika sandte höhere Anfangskurse. Von Industrie-Aktien notierten Kleyer ca. 6 Prozent, Scheideanstalt 5 Prozent, hingegen Albert ca. 8 Prozent niedriger.

Effekten.

Valparaiso 20. Dezember. Wechsel auf London 9¹⁵/₁₆.

New-York, 20. Dezember.

Kurs vom	20.	19.
Geld auf 24 Std.		
Durchschnittsrat.	4¼	4⅛
do. letzte Darlsh.	4—	4—
Wechsel Berlin	95—	95—
Wechsel Paris	518¼	518½
do. London 60 Ts.	481.—	481.10
Cable Transfers		
Wechsel London	486.20	486.10
Silber Bouillon	63.—	63.⅛
Atch. Top. u. St. Fé conv. 4% Bonds	105.¼	105.—
4½ Colorado S. B.	92.¼	92.⅛
North. Pac. 3% Bds.	67.⅛	68.⅛
do. 4% Prior. Lien.	98.⅛	98.—
St. Louis u. S. Francisko ref. 4%	74.⅞	75.—
S. Pac. c. 4% 1929	92.¼	92.⅛
Union Pacific conv.	97.⅛	95.—
Atchis. Topeka u.	106.⅛	105.⅛
Baltimore-Ohio c.	105.—	104.⅞
Canada-Pacific	253.⅛	257.—
Chesapeake-Ohio	79.⅛	78.—
Chicago Milwauk.	113.⅛	111.⅞
Colorado Sth. com.	31.—	32.—
Denv. u. Rio Grd. c.	36.⅛	36.—
do. pref.	38.⅛	37.—
Erie comm.	32.—	31.⅞
do. 1st. pref.	49.⅛	48.⅞
Great Northern	135.⅛	134.—
Illinois Zentral	136.⅛	136.—
Lehigh Valley con.	171.—	170.—
Louisville Nashv.	140.⅞	139.⅞
Missouri Kansas		

Kurs vom	20.	19.
Texas comm.	27.⅛	26.⅞
Texas pref.	60.—	58.—
Missouri Pacific I.	42.⅛	41.⅞
National Railroad of Mexiko pref.	63.—	63.—
do. 2nd pref.	27.¼	27.—
New-York Zentral	108.⅛	108.¼
New-York Ontario and Western	31.⅞	31.¼
Norfolk u. West c.	113.—	112.—
Northern Pacific c.	121.¼	120.¼
Pennsylvania com.	122.—	121.¼
Reading comm.	168.⅛	167.⅞
Rock Island Comp.	24.⅛	23.—
do. do. pref.	44.¼	43.—
Southern Pacific	106.⅛	105.—
South. Railway c.	28.⅛	27.⅛
do. pref.	80.—	78.—
Union Pacific com.	160.⅛	157.⅛
do. pref.	91.¼	90.—
Wabash, pref.	13.—	13.—
Amalgamat. Copp.	75.¼	73.—
American Can. pr.	118.—	114.—
do. Lac. com.	42.⅛	41.⅛
Americ. Smelt. c.	73.—	71.—
do. Sugar c.	117.—	116.—
Anaconda Copp. c.	39.—	38.¼
General Electr. c.	164.⅛	163.—
U. St. Steel Corp. c.	68.—	66.⅛
do. pref.	123.⅛	109.—
Utah Copper com.	52.—	50.⅛
Virginia Carol. c.	44.—	43.—
Georg Sabaock c.	203.—	202.—

Produkte.

Liverpool, 20. Dez. Baumwollmarkt. Schluss-Notierungen. Es notieren Middl. amerik. 7.11.—, per Dez. 6.85.—, per Dez.-Jan. 6.86.—, per Jan.-Febr. 6.84.—, per Febr.-März 6.83.—, per März-April 6.82.—, per April-Mai 6.81.—, per Mai-Juni 6.79.⅛, per Juni-Juli 6.77.—, per Juli-August 6.75.—, per Aug.-Sept. 6.68.⅛, per Okt.-Nov. 6.39.⅛.

New-York, 20 Dezember.

Kurs vom	20.	19.
Baumw. atl. Hafen	28,000	18,000
do. atl. Golfh.	27,000	30,000
do. im Innern	20,000	25,000
do. Exp. n. Gr. B.	18,000	20,000
do. Exp. n. Kont.	31,000	21,000
Baumw. loco	13.10	13.20
do. Dezember	12.68	12.66
do. Januar	12.71	12.76
do. Februar	12.81	12.81
do. März	12.87	12.81
do. April	12.68	12.86
do. Mai	12.67	12.73
do. Juni	12.56	12.73
do. Juli	12.60	12.62
do. August	—.—	—.—
do. in New-Orl. loco	12.⅞	13.—
do. Dezember	12.80	12.95
do. Januar	12.81	13.—
Petrol. raf. Casse	10.55	10.55
do. stand. white New-York	8.80	8.60
do. stand. white Philadelphia	8.80	8.50
Petr.-Cred. Balanz	2.—	2.—
Terpent. New-York	42.—	42.—
do. Sawanah	38.½	38.½
Schmalz-Western	10.40	10.40
do. (Roh. Br.)	10.80	10.80

Chicago, 20. Dez., nachm. 5 Uhr.

Kurs vom	20.	19.
Weizen Dezember	85.⅞	85.⅝
do. Mai	91.⅛	90.⅝
do. Juli	88.⅛	87.⅛
Mais Dezember	48.⅛	48.⅛
do. Mai	49.⅛	48.⅞
do. Juli	50.—	49.⅛
Roggen loco	62.—	62.—
do. Dezember	—.—	—.—
do. Januar	—.—	—.—
Hafer Mai	33.⅞	33.⅛
do. Juli	33.⅛	33.⅛
Leinsaat loco	—.—	—.—

Kurs vom	20.	19.
Leinsaat Dezbr.	125.¼	125.½
Schmalz Dezemb.	10.07	10.02
do. Januar	9.97	9.87
do. Mai	9.97	9.93
Pork Januar	18.10	17.90
do. Mai	19.22	19.07
do. Juli	—.—	—.—
Rippen Januar	9.80	9.70
do. Mai	9.80	9.82
do. Juli	—.—	—.—
Spock	9.87	9.87

Liverpool, 20. Dez. (Schluss.)

Weizen roter Winter stetig	20.	19.	Differenz
per März	7/4½	7/4½	+ ½
per Mai	7/2½	7/2½	—
Mais stetig			
Bunter Amerika per Jan.	4/10½	4/11½	— ½
La Plata per Februar	4/11½	4/11¾	— ¼

Antwerpen, 20. Nov. (Schluss.)

Weizen ruhig	20.	19.
per Dezember	20.07	20.33
per März	20.37	20.43
per Mai	20.07	20.12

Gerste	20.	19.
per Dezember	17.47	17.42
per März	16.87	17.12
per Mai	15.53	15.82

Köln, 20. Dez. Rüböl in Posten von 5000 kg. 68.— B., Dez. 68.50 B., 68.— G.

Neuss, 20. Dez. Fruchtmarkt. Weizen neuer Ia. 21.—, IIa. 20.— IIIa. —.— Mk. — Roggen neuer Ia. 16.50, IIa. 15.50, IIIa. —.— Mk. Hafer alter Ia. 17.—, IIa. 16.— Mk., Rüböl 65.—, fassweise 63.— garantiertes Oel 60.— Mk. per 100 Kilo. — Heu 2.70—3.20, Luzerner Heu 3.50 Mk. die 50 Kilo, Presskuchen 104 Mk. für 1000 Kilo Kiele 6.20 Mk.

Rotterdam, 20 Dez. Kaffee ruhig, Zucker fest, Zinn beh. Margarine fest.
Rübenzucker, lt. Stieht fl. 11.½, Margarine prima amerik. 70.—, Zinn: Banca prompt fl. 136.½, Kaffee per Nov. 40.½ per Dez. 40.½.

Hamburg, 20. Dez. Rohzucker: Dez. 9.35.—, Jan. 9.57½, Jan.-März 9.55.—, Mai 10.07½.

Eisen und Metalle.

London, 20. Dez. (Schluss.) Kupfer stetig, per Kasse 75.12.6, 3 Monate 76.15.00, electrolytic 80.15.00, best selected 80.10.00.
Zinn ruhig per Kasse 227.00.00, 3 Monate 227.00.00.
Blei spanish, ruhig 16.02.06, englisch 16.12.06
Zink ruhig, gewöhnliche Marken 26.07.00, Spezial-Marken 27.10.00.

Glasgow, 20. Dez. Roheisen stetig. Middlesborough warrants per Kasse 66.9.—, per Monat 67.1½.

Amsterdam, 20. Dez. Banca-Zink. Tendenz stetig, loco 139.½, Auktion 139.—.

New-York, 20 Dezember.	Heute	Vor Kurs
Kupfer Superior locos vorrätig	16.87/17.00	1875.00 00
Zinn Straits	4935.50 20	49 00.50 —
Roheisen am Northern Foundry nr. 2 per Tonne	16 25/16 75	16 25/16 75
Stahl-Schienen Wagg. frei bei Fabr.	1¼	1¼

Witterungsbeobachtungen d. meteorl. Station Mannheim

Datum	Zeit	Barom.-Stand mm	Lufttemp. Cels.	Windrichtg. u. Stärke (12-teilig)	Niederschlagsm. Luftr. v. 24h
20. Dezbor.	Morgens 7h	760.7	0.0	still	
20. "	Mittags 2h	759.8	4.0	S 1	
20. "	Abends 9h	760.8	1.0	S 1	
21. "	Morgens 7h	761.1	—2.0	still	

Höchste Temperatur den 20. Dez. 5.0°. Tiefste Temperatur vom 20.—21. Dez. —2.0°.

Witterungs-Bericht

über die Wetterstationen der Schweiz, übermittelt durch die amtliche Auskunftsstelle der Schweizerischen Bundesbahnen im internationalen öffentlichen Verkehrsbureau, Berlin W., Unter den Linden 14, vom 20. Dezember 8 Uhr morgens.

Höhe der Station üb. Meer	Stationen	Temper. ° Cels.	Witterungsverhältn.	Schneeh. cm
1360	Adelboden	—3	wolkenlos, windstill	20—30
1444	Andermatt	—5	" "	50—60
1856	Arosa	—1	wolkenlos, windstill	30—40
991	Les Avants	—3	" "	10—20
1052	Caux	—1	wolkenlos, windstill	20—30
1052	Champéry	—3	" "	30—30
1561	Davos-Platz	—5	leicht bewölkt	30—40
1019	Engelberg	—1	wolkenlos, windstill	20—30
1050	Grindelwald			
1053	Gstaad-Saanen	—5	leicht bewölkt	20—30
1169	Kandersteg	—3	wolkenlos, windstill	30—40
1150	Klosters-Platz	—5	" "	40—50
1477	Lenzerheide	—3	wolkenlos, windstill	40—50
1450	Loysin	0	" "	30—40
277	Lugano	0	neblig	
376	Montreux	1	wolkenlos, windstill	
1650	Mürren	0	" "	50—60
1440	Rigi-Kaltbad	—2	wolkenlos, windstill	30—40
1058	St. Croix L. Bains	—4	bewölkt	20—30
1803	St. Moritz-Dorf	—11	wolkenlos, windstill	30—40
1275	Villars-Chesières	—3	leicht bewölkt	20—30
1139	Waldhaus-Flims	—1	wolkenlos, windstill	30—40
1300	Weissenstein	—1	" "	20—30
1279	Wengen	—2	wolkenlos, windstill	30—40
945	Zweisimmen	—2	" "	20—30

Wasserstandsnachrichten v. Monat Dezbr.

Pegelstation vom Rhein	Datum 19.	17.	18.	19.	20.	21.	Bemerkungen
Hüningen*)	1.05	1.31	1.70	1.50	1.43	1.39	Abends 6 Uhr
Kehl	1.90	2.21	2.50	2.62	2.59	2.45	Nachm. 2 Uhr
Maxau	3.51	3.50	4.03	4.30	4.21	4.13	Nachm. 2 Uhr
Mannheim	2.53	2.91	3.38	3.66	3.79	3.70	Morgens 7 Uhr
Mainz	0.60	0.59	0.99	1.42	1.58		F.-P. 12 Uhr
Kaub	1.70	1.84	2.13	2.60	2.83		Vorm. 7 Uhr
Köln	2.21	2.76		3.53	3.92		Vorm. 7 Uhr
vom Neckar:							
Mannheim	2.71	3.05	3.55	3.89	3.93	3.64	Vorm. 7 Uhr
Heilbronn	1.03	1.04	1.40	1.60	1.50		Vorm. 7 Uhr

*) windstill, heiter, —3°.

Schiffahrts-Nachrichten vom Mannheimer Hafenverkehr.

Hafenbezirk Nr. 2.
Angekommen am 19. Dezember.
Mewg „Badenia 6" von Ruhrort, 4100 Dz. Stückgut.
Bauhardt „N. Heidelberg" v. Heilbronn, 600 Dz. Stückgut.
Dries „Eilfriede" v. Amoenesburg, 8200 Dz. Zement.

Hafenbezirk Nr. 5.
Angekommen am 20. Dezember.
Wagner „Harpen 58" v. Ruhrort, 7000 Dz. Kohlen.
Meier „Frieden" v. Rotterd., 9855 Dz. engl. Kohlen.
Kraus „M. Stinnes 38" v. Ruhrort, 5835 Dz. Kohlen.
Reinders „Will Thor" v. Rotterdam, 2900 Dz. Oels.

Hafenbezirk Nr. 6.
Angekommen am 19. Dezember.
L. Albert „Lina" v. Heilbronn, 1450 Dz. Steinsalz.
Krauth „Rosa Sophie" v. Heilbronn, 761 Dz. Salz.
Seibert „Louise" v. Heilbronn, 820 Dz. Steinsalz.
Neuer „R. A. Weber" v. Heilbronn, 800 Dz. Salz.
Kinzler „Susanna" v. Jagstfeld, 1328 Dz. Steinsalz.
Müller „Hoffnung" v. Jagstfeld, 1210 Dz. Steinsalz.
Augsburger „Emma" v. Jagstfeld, 2240 Dz. Salz.
Egner „Lina" von Ruhrort, 3400 Dz. Kohlen.
Müller „Katharina" v. Hochheim, 1700 Dz. Gips.

Hafenbezirk Nr. 7.
Angekommen am 19. Dezember.
Lerch „Geschwisterliebe" v. Frankf., 1200 Dz. Getreide.
Fleitner „Christine" v. Frankf., 1000 Dz. Getreide.
Ehrenfried „Roland" v. Wehlingen, 6450 Dz. Briketts.
Hör „Fritz" von Rotterdam, 4500 Dz. Getreide.
Meckelen „Th. Schürmann S. 3" v. Ruhrort, 7000 Dz. Kohlen.

Überseeische Schiffahrts-Telegramme.

New-York, 19. Dez. (Drahtbericht der Holland Amerika Linie Rotterdam.) Der Dampfer „Rijndam" am 7. Dez. von Rotterdam ab, ist heute vormittag hier angekommen.

New-York, 19. Dez. (Drahtbericht der Red Star Line, Antwerpen.) Der Dampfer „Vaderland", am 7. Dez. von Antwerpen ab ist heute nachmittag hier angekommen.

Antwerpen, 21. Dez. (Drahtbericht der Red Star Line, Antwerpen.) Der Dampfer „Zeeland" am 11. Dezbr. von New-York ab, ist heute vormittag hier angekommen.

Southampton, 19. Dezbr. (Drahtbericht der American-Line-Southampton.) Der Schnelldampfer „Philadelphia" am 11. Dezbr. von New-York ab, ist heute vormittag hier angekommen.

Southampton, 20. Dez. (Drahtbericht der White Star Line Southampton.) Der Schnelldampfer „Oceanic" am 14 Dezbr. von New-York ab ist heute vormittag hier angekommen.

Mitgeteilt von der Generalagentur Gundlach u. Bärenklau Nachfolger, Mannheim, Bahnhofplatz 7, Telephon 7215.

Geschäftliches.

Winter im Schwarzwald.

Dies ist der Grundgedanke der höchst originellen Schaufensterdekoration des altrenommierten Spezialgeschäftes für Herren- und Knabenkleidung von B. Bergdold, H 1, 5.

Während uns im Vordergrund die neuesten in- und ausländischen Stoffe für feinste Maßanfertigung zu wirklich billigen Preisen hübsch geordnet, abwechselnd mit beliebten Weihnachtsgeschenken wie seidene Westen, Schirme, Stöcke und die letzten Neuheiten in Krawatten gezeigt werden, versetzt uns die andere Hälfte des Fensters in den tiefverschneiten Schwarzwald. Ein Skifahrer macht, eben vom Kandel kommend in einer naturgetreu nachgebildeten Schutzhütte des S. C. S. Mannheim kurze Rast, um den Weg nach Waldkirch fortzusetzen wie uns der Wegweiser belehrt. Auch die liebe Jugend kehrt mit rosigen Wangen und leuchtenden Augen vom Rodeln zur gastgewärmten Hütte zurück, um bei gedämpftem Lichtschein sich auszuruhen.

Die ganze Dekoration zeugt von gediegenem Geschmack und viel aufgewendeter Mühe. Sie bestätigt den guten Ruf der genannten Firma aufs neue.

Ein Besuch der Schaufensterlokalitäten wird überzeugend wirken und ist gerne gestattet.

Verantwortlich:
Für Politik: Dr. Fritz Goldenbaum;
für Kunst und Feuilleton: Julius Witte;
für Lokales, Provinzielles und Gerichtszeitung: Richard Schönfelder;
für Volkswirtschaft und den übrigen redakt. Teil: Franz Kircher;
für den Inseratenteil u. Geschäftliches: Fritz Joos.
Druck und Verlag der Dr. H. Haas'schen Buchdruckerei, G. m. b. H.
Direktor: Ernst Müller.

Wir machen unsere Leser darauf aufmerksam, dass die Berliner Schirm-Industrie, Max Lichtenstein, D 3, 9 Planken einen grösseren Weihnachtsverkauf in Schirmen veranstaltet und ist dieser eine wirklich günstige Gelegenheit für passende Weihnachtsgeschenke. 1840

Eine Sensation für Mannheim ist W. Bergdolts
Weihnachts-Messe
vom 14. bis 24. Dezember.

Während dieser Zeit gewähre ich — ausnahmsweise — einen Rabatt von **10%** auf die **ohnedies schon ganz bedeutend reduzierten Preise.**

Schicke Ulster und Paletots für gross u. klein von Mk. 15.— bis 50.— und höher mit 10%

Schwarze Gesellschafts- und Gehrock-Anzüge Fracks und Smokings.

Hochmoderne Anzüge 1- u. 11-reihig, für Herren, Jünglinge und Knaben von Mk. 14.— bis 55.— mit 10%

Beliebte Weihnachts-Geschenke:

Fantasie-Westen fertig und nach Mass von Mk. 5.— bis 24.— mit 10%

Schlafröcke und Rauchjacken in allen Preislagen mit 10%

Gestrickte Westen von Mk. 3.— bis 12.— mit 10%

Loden-Mäntel Münchner Spezialitäten von Mk. 12.— bis 32.— mit 10%

Ski-Anzüge Mk. 42.— Marke „Feldberg" in allen Grössen vorrätig nach Mass Mk. 52

Loden-Pelerinen für gross und klein von Mk. 6.— bis 30.— mit 10%

Kragen — Krawatten — Stöcke und Schirme
in reicher Auswahl, zu konkurrenzlos billigen Preisen.

In meiner **Mass-Abteilung** täglich Eingang der letzten Stoffneuheiten des In- und Auslandes für feinste Anfertigung nach Mass unter Garantie für tadellose Passform.

Ein Besuch meines Geschäftes wird Sie von den **enorm billigen Preisen** überzeugen und **meinen altrenommierten Ruf der Reellität bestätigen.**

Wilhelm Bergdolt vormals M. Trautmann
H 1, 5 Breitestr. Mannheim Breitestr. H 1, 5

Bis Weihnachten ist Sonntags mein Geschäft bis 7 Uhr geöffnet

1 komplettes hell **Nußbaum-Schlafzimmer** billigst abzugeben. 76496 **Möbelh. Pistiner** Q 5, 17. Tel. 4382.

Größerer **Kassenschrank** billig abzugeben. 77183 **D 1, 3, Hinterhaus part.**

Liegenschaften

Tausch
Vertausche mein Haus, feinste Lage, geg. baureife Bauplätze od. altes Haus zum Abbruch. Direkte Off. unt. Nr. 9696 an die Exp.

Zu verkaufen.
Lindenhof, hübsches **Restaurant-Eckhaus** 5stöckig in best. Lage, nähe grosb. Fabrik. Besitzer befindet sich in vorgerücktem Alter. Das Haus ist gut vermietet. Eine Goldgrube für eine strebsame, jüngere Kraft. Mässige Zahlungsbedingungen. Nachzufrag. bei **Leonhard Gabel, O 5, 1 parterre im Restaurant.** 76868

Stellen finden

Kaufmännisch. Verein e. V. Ludwigshafen a. Rh. Gegr. 1886 — 1250 Mitgl. Eigene **Stellen-Vermittlung,** welche wir unseren Mitgliedern und den Prinzipalen kostenfrei zur Verfügung stellen. Dieselbe kann auch von Nichtmitgliedern in Anspruch genommen werden. 12738

2—3 Mk. täglich Neben-Verdienst. Ueberall werden Damen u. Herren angenommen. Reelle häusliche, schriftl. Tätigkeit. Gefl. Rückp. gratis durch Emil Mertin Anhalterstr. 18, Halle a. S. Postkarte genügt. 9837

Herr od. Dame mit doppelter Buchhaltg. vertraut, auf einige Woch. gesucht. Off. unt. Nr. 9884 an die Expedition.

Krankheitshalber sofort für kl. Haushalt braves **Mädchen** oder Aushilfe gesucht. 9823 Frau Ing. **Zucker, J 6, 8.**

Tücht. Ingenieur für Eisenbeton prakt. erfahren und firm in Berechnung, für Baugeschäft gesucht. Offt. mit Gehaltsanspr. u. Nr. 77142 bef. die Exped. ds. Bl.

Angeh. Kommis der in einem Schiffahrts-Geschäft gelernt, zum baldmöglichen Eintritt gesucht. Offerten mit Gehaltsangabe unter Nr. 77157 a. d. Exped.

Frauenverein, Abt. IV. Tel. 6694 Stellenvermittlung für empfohlene Mädchen u. Ammen kostenlos. Herrschaften zahlen 10% des Monatslohnes. 76484 Sprechstund. tägl. 3—5½ Uhr. Büro: Schwetzingerstr. 33, Volksküche II, 2. St. rechts, Trambahnhaltest.: Paulusstr.

Lehrmädchen aus guter Familie zu baldig. Eintritt gesucht. **Schuhhaus Traub** E 3, 7. [77176

Stellen suchen

Bücherrevisionen übernimmt billigst 9116 **C. Lippert Mannheim, C 3, 21.**

Junger **Mann** kaufmänn. 20 Jahre alt, verh., sucht Vertrauensposten gleich welcher Art sof. od. später. Off. u. A. B. 9680 a. d. Exp.

Verheirat. Mann, welch. längere Jahre Formmeist. war, mit guten Empfehl., sucht **Vertrauensposten** irgend welcher Art. Off. u. Nr. 9817 an die Exped.

Architekt 30 Jahre alt, früher Kunstmöbelschreiner, gut. Zeichn. sucht sof. Stell. z. Weiterbild. Off. u. Nr. 9836 an die Exp.

Suche bis 1. Jan. Stelle als **Mädchen** für alles od. Köchin. Offerten unter „Köchin" 9896a an die Exp.

Telephon- und Telegraphistin sucht Stelle auf Bureaux. Offerten unter **Telephon** Nr. 9813 an die Expedit.

Suche ein besseres **jung. Mädchen** für Nachmittags zu einem Jungen von 5½ Jahren. Vorstell. mittags 2—3 Uhr Augusta-Anl. 15, IV, l. 77199

Magazine

Werkstatt oder Magazin Schöne, große, helle **Räume** mit elektr. Anschluß für Kraft und Licht, mit Toreinfahrt und Hof, in der Schwetzingerstadt gelegen billigst p. 1. April 1913 zu vermieten. Zu erfragen Telephon 872. 40363

Damen-Konfektion Herren-Ulster und Paletots teilweise **50%** unter bisherigem Verkaufswert verkaufen wir bis Weihnachten um zu räumen

Auf Kredit

Damen-Ulster früher 45, jetzt 26 u. 20
Herren-Ulster früher 60, jetzt 40 u. 32
Kostüme blau u. engl. früher 90, jetzt 50 u. 42
Kleider reich garniert früher 85, jetzt 60 u. 43
Blusen Seide, Samt und Wolle früher 40, jetzt 22 u. 15
Samt-Mäntel früher 85, jetzt 60 u. 48

Auf alle anderen Waren **10% Rabatt!**

Mit jeder nur annehmbaren Anzahlung!

Lippmann
& Cie. Nachf.
Kredithaus
für elegante Damen- u. Herrenbekleidung und Möbel.
F 2, 8 Mannheim F 2, 8
am Marktplatz.
part., I., II., III., IV. u. V. Etg.

M 2, 13 Werkstätte p. p. Rückg. 2. St. 9870

Unterricht

English Lessons Specialty: Commercial Correspondence **R. M. Ellwood,** Q 3, 19. 76903

Staatlich geprüfter **Mittelschullehrer** ert. gr. Unterr. in Math. Franz., Lat., Griech., Engl., Deutsch etc. Vorbereitg. z. Einjährigen- u. Abiturexamen. Preis p. St. 2 M. Beaufsicht. der tägl. Schularbeiten im Monatspreis. **Prof. Delsch, L 13, 2, 3 Tr.** 77040

Heirat

Heirat. Sol. jg. Geschäftsmann, ev., Mitte d. 20er J., hübsche Ersch. m. sehr gut. Geschäft u. schön. Verm., w. m. anst. Fräul. a. achtb. Familie bek. zu w. zw. Heirat. Etw. Verm. erw. Strengste Verschwiegenh. zugesichert. Briefe u. M. G. 200 hauptpostl. Mannheim. 9860

Ein Fräulein R. S. 256 wird gebeten, ihren Brief abzuholen. 9861

Kaufmann, 40 J., ev., Rel., w. mit **Dame** g. Alters häuslich u. einig. Vermögen bekannt zu w. zw. **Heirat.** Off. u. Nr. 9834 an d. Exped.

Heiraten Sie nicht bevor über zukünft. Person u. Fam., üb. Mitgift, Vermög. Ruf, Vorleben genau informiert sind. Diskr. Spezial-Auskünfte überall. 27823 Welt-Auskunftei **Globus Berlin W 35 Potsdamerstr. 114.**

Geldverkehr

Geldsuchende sollten keinen Vorschuß zahlen, sondern von mir Offerte verlangen. **Peter Ehrich, Karlsruhe** (Bad.) 8068

rk. 100000 in Teilbetr. 4½ Zinsglatt auf prima I. Hypothek. **Benz Oppenheimer** E 3, 17, Tel. 922. [77146]

Mk. 3000 gesucht gegen hypothekar. Sicherheit (unt. 75%) bei sof. Amortisat. 4. Monatsraten. Off. u. Nr. 9890 an die Exp. ds. Bl.

Verkauf

Pianos Musik-Instrumente verkauft äußerst billig. **Schmitt, G 3, 16.** 9871

Schweizer Süßrahm-Butter vom Blod täglich große frische Zufuhren 77106 Pfund 1.45 **Butter-Konsum** P 5, 13. Tel. 7004.

Piano, 8. Ton, 18 Jahre Garantie, z. jed. annehmbaren Preise. 9889 **Grosse Merzelstr. 7.**

Zu verkaufen schönes gr. Schaukelpferd, gut erh. Schimperstr. 14, IV.

Geflügel

Hochfeine inländische **junge Bratgänse** 7—10 Pfund schwer per Pfd. **90** und **95** Pfg. Prima junge russische **Bratgänse** 7—10 Pfund schwer per Pfund **77** Pfg. **Allerfeinste junge Pfälzer Stopf-Gänse** 10—14 Pfund schwer billigster Tagespreis

Junge Enten per Stück 4.00 bis 5.50 Mk. **Junge Hahnen** per Stück 1.60 bis 4.00 Mk. **Gänse-Ragout** mit Brust- u. Rückenstücke per Pfund 1.00 Mk. **Suppen- und Fricassée-Hühner** von 2.80 bis 6.00 Mk.

Deutsche Poularden Stück 3.00 bis 4.50 Mk. **Französ. Poularden** Stück 5.00 bis 10.00 Mk. **Junge Kapaunen** Stück 4.00 bis 6.00 Mk. Deutsche und Französ. Tauben **Truthahnen — Truthennen Perlhühner**

Wild

Frisch geschossene **Wald-Hasen**

extra schwere	4.40	bis 4.60	M.
schwere	3.80	bis 4.00	M.
leichtere	2.80	bis 3.50	M.
Ziemer	1.40	bis 1.90	M.
Schlegel Paar	1.40	bis 1.90	M.
Braten	3.00	bis 3.80	M.

Hasen-Ragout per Pfund . . . . . 70 Pf.

Frisch geschossene **Rehe** 20—40 Pfund schwer, billigste Tagespreise

Bug	von 2.00	bis 3.50	M.
Rücken	von 5.00	bis 10.00	M.
Schlegel	von 4.00	bis 8.00	M.

Sehr vorteilhaft für kleine Haushaltungen! **Reh-Braten** vom Hinterschlegel **Reh-Filet** vom Ziemer wird pfundweise ausgewogen.

Jung. Hirsch ausgehauen **Braten (vom Bug)** ohne Knochen per Pfund 1.20 M. **Braten (vom Schlegel)** ohne Knochen per Pfund 1.40 M. **Filet (vom Ziemer)** ohne Knochen per Pfund 1.70 M. **Koteletts** per Stück . 65 Pf. **Ragout** per Pfd. . . . 60 Pf.

Zerlegte Gänse wie: Halbe, Viertel, Brüste, Rücken, Schlegel. || **Ragout** vom ganzen Hasen mit Ziemer- u. Schlegelstücken per Pfd. **85** Pfg.

Tafelfertige Flaschen-Weine in jeder Preislage und für jeden Geschmack.

Erbelli-Tafelfeigen. ‡ Muskat-Datteln. ‡ Malaga-Trauben. ‡ Krachmandeln. ‡ Citronen. ‡ Mandarinen. ‡ Orangen. ‡ Tafel-Aepfel.

Johann Schreiber

Sonntag, 22. Dezember 1912, sind meine sämtlich. Verkaufsstellen von 11—7 Uhr geöffnet.

MARCHIVUM

Praktische Geschenke
ENERGIE UND AUSDAUER
durch Sandow's Griff-Hantel!

Große Auswahl in
Hanteln, Keulen und anderen Turngeräten
Reformhaus Albers & Cie.
P 7, 18 Mannheim Heidelbergerstr.

Bekanntmachung

Nr. 54546 I. Das Merkblatt der Reichsversicherungsanstalt für die Einrichtung der Beiträge zur **Angestelltenversicherung** und die Vordrucke für die von dem Arbeitgeber im Monat Januar 1913 zu erteilenden Nachweisung über seine versicherungspflichtigen Angestellten sind bei der Ausgabestelle — städt. Sekretariat f. Arbeiterversicherung, Schalter 3 b. allg. Meldestelle — während der üblichen Geschäftsstunden in Empfang zu nehmen. 1862

Die Angestellten, die noch keine Versicherungskarte erhalten haben, werden zur Einreichung der Aufnahmekarte bei der obenbezeichneten Ausgabestelle dringend aufgefordert.

Mannheim, 14. Dezember 1912.

Bürgermeisteramt:
Dr. Finter.

Bekanntmachung.

Die Erhebung der Beiträge der Regiebauunternehmer zur Unfallversicherung betr.

Nr. 85. Der Auszug der Hebrolle der Regiebauunternehmer vom Jahre 1912 der Versicherungsanstalt der südwestlichen Baugewerksberufsgenossenschaft in Straßburg i. E. liegt gemäß § 28 des Unfallversicherungsgesetzes vom 30. Dezember d. Js. an während zwei Wochen zur Einsicht der Beteiligten bei der Einzugstelle — altes Rathaus P 1 Nr. 5, 2. Stock, Zimmer Nr. 14 offen.

Einsprachen hiergegen sind beim Genossenschaftsvorstand einzureichen, jedoch ist der Beitrag vorher obengenannter Einzugstelle einzubezahlen. 1361

Mannheim, 18. Dezember 1912.

Bürgermeisteramt:
Dr. Finter.

Weihnachts-Bitte.

Der **evangel. Hilfsverein der Friedenskirche** richtet auch in diesem Jahre an seine Freunde und Wohltäter die herzliche Bitte: Helft uns, die Weihnachtsbescherung armer, würdiger Familien ermöglichen! Viele sehen in dieser teuren Zeit einem trüben Winter entgegen. Mancher Familie ist es unmöglich, am Weihnachtsabend ihren Kindern auch nur die kleinste Freude zu bereiten, wenn der Hilfsverein nicht hilft. Gegen 100 arme Familien warten auf uns! Möge unsere Bitte nicht ungehört verhallen eingedenk des Wortes, das durch Weihnachten seine besondere Bedeutung erhält: „Wohltun und mitzuteilen vergesset nicht, denn solche Opfer gefallen Gott wohl".

Gaben an Geld, Lebensmitteln und Kleidungsstücken nehmen die unterzeichneten Vorstandsmitglieder mit herzlichem Dank entgegen: 76857

Stadtpfarrer A. Hoehler u. Frau, Traitteurstr. 48;
Stadtvikar W. Dahmer u. Frau, Seckenheimerstr. 30a;
Frau M. Haag, Schumannstraße 4;
Frau Prof. Schwickert, Bismarckstraße 6;
Fräulein A. Seib, T 6, 29;
Frau A. Wolf, Tattersallstraße 31;
Frau J. Ziegler, Traitteurstraße 21.

Der Füllofenkoks II, der **Koks kleinerer Körnung**, zum Preis von 1 ℳ pro Zentner frei Haus, ist derart zahlreich begehrt worden, daß die anfallenden Mengen zur Befriedigung des derzeitigen Bedürfnisses nicht ausreichen. Die Bestellungen auf diese Sorte Koks können deshalb nur nach und nach erfüllt werden und ist z. Zt. eine Frist von ca. 12—14 Tagen nötig. Es empfiehlt sich daher, falls eine regelmäßige Zufuhr begehrt wird, den **Füllofenkoks** Qualität I, sogenannten **Nußkoks** zu wählen. Auch Grobkoks (Fabrikkoks) kann zur Zeit noch regulär geliefert werden. 1339

Mannheim, den 12. Dezember 1912.

Die Direktion
der städt. Wasser-, Gas- und Elektrizitätswerke:
Pichler.

Verlobungs-Anzeigen
in moderner Ausführung liefert rasch und billigst
Dr. H. Haas'sche Buchdruckerei, G. m. b. H.

MUSCRAVES ORICINAL
DAUERBRAND-
ÖFEN
brennen den ganzen Winter ohne Unterbrechung unübertroffen sparsam
ESCH & Co. MANNHEIM
Ausstellung und Verkauf
F. H. Esch, Mannheim
B I, 3 — Tel. 503
25801

Praktische
KONTORMÖBEL
eigener Fabrikation
Kompl. Büro-Einrichtungen in jed. Preislage
Einfache und elegante Herrenzimmer
GLOGOWSKI & Co.
Kaiserlich und Königl. Hoflieferanten
Mannheim, O 7, 5
Heidelbergerstrasse
Katalog gratis u. franko
Filialen in 58 Städten
27443

Bäcker-Innung Mannheim

Zur Aufklärung!

Das Angebot von

Kuchenmehl

zu Schleuderpreisen veranlaßt die hiesige Bäcker-Innung zu folgender

Erklärung:

Es ist nur der Fachmann in der Lage, die Güte des Mehles festzustellen, nur von

gutem und backfähigem

Mehl ist ein schmackhaftes Gebäck herzustellen.

Wir empfehlen den geehrten Hausfrauen, die Verwendung von

ausgiebigen u. vorteilhaften Mehlen

welche am sichersten in den Bäckereien zu haben sind.

Der Vorstand.

Gleichzeitig bitten wir die **Kuchen zum Backen** frühzeitig zu bringen. 28781

Badische Brauerei Mannheim.

Da in der heutigen ordentlichen Generalversammlung nicht die zur Beschlußfassung über Punkt 5 der Tagesordnung nach § 36 Abs. 1 der Statuten erforderliche Zahl von Aktien vertreten war, berufen wir gemäß § 36 Abs. 2 der Statuten eine

außerordentliche Generalversammlung

auf **Samstag, 28. Dezember 1912, vormittags 11½ Uhr**, in das Börsengebäude (Effektensaal) in Mannheim hiermit ein.

Tagesordnung:

Abänderung des § 14 Absatz 2c der Statuten (Gewährung einer festen Vergütung an den Aufsichtsrat).

Die Ausgabe der Eintrittskarten erfolgt gegen Nachweis des Aktienbesitzes **bis zum 23. Dezember** einschließlich auf **unserem Geschäftszimmer**, bei der **Rheinischen Creditbank** und der **Bank für Handel und Industrie, Filiale Mannheim**, hier.

Mannheim, 3. Dezember 1912. 28509

Der Vorstand.
Mich. Sauerbeck.

Pianos neue u. gebrauchte. Teilzahlung. Abzug. Demmer, Ludwigshafen, Luitpoldstr. 9703

Spezialgeschäft für Manufakturwaren

Seide — Damenkleiderstoffe Herrenstoffe — Sammte

Telef. 784 — J. Gross Nachf. Inh. Stetter — F 2, 6 Marktpl. Ecke

28099

Baumwollwaren Weisswaren

Als praktische Weihnachts-Geschenke

empfehle in **grosser Auswahl** zu **billigsten Preisen:**
Weisse und bunte Oberhemden
Nachthemden aus Hemdentuch und Croisé
Kragen, Manschetten und Vorhemden
Unterzeuge in Wolle und Baumwolle
Socken! — Handschuhe! — Taschentücher!
Cravatten in allen Façons, nur Neuheiten. 28608
Herrenwäsche nach Mass.

L 12, 11 **Fritz Bibel** L 12, 11

Potiphar.

Roman von Alice und Claude Askew.

Aus dem Englischen übersetzt von O. Freund.

1. Kapitel.

Paul Chesters Heim.

„Wir sollen nächste Woche mit Berkshire zusammen sein, sie sind ein paar Tage — offenbar von Samstag bis Montag — bei Riddels."

Lady Susan Chester sah von ihrem Schreibtisch auf, als ihr Mann ins Zimmer trat, und redete ihn über die Schulter an. Sie war eine zarte, auffallend hübsche Erscheinung mit einer Fülle blonden Haares, strahlenden blauen Augen und einer wohlklingenden Stimme.

„Das trifft sich gut," rief Paul Chester, und ein Lächeln der Befriedigung erhellte seine Züge, „das trifft sich ausgezeichnet. Natürlich sagst Du zu, Susan?"

Er war ein hübscher, stattlicher Mann von gebieterischem Aussehen, ungefähr 30 Jahre alt, mit scharfgeschnittenen Zügen, die eisernen Willen ausdrückten. Er hatte einen durchdringenden Blick, richtige Falkenaugen, ein stark hervortretendes Kinn und dunkles Haar. Für einen Mann, der seine Zeit meistens in freier Luft zubrachte und großen Landbesitz sein eigen nannte, war er auffallend blaß, mehr der Typ, wie man ihn in den Städten trifft.

„Wir haben Samstag selber Gäste," sagte Lady Susan in ruhigem, kaltem Tone, aber mit einem leichten, aufsteigenden Rot in den Wangen.

„Sag' ihnen ab, sag' die ganze Gesellschaft ab," befahl ihr Gatte. „Erkennst Du denn nicht, von welch' ungeheurer Wichtigkeit das Zusammentreffen für mich ist? Du weißt doch, wenn man heute in der Politik vorwärts kommen will, muß man es mit den Berkshires halten, der Einfluß der Herzogin —" Er brach ab, überrascht durch den Ausdruck unsäglicher Verachtung in den Augen seiner Gattin, der ihre Züge förmlich entstellte.

„Ja, wir kennen die Herzogin zur Genüge, wir wissen, wie sie einen Mann emporheben und wie sie ihn erniedrigen kann," sagte Lady Susan mit einem kalten Lächeln. Dann hob sie das Haupt und sah ihrem Mann gerade in die Augen. „Wenn ich ein Mann wäre, ein kluger und ehrgeiziger Mann, und wenn ich die ganze Welt gegen mich hätte, ich würde mich von niemandem stützen lassen, ich würde mir selber helfen."

„Unsinn," unterbrach sie Chester, mit einem Achselzucken, „allein kommt man nicht weiter, man muß unterstützt werden: Einfluß ist alles heutzutage und Du weißt, was die Herzogin vermag."

Er strich sich über sein glattrasiertes Gesicht, ein Zeichen der Erregung bei ihm. „Der Herzog ist Premierminister, ehe das Jahr um ist, das ist so gut wie gewiß und dann", er lachte, „nun, wir wissen alle, wer bei Berkshire regiert. Wenn man einen Mann sehen will, den seine Frau freiert hat, braucht man nur den Herzog anzusehen."

„Und was für eine Frau," rief Lady Susan, die zornigen Augen auf ihren Mann richtend, „Henrietta ist schlecht, eine Delila. Sie stiehlt den Männern ihre Geheimnisse und bricht ihre Herzen. Ich will nicht sagen, daß sie ihrem Manne untreu ist, dazu ist sie eine zu kalte Natur, zu selbstsüchtig, aber sie nimmt den Männern alles, was sie von ihnen bekommen kann und gibt ihnen nichts dafür, gar nichts."

„Sag', von der Herzogin was Du willst," gab ihr Gatte kühl zurück, „Frauen werden ihr nie gerecht werden, aber sie spielt eine hervorragende Rolle in unserer Zeitgeschichte und hat ihrem Mann die Wege geebnet, die Nachwelt wird ihre Größe anerkennen."

„Gut," sagte Lady Susan, entschlossen die Lippen zusammenpressend, „ich werde also beim Riddels zusagen und unsern andern Freunden abschreiben, auf die Gefahr hin, daß man uns Protektionsjäger heißt."

„Wenn man für seine „County", kandidieren will, muß man manches tun, was man sonst nicht tun würde. Aber der Zweck heiligt die Mittel."

Er legte seiner Frau die Hand auf die Schulter. „Du hälst mich für einen Parvenü, Susan und" — fuhr er in auffallend ruhigem gemessenem Tone fort — Du hast recht, ich bin ein Parvenü, Sohn eines Parvenüs und Enkel eines Fabrikarbeiters — aber auch Brutus hat Ehrgeiz. Ich will mehr vorstellen, als den reichen Mann, den die County-Familien patronisieren, ich will groß sein eines Tages." Der Druck seiner Hand wurde fester, schwerer. „Jetzt bin ich ein Niemand, ein reicher Niemand, nur der Herr von Ampthill Court, aber warte nur, warte."

„Ja", seufzte sie und ein eigentümlicher Ausdruck trat in ihre Züge. „Aber ich bitte Dich, Paul, schaff' Dir Dein Glück selbst, bitte Dich, es einer Frau zu verdanken."

Er schüttelte den Kopf und machte sich sanft von ihr los. „Schreib gleich an Riddels, Susan", war seine ganze Entgegnung.

Sie erhob keinen Einwand mehr und ihre Züge nahmen wieder die gleichmäßige Ruhe an. Einen Augenblick später hörte man ihre Feder über das Papier kratzen.

Paul Chester ließ sich in einem großen Armstuhl nieder und heftete die Augen auf seine Frau, dies zarte, graziöse Geschöpf, das ihm so blindlings gehorchte, auf deren Treue und Ergebenheit er unbedingt zählen konnte. Eine Welt trennte die beiden. Seit drei Jahren, eigentlich schon seit den Flitterwochen, lebten sie nebeneinander her, wie zwei Fremde, aber niemand ahnte etwas von dem wahren Stand der Dinge, ihr Verhältnis zu einander galt allgemein als ideal und jedermann pries es als eine Musterehe.

Beherrschte ihn das Gefühl der Bitterkeit gegen Susan, oder war er nur gleichgültig geworden, von höheren Interessen, größeren Träumen erfüllt?

So fragte sich Paul Chester, während seine Augen auf der Frau ruhten, die er als Mädchen, während ihrer kurzen Brautzeit, mit der ganzen Leidenschaft des Jünglings angebetet hatte, die er als Frau auf den Händen getragen hatte — bis zu dem schrecklichen Augenblick, wo er die Entdeckung machte, daß Susan ihn lediglich seines Geldes wegen geheiratet hatte, nur die Seine geworden war, weil sie die älteste von vielen Töchtern einer verarmten Familie war, und nur aus Pflichtgefühl gegen diese Familie.

Zufällig war es ans Licht gekommen durch einen Brief, der Paul kurz nach ihrer Hochzeit in die Hände geriet. Lady Susan hatte an ihre Lieblingsschwester geschrieben und den Brief halbfertig in ihrer Schreibmappe liegen lassen.

Paul würde es nie vergessen, wie er zufällig die Schreibmappe öffnete und ohne zu wollen, einige Zeilen aus Susans Brief las, Zeilen, für die es kein Vergessen gab und kein Vergeben.

„Laß Dich von Vater nicht in eine Geldheirat hineintreiben, ich sage Dir, meine Lage ist unerträglich, jeder Kuß eine Erniedrigung, brennende Scham verzehrt mich, ein gekauftes und verkauftes Geschöpf."

Er las nicht weiter, sondern schloß die Schreibmappe und von der Stunde an hatte sie Ruhe vor seinen Küssen. Die engen Bande, die Mann und Weib verbinden, hörten auf zwischen ihnen, ohne daß es zu einer Aussprache kam, stillschweigend trieben sie in den neuen Zustand hinein. —

Er runzelte die Stirn, während ihre Feder noch immer über das Papier kritzelte, und seine Gedanken eilten zurück zu fernen Tagen, zu den Tagen lange vor seiner Verheiratung, und es kam ihm wieder, wie so oft schon, zum Bewußtsein, daß die Vorsehung nicht allzu freundlich gewesen war. Trotz all seines Reichtums war er nicht glücklich, fehlte ihm doch das Größte, die Liebe.

Er dachte an seine Jugend, seine traurige Kindheit. Er stammte aus der zweiten Ehe seines Vaters, eines reichen Fabrikherrn mit einer seiner Arbeiterinnen, einem niedlichen, unbedeutenden Geschöpf.

(Fortsetzung folgt.)

MARCHIVUM

Babette Maier Nachf.
F 6, 8 MODES F 6, 8
Inh.: Anna Schleicher. 28294

Total-Ausverkauf
wegen Umzug nach E 4, 1 (Planken).
Sämtliche garnierte Hüte zu bedeutend reduzierten Preisen
Camin 1 und 2 farbig **1.95** und **2.75** Mk.
Schwarze grosse Samtformen **4.75** Mk.

Apollo Theater
Täglich 8 Uhr!
Harry Walden's
letzter Schlager:
Sein Herzensjunge!
Morgen Sonntag
grosse
2 Vorstellungen 2
nachmittags 4 Uhr
ermässigte Preise.
In beiden Vorstellungen:
Sein
Herzensjunge!
Samstag u. Sonntag
im Gold- und Silbersaal
Anfang 9 Uhr
Bier-Cabaret
Entree 20 Pfg.
Auftreten sämtl.
Gesangs- u. Tanzstars.
Im Trocadero-Cabaret
amüsiert man sich
nach Schluß der
Vorstellung
Mannheim bei Nacht!
Im Restaur. d'Alsace
allabendlich
Künstler-Konzerte
der Kapelle Rück
Sonntag, 29. Dez.
vorm. 11¼ Uhr
Vortragsmatinee
im Goldsaal
Harry Walden

Schönheit
verleiht ein rosiges, jugendfrisches Antlitz, weiche, sammetweiche Haut und ein reiner, zarter schöner Teint. Alles dies erzeugt die echte Steckenpferd-Lilienmilch-Seife à St. 50 Pf., ferner macht der Dada-Cream rote und rissige Haut in einer Nacht weich u. sammetweich. Tube 50 Pf. i. d. Engel-Apotheke, Rezarvor abt, Walhalla-Apotheke, Waldhof, Stern-Apotheke, T 3, 1, Adler-Apotheke, H 7, 1, Mohren-Apotheke, O 2, 5, Neckar-Apotheke Langstraße 41, M. Oettinger Nf., F 2, 2, Merkur-Drogerie, Gontardpl. 2, F. Geyer, Drog., Mittelstr. 60, Ludwig & Schüttheim, O 4, 3, u. d. Filiale Friedrichsplatz 19, Mollitz-Drogerie, B 6, 7a, Nikolaidrog., Schwetzingerstr. 26, Adler-Drogerie, R 3, 10, Hirsch-Drogerie, P 4, 1, Schloß-Drogerie, L 10, 6, J. Braun Nf., Hofl., Q 1, 10, Kessl & Maier, O 7, 4, Math. Merz, Schwetzingerstr. 89, Jos. Lichtenthäler, B 5, 11, Ch. Metz, Schwetzingerstr. 146, Th. v. Gemmingen, J 4, 1 Tr. l. Str., Gg. Schmidt, Seckenheimerstr. 8, Ludwig Büchler, L 10, 6, Jos. Weber, Beilstr. 30, Adolf Möllert, R 4, 31, Ferd. Beck, J 3a, 1, Franz Ehrh. Schwetzingerstr. 66, G. A. Haun, D 5, 1, Rud. Bollmer, Neckarau: Storchen-Apoth. Gustav Lederer, Buchdruckerei, Math. Trautmann, P. Lämmler, Feudenheim: Ap. Haldauer, In Rheinau: G. Lindner, sowie Georg Hörner, In Sandhofen: Hirschapoth., Merkurdrogerie sowie J. Rüter III. 29383, Seckenheim: Apoth. Ketterer, In Waldhof: Waldhofdrog., In Käfertal: L. Heimann.

Geldverkehr
250 M. sucht Volksschullehrer (Stadt) zu leihen. Off. unt. Nr. 77160 an die Exp. d. Bl.

Großh. Hof- u. National-Theater
MANNHEIM
Samstag, den 21. Dezember 1912
Bei aufgehobenem Abonnement
(zu kleinen Preisen)
Die Geisha
oder: Die Geschichte eines japanischen Teehauses
Operette in drei Akten — Text von Owen Hall
Musik von Sidney Jones
Deutsch von E. M. Roehr und J. Freund
Regie: Emil Hecht — Dirigent: Erwin Huth
Personen:
Leutnant Reginald Fairfax, Lord Pronville, Cunningham, Grimston } Offiziere S.M.S. „Schildkröte“ — Alfred Landory, Adolf Karlinger, Hugo Voisin, H. Steinbrecher
Seekadett — Rosa Möhring
Wun-Hi, Chinese, Eigentümer des Teehauses „Zu den zehntausend Freuden“ — Emil Hecht
Marquis Imari, Polizei-Präfekt und Gouverneur einer japan. Provinz — K. Neumann-Hoditz
Leutnant Katana, von der kaiserlich-japanischen Artillerie — Max Felmy
Lady Constance Wynne, welche in ihrer Yacht die Welt bereist — Lene Blankenfeld
Molly Seamore, Marie Worthington, Edith Grant } ihre Freundinnen — Else Tuschkau, Anna Starré, Marg. Ziehl
Juliette, eine Französin, im Teehause als Mousmé oder Teemädchen angestellt — Marianne Rub
O Mimosa San, Geisha, Sängerin im Teehause — M. Beling-Schäfer
O Kiku San, Chrysanthemum, O Nana San, Blüte, O Kinkoto San, goldene Harfe, O Komurasaki San, Veilchen } Geishas — Auguste Läller, Else Wiesbeu, E. Steinb.-Liebig, Luise Striebe
Nami, japanische Brautjungfer — Ella Lobery
Takemint, Polizei-Sergeant — Karl Möller
Erster, Zweiter, Dritter } Käufer — Hugo Schödl, W. Burmeister, Ch. Fallkrug
Dienerinnen für die Geisha, Kulis, Chor der Japaner und Japanerinnen.
Kassenöffn. 7 Uhr Anf. 7½ Uhr Ende 10 Uhr
Nach dem 2. Akte größere Pause
Kleine Preise

Kurt Lehmann
C 1, 1 vis-à-vis Kaufhaus.
Erstes Spezialgeschäft Mannheims
für Damenkonfektion.
Denkbar grösste Auswahl im elegantesten Genre wie in soliden Mittelqualitäten.
Maassanfertigung. 19989

Weinrestaurant Otto Franke
H 6, 13 H 6, 13.
Empfiehlt seinen wie bekannt vorzüglichen 28636
Mittags- und Abendtisch.
Garantiert reine Kalistadter, Ungsteiner und Dürkheimer Natur-Weine, offen und in Flaschen.

Feine **Brillantringe**
Broschen — Anhänger — Nadeln
empfehle sehr billig 28822
O 7, 15 **R. Apel** Tel. 3548
Mannheim :: Laden, Heidelbergerstr. :: Mannheim
Werkstätten für Juwelen und Goldwaren.

Heckel
Pianos
Flügel
von Bechstein, Blüthner, Ibach, Schiedmayer, Schwechten, Steinway & Sons, Grotrian Steinweg und andere Vertretungen
Billige Pianos
neu und gebraucht
Teilzahlungen.
Kunststrasse O 3, 10.

Lampen für Gas und elektr. Licht
in grosser Auswahl billigst 28575
L 6, 11 Peter Bacher L 6, 11.

Haben Sie Kinder
in die Schule gehen, so kaufen Sie Ihre
Bücherranzen
in gut. selbstgefert. Handarbeit nur bei
R. Schmiederer
F 2, 12, Sattler
Lederwaren Portemonnaies Damenhandtaschen
in reicher Auswahl.
Grüne Rabattmarken
19902

Palast-Lichtspiele
J 1, 6 Breite Strasse J 1, 6
Betriebsleiter: F. P. Ries. :: Kapellmeister: J. Grob.
Vom 21. bis 24. Dezember a. c.
4tägiges Gastspiel des neuen Bühnensterns:
Lissy Nebuschka
als Hauptdarstellerin in dem Schauspiel:
Die Wildkatz
Ein Charakterbild aus Oberbayern in drei Akten.
In der Hauptrolle dieses neuesten eigenartigen Alpendramas, entzückt und fesselt Frl. Lissy Nebuschka, (die Rivalin der Asta-Nielsen,) das Publikum durch ihr wunderbares Spiel.
Als Einlage: ein neuer Kunstfilm
Rosita
Sensations-Drama in zwei Akten.
Ein weiteres Drama, herrl. Naturaufnahm. und köstl. Humoresken vervollständigen unsern Elite-Spielplan.
Erstaufführungsrecht! Erstaufführungsrecht!

Friedrichs-Park.
Sonntag, 22. Dezember nachmittags 3—6 Uhr.
Militär-Konzert
der Grenadier Kapelle 118
Leitung: Obermusikmeister M. Bollmer.
Eintrittspreis 50 Pfg., Kinder 20 Pfg. Abonnent. frei.

Öffentliche Danksagung.
Aus dem Nachlasse des verstorbenen Herrn Kommerzienrats Dr. Carl Weyl wurde uns vom Testamentsvollstrecker Herrn Rechtsanwalt Dr. Darmstädter hier, der Betrag von 77184
eintausend Mark
zur Verwendung für unsere Vereinszwecke überwiesen. Wir möchten nicht verfehlen, auch an dieser Stelle unseren tiefempfundenen Dank für das hochherzige Vermächtnis zum Ausdruck zu bringen.
Mannheim, den 17. Dezember 1912.
Bezirksverein für Jugendschutz u. Gefangenenfürsorge:
Koelblin, Großh. Strafanstaltsdirektor.

Echte Feiertagsstimmung
bringt ein wirklich gutes
Bockbier
aus der Brauerei
Moninger Karlsruhe
½ Fl. 23 Pfg. ½ Fl. 12 Pfg.
ausserdem liefert: 28461

	½	¼
Moninger Kaiserbier hell	25	13 Pfg.
Erstes Kulmbacher Aktienbier	32	17 Pfg.
Matuser-Bräu-Münchener	32	16 Pfg.

Durlacher-Hof Mannheim, hell und dunkel.
Bierhandlung Joh. A. Schmitt
Tel. 3223 Seckenheimerstr. 80 Tel. 3223

Guggenbühler-Pädagogium — Hanfstängl'sches für Musik
Konservatorium, Sologesang-, Opern- und Schauspielschule.
Mannheim, C 4, 8
Eintritt jederzeit. Prosp. kostenfrei durch
die Direktion: Albert Guggenbühler.

Bitte Schaufenster zu beachten!
Christbaum-Schmuck
Garantiert **nicht abtropfende**
Christbaum-Lichte
Christbaum-Schnee
Hirsch-Drogerie
P 4, 1. 18071 J. Ollendorff.
Bitte Schaufenster zu beachten!

Union-Theater
P 6, 23/24.
Direktion: W. Richter. Kapellmeister A. Petrucci.
Ab heute bis incl. Montag:
Die Beisetzung
Sr. Kgl. Hoheit des
Prinzregenten
in München, am 19. Dez. 1912.
Glänzende, scharfe Aufnahme.
Der sensationelle Schlager:
Der wilde Jäger!
Hochspannendes oberbayerisches Volks- und Sittenstück in 2 Akten
u. eine Reihe weiterer Neuheiten

O 7, 6 Breitestraße **Café Corso** O 7, 6 Breitestraße
Heute Samstag, den 21. Dez. abends 8 Uhr und morgen Sonntag, den 22. Dez. ab 5 Uhr 28630
Künstler-Konzerte.

Hummel's Bierdepôt, D 5, 4 Telephon 1665

empfiehlt seine **erstklassigen** 28648
Biere für Haushalt und Festlichkeiten
in Flaschen, 5- u. 10-Liter-Syphons, sowie Gebinden jeder Größe:
Siener Tafel- u. Lager-Biere, Münchner Löwenbräu, Dortmunder-Union, Kulmbacher, Original Pilsner Kaiserquell.
(Erste Aktien).
Flaschen-Wein-Versand von Ia. Qualitäts-Weinen.
Man verlange Preisliste, Lieferung franko Haus.

Wein-Restaurant, **Zur Loreley**
Nähe Apollo-Theater G 7, 31 Nähe Luisenring
Bürgerliches Familien-Restaurant
Prima Weine — Vorzügliche Küche
Warmes Frühstück von 9 Uhr ab.
28704 Grete Werner.

Meine Spezialmarke
Schloßgreth'l
In Original-Packung und gesetzl. geschützt in allen Preislagen
darf auf dem Weihnachtstisch nicht fehlen.
Fr. Metzger, L 8, 5
Cigarren-Import Cigarren-Versand.

Schönheit
ist
Reichtum, um beides zu gewinnen, lassen Sie sich als Weihnachts-Geschenk 27688
ein Abonnement für Elektrische Massage mit Gesichts-Dampf-Kräuterbäder und Lichtbestrahlung, 10 Nummern Mark 20.—, schenken. Versäumen Sie es nicht, bei Gebrauch werden Sie staunen.
R. Hilgers, Mannheim,
Friedrichsplatz 17, 1 Treppe. Telephon 891.
Beim Wasserturm Ecke. Direkt neb. d. Arkadenhof.
Sonntags bis 7 Uhr abends geöffnet.

MARCHIVUM

Grosse Versteigerung

Q 3,4

findet heute Samstag von 2 Uhr ab in:

Bijouterie-Bestecke und Nickelwaren

als: Ketten, Armbänder, Ringe, Broschen, Medaillons, Colliers, versilberte Tafellöffel, -Gabeln, Kaffeelöffel, Aufsätze usw. in meinem Versteigerungslokal **Q 3, 4** statt.

Vormittags von 9–2 Uhr: grosser Verkauf zu halben Preisen.

M. Arnold. Auktionator.

Q 3,4

In der Privatklagesache des Schreiners Wilhelm Reith in Mannheim-Feudenheim Prkl.
gegen
den Maurer Karl Link in Mannheim-Feudenheim, Wartburgstr. 22, Beschuldigten 28742
wegen Beleidigung
hat das Großherzogliche Amtsgericht Mannheim in der Sitzung vom 11. Dezember ds. Js. unter dem Vorsitze des Herrn Gr. Amtsrichters Dr. Bommer folgendes

Urteil

erlassen:
Der Angeklagte Maurer Karl Link von Feudenheim wird wegen in fortgesetzter Tat begangener Beleidigung im Sinne der §§ 185 300 R.-Str. G.-B. zur Geldstrafe von M. 50,00 (Fünfzig Mark) verurteilt, an deren Stelle im Unbeibringlichkeitsfalle 10 Tage Gefängnis treten und hat die Kosten des Rechtsstreits zu tragen.

gez. Dr. Bommer.

Dies veröffentlicht:
Mannheim, 20. Dez. 1912.
Der Vertreter des Privatklägers Reith:
August Müller, Rechtsanwalt.

Kirchen-Ansage.

Kathol. Gemeinde Mannheim.

Samstag, den 21. Dezember 1912.

Jesuitenkirche. Von 4 Uhr an Beichtgelegenheit. 8 Uhr Salve.

Spanische
Weinstube u. Weinhandlung
von Max Pfeiffer, Kepplerstr. 32 (Schwetzingerstadt)

empfiehlt anerkannt vorzügliche **Rot- u. Weiß-Weine** das Ltr. von **70** Pfg. an.
Bei Abnahme von **5** Ltr. zu **65** Pfg.
Süss-Weine Ltr. von **80** Pfg. an.

Grosses Lager in Flaschenweinen

zu extra billigem Preise.

Asti Spumento neu eingetroffen Viertel zu 40 Pf.

Proben werden gerne im Laden oder Wirtschaft nebenan verabfolgt. 9889

Nur 1.– Mk. Nur 1.– Mk.

Spanische Weinhalle

Nur Naturwein! **S 3, 2a** Nur Naturwein!

Verkauf von ff. spanischen Weinen in Korbflaschen von 5–10 Ltr. frei ins Haus geliefert. Schriftliche Bestellung wird freundlich angenommen.

Verkauf ff. Weine von **1.–** Mk. an per Flasche nur vom 21. Dezbr. 1912 bis 1. Januar 1913. 28734

José Fabrega.

Heute und folgende Tage

Grosser Massen-, Dresdener-, Weihnachts-Stollen-Verkauf

von 30 Pf. an, bis M. 20.-
bei 28740

Otto Kahn,

Q 1, 20 Telephon 3459
Feinbäckerei und Conditorei.

Für die Feiertage!

Grosser Vorrat in **Geflügel**

Stopfgänse, Bratgänse,
zerteiltes Gänsefleisch
sowie
Enten, Kapaunen, Welschhahnen
und verschiedenes von Geflügel
empfiehlt täglich frische Einfuhr 28738

Tel. 3729 **Doiny, H 5, 19**

Nur diese Woche **Gänseklein** . . Stück M. **1.30**

Dieselben müssen nur im Laden abgeholt werden.

Schreibmaschine

Continental, so gut wie neu, sofort gegen Kasse mit Garantie abzugeben.

Offerten unt. Nr. 9903 an die Expedition d. Bl.

Entlaufen

Freitag nacht ein

junger

Airedaler-Terrier

glatthaarig, braun und schwarz.

Zurückzubringen gegen Belohnung 77197
Viktoriastraße 7, parterre.

Vor Ankauf wird gewarnt.

Geldverkehr

Wer leiht mir 80 Mark geg. monatl. Rückzahl. i. Raten à M. 10.– mit Zins. Off. unt. M. 2929 an D. Frenz, Mannheim erb. 28735

Stellen suchen

Gute Büffetdame

ehrlich u. anständig sucht wegen Eingehen des Lokals zum 1. Januar 1913, od. früher Stellung in vornehmem Hause. Gefl. Offerten an 28786
M. Schwaller,
Café Viktoria, **Baden-Bad.**

Geschäfts-Eröffnung u. Empfehlung.

Einem geehrten Publikum zur gefl. Mitteilung, dass ich unterm heutigen in meinem neuerbauten Hause **Q 4, 1** meine

Weinwirtschaft zur
Spanischen Weinhalle

eröffnen werde.

Zum Ausschank gelangen prima Rot- u. Weissweine per Liter von 70 Pfg. an; bei Abnahme von 5 Liter 65 Pfg. frei ins Haus.

Mistela, rot, weiß, süß
Granacha
Malaga, dunkel
Madeira
Sherry
Oporto
Vermouth Torino
Spanischer Muscatelier
Asti, offen
Rioja

Juan Catasús
Q 4, 1 Mannheim Q 4, 1

Siwa-Thee

Siwa-Ceylon Tea, Sirdari-India Tea
sind die **Lieblings-Sorten**
des verständigen Teetrinkers. 28689

Schlittschuhe

bis zu den feinsten Systemen

Aluminium-Geschirre

in grosser Auswahl

Fleischhackmaschinen, Werkzeug-, Kerbschnitz- u. Laubsägekasten

empfiehlt

Hirsch Schuster F 3, 19|20

Tel. 627 u. 3180. — Grüne Rabattmarken.

Wirtschaften

Tüchtige
Wirtsleute
für 1. April 1913 nach **Heidelberg** gef. um ein neu, vollständig eingerichtetes Hotel-Restaurant, Pension u. Ausflugsort, in welchem 8 Studentenverbindungen ihr Kneiplokal haben zu pachten od. zu kaufen, da der jetzige Besitzer noch ein Hotel hat. Pachtpreis jährl. 3500 Mk. Umsatz jährl. 30000 Mk. Der Besitzer **C. Heß**, Heidelberg, Telephon 522. 76728

Tücht. Wirtsleute
suchen per 1. April **best. Wirtschaft** in Zapf oder Miete zu übern. Off. unt. Nr. 9892 a. d. Exp. d. Bl.

Mietgesuche

Kinderl. Ehepaar sucht **3 Zimmer-Wohnung** mit Bad und Mansarde in gutem Hause per 1. April. Offerten mit Preis unter Nr. 9748 a. d. Exped.

Gut ausgestatt. Wohnung
4–5 Zimmer
per 1. April in gut. Lage gef. Off. u. 77118 a. d. Exp.

Besserer Herr sucht auf 1. Januar gut möbliertes Zimmer, ev. mit Klavier. Lindenhof u. Neckarvorstadt ausgeschlossen. Offert. mit Preisang. u. 9810 a. d. Exp.

2 Zimmer-Wohnung mit Bad sucht besserer Herr. Offert. unt. Nr. 9888 a. d. Exped.

Israel. Ehep. sucht frdl. **2 Z.-Wohn.** in ruh. Hause p. 1. Jan. Nähe Jungbusch od. Luisenring. Off. m. Pr. u. Nr. 9882 an d. Exped.

Bureau

B 1, 11 1. St., Bureau, 7 Zim. m. Zubehör auf 1. April evt. auch früher zu vermiet. 40065

C 4, 8 Bureaux per sofort Näh. 2. St.

Bureaux

zu vermiet. Zift. Dampfheizung, Elektr. Licht.
Hansa-Haus, D 1, 7/8.

Büro oder Lagerraum
8½ m lang 6½ m br. m. kl. Nebenraum, hell, Zentralheizung und Elektr. Licht sofort oder später sehr billig z. verm. 40411
M. Hilgers
Friedrichspl. 17 Tel. 891

Bureau
4 Zimmer part. teils Wandschränke enthalt., elektr. Licht 2c. per sof. zu vermieten. 40374
Otto Roth, C 7, 7a.

Läden

O 6, 9 (nächst Heidelbergerstraße) **moderner Laden m. gr. Schaufenster** (Zentralheizung) per sofort zu verm. Näh. F 6 17. Tel. 881.

S 6, 37 Parterre-Räume als Laden od. Büro z. verm.

T 6, 7

Schöner großer
Laden

nebst Wohnung per 1. April 1913 preiswert zu verm. Näh. daselbst, 3. St. links oder T 1, 6 2. St. Büro. 40415

Verschaffeltstr. 15|17

groß. Eckladen 2 gr. Schaufenster mit 2 Zimmerwohn. Bad, Speisek. u. Zubh. p. 1. Apr. z. v. Näh. K 2, 19, 2. St. 9404

Neubau.

Lange Rötterstr. 34—36

2 schöne **Ladenlokale** mit oder ohne Wohnung zu v. Besonders geeignet für **Buchbinderei u. Drogerie.** Näheres bei **A. Köstner,** Uhlandstr. 6, Tel. 767.

Laden, 2 Zimmer und 1 Küche zu vermieten. 9827 **D 1, 12.**

Billiges Putzgeschäft

mit Wohnung zu vermiet. Offerten unter G. V. 77045 an die Exped. ds. Bl.

Metzgerei

mit elektr. Maschinen in guter Lage Ludwigshafen zu vermieten. Näheres **Och. Lanzstraße 7** 3 Stock. Telephon 4415. 40019.

Zu vermieten

Oststadt
Richard Wagnerstr. 9

4 Tr., 4–5 Zimmer mit Zentralheizung, Bad und allem Zub. auf 1. April zu vermieten. Näheres **Kaiserring 8,** Hof, Büro. 40454

Rupprechtstr. 8 part. links, **schöne geräum. 3 Zim.-Wohng. mit gr. Garderobe-Zim. u. all. Zub. p. 1. April preisw. z. v.** 9887

Speyerstraße 17,
3 Zimmer-Wohnung

Küche, Badezimmer, Mansarde, Balkon u. Zubehör wegen **Versetzung sehr billig** auf 1. Januar zu vermiet. Näheres daselbst bei Lutzmann. 9057

Lortzingstr. 14 p. Schönes leeres Part.-Zimmer auf d. Straße gehend z. vermieten.

Möbl. Zimmer

B 4, 16 part., Sch. möbl. Wohn- u. Schlafzim. m. Telephonben. z. v. 40424

B 6, 1 III. Sch. möbl. Zimmer event. 2 Zimmer an beß. Herrn p. sof. zu vermieten. 40429

C 2, 24 2 Tr., 1 sch. möbl. Zim. sof. od. 1. Januar zu verm. 9849

C 3, 19 part. gut möbl. Zim. p. 1. Jan., freundl. möbl. Zimmer im Seitenbau z. v. 9823

D 1, 12, e. g. möbl. Z. bis 1. Jan. z. v. Näh. 2. St. 9745

D 2, 1 3 Treppen lks. Ein gut möbl. Zimmer mit Pension auf 1. Januar zu verm. 9788

D 2, 15 4. St. gut möbl. Zim. m. voll. Pens. p. sof. od. 1. Jan zu vm. 9728

D 3, 4 schön möbl. Zim. an beß. Frl. p. 1./1. 13 zu verm. 40445

E 1, 15 3. Stock, großes Mansardenzimmer (Planken) schön möbl. billig zu vermieten. 9904

F 4, 17 1 Tr. r., eleg. möbliert. Wohn- und Schlafzimmer an beß. Herrn zu verm. 9901

G 2, 6 1 Tr. Marktplatz **Gut möbl. Zimmer** per 1. Januar a. beß. Herrn zu verm. 9877

G 6, 6 2. Stock, leeres Zim. z. vm. 9831

H 7, 9 möbl. Zim. z. v. Näh. Laden. 9514

H 7, 28 prt., möbl. Z. mit Pens. z. vm.

J 2, 15b

1 Tr. l., schön **möbl. Zimmer** an nur anständiges Fräulein sofort zu verm. 40247

J 3a, 5 part., einf. möbl. Zim. zu vm.

K 1, 10 Breitestr., 2 Tr. gut möbl. Zim. mit Pension zu vm. 9741

K 2, 16 1 Trep. 2 gut möbl. Wohn- u. Schlafzimmer zu verm. Zu erfragen part. 40443

L 2, 6 schön möbl. Part.-Ging. p. 1. Jan. z. v. 9789

L 8, 5 3. St. 1 evtl. 2 möbl. Zim. in freier Lage, m. Pens. an beß. Herrn oder Dame p. 1. Jan. 1913 z. v.

L 13, 15 schön mbl. S. sofort z. v.

L 14, 19 part. Sof. od. spät. schön mbl. Zimmer zu verm. 40594

M 4, 2 3. St. l. einf. mbl. H. Zim. z. v. 9587

M 4, 2 2 ineinandergeh. gut möbl. Zim. an zwei Herrn zu vm. 40183

N 3, 11 4. St., möbl. Zim. zu verm. 9883

Q 2, 7 4. St., mbl. Zim. sof. zu v. 9690

Q 7, 13 2 Tr., schön mbl. großes Zimmer an besseren Herrn zu verm. 9825

S 2, 1 II. Etg. r. möbl. Zimmer z. v. 9826

Collinistr. 10, 2 Tr. r., schön möbl. Zimmer an beß. Herrn sof. z. vm.

Kepplerstr. 13d, 1 Treppe hoch links, ist ein gut möbl. Zimmer auf 1. Jan. zu vermieten. 9578

Hch. Lanzstr. 3, 4 Tr.
schön möbl. Zim. mit elektr. Licht p. 1. Jan. zu vm. 9508

Luisenring 45 3 Tr., möbl. Zim. z. v.

Luisenring 60, III., gut möbl. **Wohn- u. Schlafzim.** sof. od. spät. zu verm. 9815

Max-Josefstr. 10 3 Tr. schön. möbl. Zim. zu v. 9501

Ruitstr. 18, 1 Tr. r.
fein möbl. Zimmer per 1. 1. 1913 zu verm. 40434

Parkring 4a part. Hübsch möbl. Zimmer per 1. Januar zu vermiet. 40396

Prinz Wilhelmstr. 17, 3. Stock, schön möbl. Zimmer 1. Jan. zu vm. 9458

Rupprechtstr. 6 4. St. l. Möbl. Zim. z. verm. 40394

Schimperstr. 22, 2. St., schön möbl. Wohn- und Schlafzim. mit Klavierbenütz. sof. od. 1. Jan. zu v. 9701

Speyerstr. 18 3 Trepp. r. Gut möbl. Wohn- u. Schlafzimmer ev. auch einzeln an sol. Herrn p. 1. Jan. z. vm. 9697

Tullastr. 21 4 Tr. h., l. möbl. Z. geg. d. Festh. sof. od. p. 1. Jan. z. v. 9648

Waldparkstraße 4.
Schön möbl. Zim. per sof. od. spät. preisw. zu verm. Näheres Waldparkstr. 4, 4. Stock rechts. 9655

Wespinstr. 13, 3 Tr. Ostseite gut möbl. Zimm. m. Pension i. f. H. zum 1. Januar zu verm. 40444

Schön möbl. **Zimmer** an beß. Herrn p. 1. Jan. z. v. Näh. C 1, 9, III. lks. 40437

Heirat

Kaufmann, 23 J., wünscht mit gut erz., ev. Mädchen mit etwas Verm. i. Alter von 20 J. zw. sp. **Heirat** bek. z. w. Off. m. B. erb. unt. Z. **hauptpostl.** 9874

Verkauf

Billig zu verkauf.: Eich. Nähtisch, gr. schw. Samthut und Toquehut, sowie mehrere Blusen. 9886
Gr. Wallstadtstr 61, II. L.

Fast neue echte
Emb. Mandoline
zu verkaufen. **Preis Mk. 35.–** (neu Mk. 70.). Interess. wollen sich Samstag mittag zw. 2–4 Uhr meld. 9900 **Mollstr. 3,** pt. r.

Gebr. 3/4 Geige
billig zu verkaufen.
Näheres **U 5, 15.**

Gelegenheitskauf!

Wegen Geschäftsaufgabe ist ein **größeres Warenlager der Kolonialwarenbranche** gegen Kassa sofort abzugeben. Offert. unter R. 4637 an D. Frenz, Mannheim. 28697

Eleg. Rococo-Salon
gebraucht, aber gut erhalten, sehr billig sofort zu verkaufen (77204
Pforzheim, Friedrichstr. 1.

Pfaffnähmaschine f. Hand- u. Fußbetrieb bill. zu verk. **Q 3, 19,** part. r. 77190

Boxer-Verkauf
2, 1, 8 Wochen alte Boxer nach Nazi vom Pfalzgau 1889 gelb m. schw. Maske fertig koupiert gibt ab
Jakob Winkenbach
zur Harmonie Birnheim.
77233

Wolfshund
1 Jahr, salonmäß. erzog., wundersch. Rattenfänger, Salz u. Pfeff., 9 Monate, prima. Halbhund, sehr scharf, Mannsek, bill. abzugeben. 9898
Boxerexer. Klopstockstr. 37.

---

1 Damen-Paletot
mittl. Figur, wenig getr. sehr billig zu verk. 77188
Stolzestr. 8 3. St. r.

Passende **Weihnachtsgeschenke**
Im L. Mannheimer Hunde-Pensionat Neckarstadt vis-a-vis der Fohlenweide: Foxterier, Pudelhunde, Schnauzer, Rottweiler, Rehpinscher, Spitzer sowie diverse and. Rassenhunde ohne Kunstzwang anzusehen und bill. abzug. **A. Ritter,** Hohenwiesenweg 4. 9885

Stellen finden

Klavierspieler
für Sonntag nachmittags gesucht. Wirtschaft Eichelsheimerstr. 55. 9908

Gut empfohlener
Schreiner
und 1 Hausbursche
gesucht. 77187
Hermeta, Dalbergstr. 4.

Gewandte
Stenotypistin
zum Eintritt per 1. Jan. 1913 auf ein Fabrikbüro gesucht. Off. mit Gehaltsanspr. erbet. u. Nr. 77201 an die Expedition d. Bl.

Die Amtsstelle eines
Schalttafelwärters
beim städt. Elektrizitätswerk Industriehafen ist durch einen **Elektromonteur** mit guter Werkstattpraxis und Erfahrung in Hoch- u. Niederspannungsschaltungen für Dreh- und Gleichstrom sofort zu besetzen. 1852

Bewerber unter 40 Jahren, welche obige Bedingungen erfüllen, wollen Gesuche mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften u. Gehaltsansprüchen unter Angabe des frühesten Eintrittstermins bis zum 31. Dez. 1912 bei uns einreichen.

Mannheim, 17. Dez. 1912.

Die Direktion der städt. Wasser-, Gas- und Elektrizitätswerke:
Pichler.

Ausläufer (Radfahrer), 15 J. alt, ges. gesucht. 77200
Schwan-Apotheke, E 2, 14.

Lehrlingsgesuche

Kaufm. Lehrling
per 1. Januar gesucht.
S. Eichenbaum & Cie.,
H 7, 37. 77121

Tüchtiger und zuverlässiger Mann für

Aussendienst

gesucht. Stellung dauernd.

Nur Leute mit guten Zeugnissen und Referenzen wollen sich melden.

Eintritt möglichst bald.

Offert. unt. Nr. 28743 an die Exped. ds. Blattes.

MARCHIVUM

Vorsicht

Augen auf

bei

Einkauf auf Ziel

Bei mir erhält man kein Geschenk gratis, welches die Kundschaft doch teuer bezahlen muss; bei meinem 28708

Kredit-System

kaufen Sie vorteilhaft und billig, die Anzahlung und Abzahlung wird den Wünschen der Kundschaft so eingeteilt, dass es Jeder sorglos erfüllen kann.

Herren-Anzüge

in allen Farben und Façons

	25,	36,	42,	48,	55 M.
Anzahlung	6,	9,	10,	12,	14 M.

Ulster und Paletots

eleg. Façons, moderne Stoffe und Farben

	32,	36,	42,	48,	58 M.
Anzahlung	8,	9,	10,	12,	14 M.

Damen-Konfektion

Kostüme, Jacken teils aus Seide gearbeitet

	32,	36,	42,	48,	58 M.
Anzahlung	9,	10,	11,	12,	14 M.

Damenmäntel, Ulster, Samtmäntel

	26,	30,	36,	42,	48 M.
Anzahlung	6,	8,	9,	10,	12 M.

Manufakturwaren, Kleiderstoffe, Bettzeuge, Inletts, Schürzen und Hemdenstoffe etc.

Pelze, Schirme, Stiefel, Uhren

Grosse Möbel-Ausstellung

Komplette Zimmer- und alle Einzel-Möbel

Kleinste Anzahlung, bequeme Abzahlung

nach Wunsch des Käufers.

Kredit-Haus **Merkur**

Mannheim H 1, 2 1 Treppe Kein Laden

Breitestrasse, Eingang im Welt-Kino

Sonntags von 11—7 Uhr abends geöffnet.

Schwarzwaldhaus.

Echtes Schwarzwälder Kirschen- u. Zwetschgenwasser,

Himbeer-, Heidelbeer- und Zibatengeist in Originalfüllung und Preisen der Badischen Landwirtschaftskammer. Ferner Holunder-, Erdbeer-, Schlehen-, Ebereschen-, Brombeer- und Wacholdergeist.

Garantiert naturrein feinsten **Blüten- und Waldhonig.**

Sämtliche Rauch- und Wurstwaren, Schinken, Schaufele, Kinnbacken. 28005

Speck und Schinkenspeck zum Rohessen, Wurstwaren u. geback. Schinkenaufschnitt.

Geschenkkörbe von 2,50 Mk. an.

Oberländer reine Flaschenweine.

Schwarzwaldhaus, E 2, 4|5.

Q 5,22 L. Schmitt Q 5,22

gegründet 1898 Uhrmachermeister Telephon 3746 vergrößert 1913

früher Heidelbergerstrasse O 6, 4.

Zu Weihnachten empfehle mein altrenommirtes Spezial-Geschäft in Uhren-, Gold- und Silberwaren. Meine Trauringe D. R. P. ist das beste was existiert. Verkauf nach Gewicht billigst. Auf meine billige Preise, statt grüne Rabatt-Marken

10% in Bar.

Brillantringe wegen Aufgabe zu jedem annehmbaren Preise. Besichtigen Sie meine Anlagen in den Schaufenstern und vier Schaukasten. 28319

Praktische

Weihnachts-Geschenke

Reisekoffer
Handtaschen
Coupékoffer
Reise-Necessaires
Akten-Mappen
Schreib-Mappen
Rucksäcke
Gamaschen
Sport-Artikel
etc.

finden Sie in grösster Auswahl bei billigsten Preisen bei

Leonhard Weber

Sattlerei

Spezialhaus für Reise-Artikel u. Lederwaren

E 3,8

Grüne Rabattmarken.

28605

Damentaschen
Aparte Neuheiten in allen Preislagen

Compl. Garnituren für Herren
Cigarren-Etuis
Brieftaschen
Portemonnaies
Nähbeutel
etc.

Spezialität: **Schulranzen** in nur bester Sattler-Arbeit.

Pelz-Waren

Gebrüder Kunkel

F 1, 2, Breitestrasse. Telephon 3730.

Grosses Lager in

Pelzjacken, Stolas, Colliers, Pelzhüten, Kinder-Garnituren Muffen, Herren-Pelzkragen u. Mützen, Pelz-Vorlagen

zu billigsten Preisen. 27806

3% Rabatt! Bei Barzahlung 3% Rabatt!

Nur solide Kürschnerarbeit. Umänderungen prompt u. bill. nach neuesten Modellen.

Den grossen Nutzen, welchen

Frauen und Mädchen

durch die Wahl einer richtigen Zuschneide-Fachschule haben, zeigt sich immer erst bei nachfolgender Verwertung der gesammelten Kenntnisse und Fertigkeiten im Arbeiten. Eine spärliche oder unrichtige Belehrung rächt sich stets und die Schneiderin erkennt meist zu spät, daß eine fachgemäße Ausbildung die einzige, sichere Grundlage zu einer lohnenden Existenz ist. Als eine in jeder Beziehung empfehlenswerte Fachschule ist die seit 1890 bestehende von Szubrowics u. Doll, F 1, 3, Breitestraße, welche keine Schülerin früher entläßt, bis sie ihre Selbständigkeit erlangt hat. 20491

Günstige Gelegenheit für passende

Weihnachts-Geschenke

bei

Max Lichtenstein

D 3, 8 (Planken) D 3, 8

Telephon 7033 Telephon 7033

Grosser Weihnachts-Verkauf

wegen kolossaler Ueberfüllung des Lagers.

Regenschirme

Zanella und B. Gloria . . Mk. 1.85, 2.45
farbige . . . . . Mk. 2.95, 3.75
Halbseide (Gar.) M. 3, 3.75, 4.50, 5.50, 6.75 usw.
farbige . Mk. 4.—, 4.90, 5.90, 6.50, usw.
Reinseide . . Mk. 4.75, 6.75, 8.—, 10.—, 12.—, 15.—, 18.—, bis Mk. 30.—

Directoir-Entoutcas mit hohen Griffen

Letzte Neuheit

Mk. 3.75, 4.50, 5.90, 8.—, 9.—, 10.—, 12.—, 15.—, 18.—, 20.—, bis Mk. 30.—,

Reise-Stockschirme

Mk. 3.75, 4.75, 5.75, 7.50, 9.50

dieselb., hochelegant Mk. 10.—, 12.—, 15.—, 18.—

dieselb. m. teleskopartig., zusammenschiebbaren Futteralen Mk. 7.50, 9.50, 12.75, 15.—, 18.—,

Kinder-Regenschirme

Mk. 1.25, 1.95, 2.50 3.— 3.75, 5.90, 6.50

Spazierstöcke

in enormer Auswahl, aus Wien usw. von billigsten bis hochfeinsten.

Reparaturen u. Bezüge schnell u. billig.

Grüne Rabattmarken. 19777

Empfehle meine reichhaltige Auswahl in

Kinder-Kaufladen-Artikel

in Marzipan und Schokolade

sowie Lebkuchen in prima Qualität

u. diverses Weihnachts-Gebäck

Georg Ehrbar

Q 1, 15 Zuckerwarenfabrik H 4, 28

Vereine erhalten Rabatt. 28891 Grüne Marken.

Vermischtes

Derjenige, der an Frl. E. S., zur Zeit in M., oder über sie anonyme Briefe schreibt, der sie durch Detektive überwachen läßt, wird dringend gebeten, dafür zu sorgen, daß Prof. S. in G. nicht für den Urheber dieser Belästigungen gehalten werden kann. 77096

Für Wiederverkäufer etc. empfehle m. Zigarren auch Zigaretten, Spezialmarken (Präsentpack.) Ziel u. Vereinb. August Ritter, Schwetzingen I. [25660]

Passendes

Weihnachts-Geschenk

1, 2, 5 und 5-Pfd.-Gläser garant. echten **Bienenhonig.**

Präsent-Körbe

werden ohne Aufschlag d. Waren auf Wunsch gefüllt.

Ferner alle Aepfel, Birnen, Nüsse u. Südfrüchtesorten

zu mäßigen Preisen.

E. Rothweiler

R 1, 9 77102 R 1, 9

Wo? lassen Sie tadellos prompt u. billig

Herrenkleider

reinigen 76768

färben

Nur bei bügeln u. ausbessern?

Färberei KRAMER

Telephon 210.

Läden in all. Stadtteilen.

Pianos 235, Klavier 150, Harmonium 150 Mk. Demmer, Planken, nur erste. 12663

Badeeinrichtungen

Badewannen, Waschmaschinen zu verk. u. zu verl. auch auf Teilzahlung in monatlichen Raten von 2—20 Mk. 66727

Karl Schatt, J 1, 20. Badewannenverleihanstalt

Tüchtige Friseuse empf. sich den geehrten Damen. 1613 P 4, 21, 1 St.

AEG

METALLDRAHTLAMPE

Allgemeine Elektricitäts-Gesellschaft

MANNHEIM

Friedrichsplatz 1. Tel.-Nr. 6766-6768.

25580

Sprech-Apparate

1912er Modelle mit und ohne Trichter zu 16, 18 und 20 Mk., mit Garantie.

Original-Grammophone, Anker- und Odeon-Apparate, Pathe-Apparate und Platten, ohne Stifte spielbar. — Lieferung schon gegen wöchentliche Raten à 1 Mk. ab. — Ersatzteile, Holztrichter, Nadeln, Federn, Reparaturen. — Grösstes Konzertplattenlager. Violinen, Mandolinen, Lauten, Zithern, zum sofortigen Spielen. 25302

Musikhaus F. Schwab jr., Mannheim

en gros, en detail

G 2, 6 Marktplatz, neben Buxbaum und U 1, 7 Breitestrasse.

Kataloge und Plattenverzeichnisse gratis.

Aug. Zeeb, G 6, 17. Spezialgeschäft für Rasiermesser und Schleiferei.

Bitte genau auf Firma zu achten. 24609

Regelbahn zu vermieten für Montag abend.

Mannheimer Ruderklub, Bootshaus, Rheinpromenade. Näher. Hausmeister, Telephon 2590. 76729

Tücht. Friseur gesucht, der gleichzeitig auch Wirtschaft übernimmt, an verkehrsreichem Platz. Off. unt. Nr. 9765 an die Exp.

Junge Damen

finden Beteiligung an englischen und französischen Kränzchen bei gebild. Ausländerin.

Gefl. Anfragen unter Nr. 74357 an die Exped.

Wegen **Umzug** gewähre 10-30 Proz. Rabatt auf

Uhren u. Goldwaren

aller Art.

Versäume daher niemand diese günstige Gelegenheit zum Einkauf von Weihnachtsgeschenken.

J. Althausen

Q 5, 3.

Juwelen-Arbeiten

jed. Art lief. sol., schön u. bill.

Juwelierwerkstätte Apel

O 7, 15, (Laden), Heidelbergerstr. Ankauf, Tausch, Verkauf. Tel. 3548. 78343

Jeder verblichene Zopf

wird binnen einigen Stunden passend gefärbt. 77644

Frau Mul. E 3, 1a, 3 Tr.

Wein

pro 70, weiß 80 Pfg. b. Mtr. Probe v. 5 Mtr. franko Mannheim. L. Müller, Weingutsbes. Bodenheim a. Rh. 66084

Alter Malaga

als Stärkungswein ganz vorzügl., garant. echt und rein, die Flasche Mk. 1.50. Schokoladenhaus Rennagarten, P 7, 16. 75951

Damen

finden gute u. bill. Aufn. Priv.-Entbindungsheim, J 7, 27. 75476

Privat-Entbindungsheim I. Classe, Frau Verbeck Impasse du Champs de Mars Nr. 10, Villa du Park Nancy (Frankr.) früh. Heidelbg. (K. Heimbericht). 22856

Zu Weihnachten

empfehlen:

Frisierkämme, Haar-, Kleider- und Zahnbürsten

Gummi-Badewannen,

Necessaires, Reisekissen, Schwamm-Taschen und Schwämme.

Celluloid-Dosen,

Servietten-Körben und -Ringe.

Hill & Müller

N 3, 12 Kunststrasse N 3, 12

Telephon 576. 28574

Neuheiten

in

Christbaumschmuck

Garantiert nichttropfende Christbaumkerzen

per Carton 50 bis 60 Pfennig

Christbaum-Kerzen in Wachs, Halbwachs und Paraffin. 28339

Patent-Kerzenhalter neuester Konstruktion

F 2, 2 Marktstrasse **Seifenhaus** F 2, 2 Marktstrasse

Tel. 7163 Grüne Rabattmarken. Tel. 7163

Parfümerien und Toilettenseifen in sämtlichen Spezialitäten u. in Geschenk-Packungen von 50 Pfg. per Carton an bis zu den feinsten.

Toilette- u. Haarschmuckkämme in Schildpatt und Imitation.

Rasiergarnituren, Toilettespiegel, Manicuren, Haar- und Toilette-Bürsten-Garnituren.

Bitte meine Schaufenster zu beachten!

Praktische Weihnachts-Geschenke!

MARCHIVUM

Vereine u. Wiederverkäufer hohen Rabatt

Christbaum - Schmuck - Ausstellung.

Reizende Neuheiten bunt und weiss. 28417

Spezialität: **Nichttropfende Baumkerzen** feinst. Wachs u. Stearin etc., geruchlos brennend

Ia. Toilette-Seifen u. Parfümerien. Sämtliche Seifen- und Putzartikel

Nur allerbeste Qualitäten. ∴ Billigste Preise.

Jos. Brunn Nachf. **Joh. Mehl**

Q 1, 10 Telephon 859. Q 1, 10

Aeltestes und vornehmstes Spezial-Geschäft Mannheims.

Grüne Rabattmarken

Verlangen Sie 28164

OMESSO Nr. 84

die beliebteste 5 Pfg. Cigarre.

Ciggarrenhaus Stefan Fritsch Mannheim

P 1, 5 Telephon 3964 Breitestrasse

Aeußerst nützliche

Weihnachts-Geschenke

Werkzeugschränke, Werkzeugkästen, Kerbschnitt- u. Laubsäge-Garnituren, 26478 Hobelbänke u. s. w.

Pfeiffer & Ludewigs G. m. b. H.

P 6, 20. U 1, 8.

Fernsprecher 970. 971. Ludwigshafen, Ludwigsplatz 4.

Praktisches Weihnachtsgeschenk!

Präzisions-Briefwage

D. R. G. M.

Genauigkeit verblüffend. Aus feinpoliertem Messing. 9773

Zierde jedes Schreibtisches, zugleich Briefbeschwerer.

Auf Glasplatte montiert Mk. 4.50

ohne Glasplatte Mk. 3.50.

Friedmann & Seumer

M 2, 11. Tel. 7159.

Neckarbrot.

Wir empfehlen unsere beliebten 25133

Weihnachtsgebäcke

Feinste Eier-Springerle	per Pfund Mk.	1.00
Feinste Eier-Anisplätzchen	per Pfund Mk.	1.00
Feinste Makronen aus Ia. Mandeln	per Pfund Mk.	1.20
Feinste Makronen	per Pfund Mk.	0.80
Feinste Weihnachts-Ausstecher	p. Pfund Mk.	1.00
Feinste Zimmtsterne	2 Stück	5 Pfg.
Lebkuchen	2 Stück	5 Pfg. u. grösser

In allen Filialen erhältlich.

Beachten Sie die von uns veröffentlichten Preisen.

Erste Mannheimer Brotfabrik

Hennig & Spriestersbach, Mannheim.

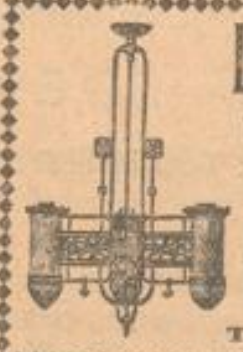
Aus erster Hand

sind bekanntlich meine selbst erzeugten Spezialitäten 28671

Veilchen- u. Flora-Parfüms,

unübertroffen. Beide Erzeugnisse bilden stets eine willkommene Weihnachtsgabe.

Q 2, 19/20 Ad. Arras, Q 2, 19/20.



Luster u. Lampen

für Gas und Elektrisch in grosser Auswahl.

Einige zurückgesetzte **= Lampen =** zu Ausverkaufspreisen.

G. Roos

Tel. 410. 28673 M 5, 11.

Wenn Sie noch keine

„Eckroni-Eiernudel"

gegessen haben, machen Sie einen Versuch! Sie werden von der Güte überrascht sein! Alleiniger Hersteller 28672

S. Gelb, F 4, 17.

Besonders zu empfehlen für

Weihnachtsgeschenke

ist meine **enorme** Auswahl in

Linoleum-Teppiche

durchgehende Muster in allen Grössen. 16462

Ein Posten **Linoleumreste** in Läufer und Stückware zu jedem annehmbaren Preis.

Cocos-Läufer, China- und Japan-Matten zu Ausnahmepreisen.

Puppenstuben-Tapeten reizende Muster

Heidelberg. Tapetenmanufaktur

Tel. 2024 **M. Schüreck** F 2, 9

Zöpfe für moderne Frisuren in allen Farben und in grosser Auswahl, sowie Façonlockentouren u. Tourban Chinonés. Bitte auf meine Firma **Ad. Arras,** Q 2 Nr. 19/20 im **Eckhaus** des Herrn Fiedler zu achten. 10502

Ausnahmsweise

solange Vorrat reicht offeriere zu billigsten Preisen:

Badeeinrichtungen.

Erstklassiges Fabrikat.

Heinrich Rhein,

E 7, 15.

Elektrische Christbaum-Beleuchtungen

kauf- und mietweise

Franz Wettig, Mannheim, S 6, 16 Tel. 1739

Elektrotechnisches Installations-Geschäft

Teppich- und Wohnungs-Entstaubungs-Betrieb. 11852

Zu Geschenken

empfehle sämtliche

Lederwaren, Schulranzen etc.

solideste Ware, billigste Preise.

M. Bärenklau, E 3, 17.

Grüne Marken. 28414

Blattschuß.

Von Else Leboert.

(Fortsetzung.)

Da ging er wortlos an ihr vorüber. Und irgendwo brach Etwas dröhnend zusammen. Das war Ende Mai. Seither gingen die beiden Menschen, die sich das Beste auf Erden gewesen, aneinander vorüber. Jedes förmlich versunken in Kampf und Not des eigenen Erlebens.

Die Frau sah: ganz selten nahm der Mann mehr die Büchse. Aber sie empfand keine Freude. Sie litt unter dieser Tatsache, um die sie so heiß gerungen. Aber keines fand das Wort, das die Brücke schlug zwischen ihnen. Dumpf und schwer gingen die Wochen.

Mitten in der brennendsten Erntearbeit legte sich dann Günter Pankow eines Tags. Kein Mensch konnte es sich erklären. Es frug ihn auch niemand. Die Frau brachte ihm auch in diesen Tagen, ohne ein Wort der Frage an den teilnahmlos Daliegenden zu richten, die Speisen in sein verdunkeltes Zimmer. Sie nahm alles beinahe unberührt hinaus, mit demselben verschlossenen, harten Ausdruck, den sie seit jener Stunde wie eine Maske trug. Wenn sie allein war, wühlte sie den Kopf in die Kissen, nur damit keiner das wilde Schluchzen höre, das sie schüttelte.

Eines Tages fand sie ihn aufrecht im Bett sitzend mit geröteten, verzerrten Zügen. Als sie eintrat, schrie er ihr mit fremder, heiserer Stimme entgegen: „Was willst du hier. Du brauchst mich nicht festzubinden. Siehst du den Sechzehnender . . . Nun wechselt er über die Grenze . . . Nun bringt ihn ein anderer zur Strecke. Und du bist schuld . . ." Röchelnd sank der Schwerkranke zurück.

Sie wußte nicht mehr, wie es dann kam. Sie handelte ganz mechanisch. Alles, was in solchen Fällen zu geschehen hat, geschah. Als der Geheimrat, den der Grünlivrierte in rasender Fahrt aus der Stadt geholt, ihr vorsichtig mitgeteilt, um was es gehe, richtete sie sich straff auf. Er sah flüchtig in das starre, weiße Gesicht der Frau, und dachte sich im Stillen: So ganz plötzlich ist das hier wohl nicht gekommen. Es muß sich doch irgendwie vorbereitet haben. Und der Ausbruch der Krankheit war wohl nur das letzte Zusammenbrechen des kräftigen Mannes. Allerhand dachte er — der berühmte Diagnostiker.

Und so ganz nebenbei erwähnte er, er werde gleich eine Pflegerin herausschicken: „Denn die Pflege ist aufreibend, für Sie allein völlig ausgeschlossen, meine sehr verehrte gnädige Frau." Sie sagte ihm ruhig und bestimmt, daß sie unter keinen Umständen jemand anderen am Krankenbett ihres Mannes dulde: „Für heute Nacht nehme ich mir dann einen unserer Leute ins Nebenzimmer, falls ich männliche Hilfe brauche."

Und es kamen die Wochen, in denen Frika Pankow nicht vom Bett ihres Mannes wich. In denen sie stumm mit hartem verschlossenem Gesicht, den Verzweiflungskampf um sein Leben kämpfte. Es kamen die endlosen Nächte, in denen sie anfing, ihre Liebe zu zerlegen, sie nicht mehr als ein ganzes, starkes Besitztum zu empfinden. Mit zitternden Händen hielt sie die einzelnen Teile zusammen, und sah, daß sie nicht mehr paßten. Durch eigene Schuld. Sie allein hatte zerstört, vertuscht, ausgelöscht. Die stillen Nächte sprachen sehr klar zu ihr.

Da fing die Frau an, erst zaghaft, dann immer mutiger, neu aufzubauen. Rang und kämpfte um ihre Liebe, wie um das verlöschende Leben des Mannes. Eines Tages hielt sie beides in Händen. Mühsam und schwer war die Arbeit. Herbst war's drüber geworden. Manchmal, wenn der Mann den tiefen Schlaf des Rekonvaleszenten schlief, saß sie neben ihm, und sah ihn an. Wenn er dann die Augen aufschlug, ging sie. Noch war es nicht Zeit. Noch konnte er ihr nicht glauben, mußte alles für weiche, zermürbte Krankenzimmerstimmung halten.

Und in ihr wuchs ein Plan. Nahm immer festere Form an. Wie der blasse Schimmer ihrer einstigen lachenden Lebenssonne lag er auf ihren Tagen. Sie überließ die Pflege jetzt beinahe völlig der Mamsell.

Ein paar Mal hatte sie gesehen, daß ihr Mann zusammenzuckte, wenn sie eintrat, mit dem sonderbar müden, glanzlosen Blick an ihr vorbeisprach. Der Geheimrat hatte ihren Vorschlag, die Mamsell dazu abzurichten, bereitwilligst gutgeheißen. Er sah: nun, da der Kranke körperliche Pflege nicht mehr bedurfte, war es besser, die Frau blieb so viel wie möglich fern.

Sie war Tage lang von zu Hause weg. Manchmal auch die Nächte. Kein Mensch wußte wo. Allerhand Gerüchte gingen, häßliche, unkontrollierbare. Wenn man sie sah, wie sie frei und leicht, wie getragen von einem seltsamen, fremden Leben, an den Leuten vorüberging, ohne sie zu grüßen, gleichsam nur in sich hineinschauend, dann steckten sie die Köpfe zusammen. Man wußte oder ahnte eigentlich nur, daß sie viel in der Nähe des Forsthauses, vielleicht in diesem selbst war. Die Tage und die Nächte lang. Der Hilfsförster war jung und stattlich. **Und der arme Herr lag oben, ganz auf fremde Leute angewiesen.**

Es ging gar nicht recht vorwärts mit ihm. Der Geheimrat war sehr unzufrieden. Er forschte — äußerst diskret — nach irgendeiner Handhabe, dieser merkwürdigen, unerklärlichen Apathie abzuhelfen. Ein äußerlicher Grund lag nicht mehr vor, die gesunde Konstitution des Mannes war längst der Krankheit Herr geworden. Durch einen Zufall erfuhr er von der Jagdleidenschaft seines Patienten. Da suchte er höchst selbst den Hilfsförster auf, und hetzte ihn Günter Pankow auf den Hals.

Der intelligente junge Mensch verstand sofort seine Aufgabe. Er ging gleich mit scharfem Geschütz vor, wie ihn der berühmte Arzt geheißen: Auf Jagen 6 werde zu stark ausgeholzt. Dagegen protestiere er in allem schuldigen Respekt. Denn wo sollen denn die Hirsche hin, wenn man durch den ganzen Wald durchblicken könne? Der kapitale Sechzehnender werde ganz bestimmt über die Grenze wechseln.

Eine hektische Röte stand für einen Augenblick auf dem schmal gewordenen Gesicht des Herrn. Dann hob er mit einer unendlich schlaffen, gleichgültigen Bewegung die Schultern: „Auch gut. Ich wünsche dem Edlen eine sichere Kugel."

Der Förster sah ratlos den berühmten Arzt an, der sich scheinbar unbeteiligt am Fenster zu schaffen machte. Wenn der Herr darauf eine solche Antwort hatte, stand's schlimm um ihn. Ungezählte Stunden hatte er im Revier verbracht, um Standort und Wechsel des „Braven" auszumachen. Vom Geheimrat wußte er, daß der Herr in seinen Fieberphantasien sich schier verzehrte um ihn, getobt hatte, weil er ihn über die Grenze wechseln, alle Mühe, den Kapitalen zu überlisten, vernichtet sah. Und nun war allnächtlich der Wald erfüllt von dröhnendem orgelndem Liebeswerben. Bis hierher hörte man es deutlich. Und der Herr lag still, obgleich der Arzt das Aufstehen direkt gewünscht, die Jagd bereitwilligst erlaubt hatte. Er, der solang der Förster ihn kannte, es keinen Tag mit „Hahn in Ruh" ausgehalten, wenn einmal das dumpfe Georgel drüben die Dämmerstunden erfüllte. Schlimm stand's dann um den armen Herrn. Sehr schlimm.

Nun sind die heißen Liebesschreie der Brunsthirsche längst verstummt. Schnee liegt überall. Als dichte Polster flimmert und glitzert er auf den Aesten. Jeden Strauch hält er in einen weichen Mantel gehüllt, auf jedem Blatt liegt's wie feiner Perlmuttersand. Ueberall herrscht lautlose Stille. Ein Fuchs schnürt sichernd über den Weg, seine starke Rute wischt eine Gasse durch den feinen Pulverschnee. Sonst Friede. **Tiefer heiliger Weihnachtsfriede. Ganz fern,** zwischen dem uralten Kiefernbestand leuchtet es rot. Ein feines Gewirr schwarzer Aeste und Aestchen schiebt sich in harten Umrissen vor den lodernden Brand. Auf den gefrorenen Wasserlachen des ausgefahrenen Holzwegs liegt ein schwacher rötlicher Glanz. Kleine rosa Wolken segeln am Himmel. Friede auf Erden.

Mitten in dem ausgefahrenen Gleise, das die Holzfuhrwerke gebahnt, die die großen Weihnachtsbäume für die Gesindestube vorhin noch geholt, bleibt Frika Pankow keuchend stehen. Sie fährt mit dem Rücken der Hand, die im pelzgefütterten Wildlederhandschuh steckt, über die nasse Stirn und merkt es kaum. Die sonnigjunge Frika Pankow ist die Frau heute wieder, als die sie einst in Günter Pankows altes Herrenhaus einzog. Ihr Körper strafft sich, sie beugt sich tief und nimmt die Last vom Boden auf, die sie vorhin sorgsam in den weichen Schnee gelegt, um einen Augenblick Atem zu schöpfen.

Die Last? Plötzlich schallt ein helles „Horido" durch den Wald. So jauchzend, so übermütig, daß es ist, als lausche die weihnachtliche Erde nicht mehr wie bisher dem fernen Klingen und Singen, das dort oben am stahlblauen Winterhimmel anheben sollte, als neige sie sich nun lächelnd und grüßend dem einen Klang aus glückseliger, erlöster Menschenbrust. Frika Pankow fühlt das wenigstens so. Und während sie nun in die sinkende Dämmerung hineinschreitet, erlebt sie es noch einmal.

Ganz sicher und ruhig hat sie ihren Plan verfolgt, vom ersten Tag an. Es war alles so einfach gewesen, mit einem Mal. Zuerst nahm sie's ganz sachlich, bitter ernst. Getragen nur von dem einen brennenden Wunsch: Dem Mann den sichtbaren Beweis ihrer neu erstandenen reifen Liebe zu geben.

So begann mit dem Hilfsförster ein eifriges Weidwerk. Ein von der Picke auf dienen. Er wußte, daß es galt, den Herrn zu überraschen, ihm zum Gesundwerden zu verhelfen. Mehr brauchte es nicht, um seinen Ehrgeiz anzustacheln. Er wollte schon eine weidgerechte Jägerin aus ihr machen. Und dann — die Stelle des alten Försters wurde wohl bald neu besetzt, der Alte saß ständig mit seinen gichtischen Beinen am Ofen. Die gnädige Frau sollte schon zufrieden mit ihm sein. Das Geschwätz der Leute drang nicht bis zu dem stillen Forsthaus. Sie hatte ihm kurz gesagt, daß sie schon einige Male ihren Mann begleitet, aber ganz von vorne anfangen wolle. Nun lernte sie. Mit heißem Bemühen, unendlich viel gutem Wollen. Ganz erfüllt von dem Einen.

(Schluß folgt.)

MARCHIVUM

Mein Preisrätsel!

hatte sich so zahlreicher Beteiligung zu erfreuen, wofür ich allen hiermit meinen Dank ausspreche. Die richtige Lösung auf die Frage: „Wieviel Kaffeeschwestern sitzen hier zusammen", lautet:

24

Kaffeeschwestern sitzen hier zusammen. Die Einsender richtiger Lösungen erhalten innerhalb 8 Tagen die Nummer ihrer Einsendung schriftlich mitgeteilt, unter diesen findet die Verlosung der Preise statt und werden alsdann die Gewinn-Nummern veröffentlicht. 4902

Ein Verzeichnis der Einsender richtiger Lösungen liegt in meinem Bureau zu jedermanns Einsicht frei aus.

Trotz meiner Preise resp. Geschenke sind nach wie vor meine

Verkaufspreise konkurrenzfähig

und billigst, vor Weihnachten gewähre ausserdem

ganz bedeutende Preisermäßigung

auf

Herren-Ulster Paletots Anzüge etc.

Damen-Ulster Kostüme Mäntel

allerleichteste

Teilzahlung

F 1. 9 Mannheim Marktstr.

Herm. Schmidt

Zu den **Festtagen** kaufen Sie vorteilhaft

Eier und Butter

in besten Qualitäten zu billigsten Preisen bei 26733

Philipp Leininger Wwe.

T 3, 23 Mannheim **T 3, 23**

Filiale: **Ludwigshafen**, Ludwigsplatz 1.

Vermischtes

Mhm. braun. Spitzer abhanden gekommen. Abzugeb. geg. Belohnung. 77199 N 7, 2, Laden.

Gansrücken Brust, Pfeffer, Fett bei **Mannheimer, F 4, 14** im Hof

---

Jean Krieg

Juwelier

O 5, 6 eine Treppe hoch O 5, 6

Vorteilhafteste Bezugsquelle für

Gold- und Silberwaren,

Versilberte Bestecke, Tafelgeräte etc. Grosse Auswahl. — Billigste Preise.

Werkstätte

f. Anfertig., Umänder. u. Reparat. v. Gold- u. Silberwar., Schmucksach. 28727

Ia. Pfälzer Stopfgänse

Mast- u. Bratgänse per Pfd. **90–1** M.

Pfeffer, Rücken, Brüste und Gänselebern in reicher Auswahl. 28797

Leopold Maier

C 2 9. Teleph. 1411.

Spezial-Angebote für die Weihnachtsfeiertage

Mehl Marke Hildebrand 20, 19 und 18 Pfg. per Pfd.

Pflanzenmargarine	56	„ „ „
Palmbutter in 1 Pfd.-Tafeln	58	„ „ „
Feinst. Butterersatz „Süsabu"	90	„ „ „
Amerik. Schweineschmalz	74	„ „ „
ia. gew. Mandeln	1.25	„ „ „
Haselnusskerne	90	„ „ „
Französische Walnüsse	40	„ „ „
Oetkers Backpulver u. Vanillinzucker	25	„ „ 3 Pak.
ia. Rosinen, grosse	48	„ „ Pfd.
ia. Sultaninen	90	„ „ „
Blockschokolade	63	„ „ „
Cacao, gar. rein	80	„ „ „
Citronen	5	„ „ Stück
Backoblaten	3	„ 2 „
Backzuckerhonig	40	„ „ Pfd.
Reiner Bienenhonig m. Glas	100	„ „ „
Neue Preiselbeeren	45	„ „ „
Neue ital. Birnschnitze	28	„ „ „
Neue entsteinte Pflaumen	70	„ „ „

Weine:

Weisser Tischwein	per Ltr. 75	Pf
Roter Tischwein	„ „ 75	„
Pfälzer Wein	„ Fl. 85	„
Rotwein	„ „ 85	„
Edenkobener	„ „ 95	„
Königsbacher	„ „ 110	„
Deidesheimer	„ „ 160	„
Dürkheimer	„ „ 130	„
Ungsteiner	„ „ 130	„
Zeltinger	„ „ 130	„
Dürkheimer Feuerberg	„ „ 180	„
Ruppertsberger Auslese	„ „ 200	„
Forster Riesling	„ „ 220	„
Forster Jesuitengarten	„ „ 380	„
Ober-Ingelheimer	„ „ 120	„
Gleisweilerer	„ „ 90	„
Neustadter	„ „ 95	„
Kallstadter	„ „ 100	„
Ruppertsberger	„ „ 120	„
Forster Musenhang	„ „ 190	„
Deidesheimer Kieselberg	„ „ 250	„
Deidesheimer Auslese	„ „ 300	„
Guntersblumer	„ „ 95	„
St. Estèphe	„ „ 140	„
Malaga	„ „ 140	„
Blurina	„ „ 100	„
Samos	„ „ 100	„

Apfelwein per Flasche ohne Glas 28 Pf.

Scharff

5% Rabatt. Rabattmarken.

Verkaufstellen in allen Stadtteilen.

Telephon 6525. Telephon 1658.

Lieferung frei ins Haus!

Bekanntmachung.

Einführung neuer Lernmittel betr.

Mit Wirkung von Ostern 1913 ab treten an der hiesigen Volks- und Bürgerschule hinsichtlich nachstehender Lernmittel folgende Aenderungen in Kraft.

1. Anstelle der seitherigen Schreibhefte werden die durch Verordnung Großh. Ministeriums des Kultus und Unterrichts vorgeschriebenen einheitlichen **Volksschulschreibhefte** verwendet.

Die Hefte sind in folgender Ausstattung anzuführen: 1363

a) Die Lineatur der Hefte muß den vom Unterrichtsministerium aufgestellten Musterlineaturen für die auf Ostern 1913 in den badischen Volksschulen zur Einführung kommenden einheitlichen Hefte genau entsprechen.

b) In allen Heften ist starkes, holzfreies, gut geleimtes und geglättetes Papier (1000 Bogen = 18 kg) zu verwenden.

c) In den Heften sind feine dunkelblaue Linien zu ziehen: jede Seite ist gegen die Mitte des Heftes durch eine senkrechte Linie in der Farbe der Lineatur mit einem 2,5 cm breiten Rand zu versehen.

d) Die Hefte müssen genäht und kaschiert, sowie auf dem Rücken mit einem Falz versehen sein. Jedes Heft ist mit einem einfarbigen Schutzumschlag und mit einem guten Löschblatt zu versehen.

e) Die aufzuklebenden Heftschilde erhalten den Aufdruck: Volksschule Mannheim bezw. Fortbildungsschule Mannheim, ferner die Nr. des Heftes, je eine Linie für nähere Bezeichnung des Heftes und den Schülernamen sowie Vordrucke für Klasse und Schuljahr.

f) Die Anzahl der Blätter in den neuen Heften ist dieselbe wie bisher.

2. In den 4. Klassen wird statt des seitherigen Keller'schen Handkärtchens von Baden für den Gebrauch der Schüler die **Reliefkarte von Baden** von Münzer und Sigmund (Verlag F. Nemnich, Mannheim) allgemein eingeführt. Der Ladenpreis der Karte, die im Format 84,5 × 29,5 cm hergestellt ist, beträgt 65 ₰.

Für Interessenten liegen Muster obiger Lernmittel im Bureau des Volksschulrektorats — Bltr. U II, Zimmer 9, zur Einsicht auf.

Volksschulrektorat:
Dr. Sickinger.

Bekanntmachung.

Die Invaliden- und Hinterbliebenenversicherung betr.

Nach §§ 1280, 1282 und im Wesentlichen gleich § 46 Abs. 1 des alten Invalidenversicherungsgesetzes erlischt die Anwartschaft auf Rente, d. h. es werden die früher entrichteten Beiträge verloren, wenn während zweier Jahre nach dem auf der Quittungskarte verzeichneten Ausstellungstag weniger als 20 Wochenbeiträge auf Grund der Versicherungspflicht oder der Weiterversicherung oder weniger als 40 Wochenbeiträge bei Selbstversicherung und ihrer Fortsetzung geleistet worden sind.

Nach § 46 Abs. 4 des alten Invalidenversicherungsgesetzes lebt die Anwartschaft wieder auf, sobald durch Wiedereintreten in eine versicherungspflichtige Beschäftigung durch freiwillige Beitragsleistung das Versicherungsverhältnis erneuert und darnach eine Wartezeit von zweihundert Beitragswochen zurückgelegt ist.

Artikel 74 des Einführungsgesetzes zur R.-V.-O. hat diese alte Bestimmung aufrecht erhalten für alle Versicherte, deren Anwartschaft nach Abs. 1 erloschen ist, wenn sie bis zum 1. Januar 1913 wieder eine versicherungspflichtige Beschäftigung aufgenommen oder durch freiwillige Beitragsleistung das Versicherungsverhältnis erneuert haben.

Nach dem genannten Zeitpunkt treten allgemein und für Personen, die von der Wohltat des Artikels 74 des Einführungsgesetzes keinen Gebrauch gemacht haben, die verschärfenden Vorschriften der Absätze 2 und 3 des § 1283 in Kraft, wonach Versicherte, die über 60 Jahre alt sind, das Wiederaufleben der Anwartschaft nur bewirken können, wenn bis zu ihrem Verlust tausend Beitragsmarken verwendet waren und Versicherte im Alter über 40 Jahren durch freiwillige Beitragsleistung das gleiche Ziel nur erreichen, wenn sie vor Erlöschen der Anwartschaft mindestens fünfhundert Beitragsmarken verwendet hatten und danach eine Wartezeit von fünfhundert Beitragswochen zurücklagen. 1314

Es ist hiernach dringend geboten, daß die über 40 Jahre alten früheren Versicherten die Versicherung sofort wieder aufnehmen.

Mannheim, den 8. Mai 1912.

Großh. Bezirksamt Mannheim, Abt. II:
gez. Rothmund.

Vorstehendes bringen wir hiermit zur öffentlichen Kenntnis.

Mannheim, den 24. Mai 1912.

Bürgermeisteramt:
v. Hollander.

Katzenmeier.

Stellen finden

Wir beabsichtigen, einen Herrn als

Oberinspektor

für Mannheim u. Umgebung

unser. Generalagenturbüro anzugliedern, um mit diesem gemeinsam

Hand in Hand

den Weiterausbau des Geschäftes zu betreiben. Ein hierfür in der Praxis bewährtes System, sow. ausgezeichnetes Werbematerial wird zur Verfügung gestellt. Erprobten Fachleuten, evtl. auch solchen, denen es bisher mangelnder Unterstützung wegen nicht möglich war, sich in der rechten Weise zu entfalten, wird Gelegenheit zur Erlangung einer aussichtsreichen Position geboten.

Außer hohen festen Bezügen werden angemessene Provisionen und Diäten gewährt.

Strengste Diskretion sichern wir den Bewerbern zu. Anerbietungen mit Lebenslauf werden direkt erbeten an: 13282

L. Hühn,

Generalagentur der Wilhelma Allg. Vers.-Akt.-Ges.
Mannheim, R 6, 29.

Wir suchen per bald oder 1. Febr. eine branchekundige, tüchtige. 77196

erste Verkäuferin

sowie ein

Lehrmädchen

mit guter Schulbildung.

Hirsch Schuh-Haus 1. Ranges D 2, 9

Die Sprechstunden finden statt Montags und Donnerstags von 6 bis 8 Uhr im Zimmer 10 des alten Rathauses.

Städt. Rechtsauskunftstelle für Unbemittelte. 1198

Arbeits-Vergebung.

Für den Neubau einer Wagenhalle für die elektrische Straßenbahn in den Spelzengärten soll im Wege des öffentlichen Angebots vergeben werden:

1.) die Ausführung der Erd-, Beton- und Maurerarbeiten.

2.) die Ausführung der Zimmerarbeiten (Bauzaun Lagerschuppen u. Arbeiterabort). 1344

Angebote hierauf sind verschlossen und mit entsprechender Aufschrift versehen, bis spätestens **Montag, 30. Dez. d. J. vormittags 11 Uhr** an die Kanzlei des unterzeichneten Amts (Rathaus N 1, 3. Stock, Zimmer Nr. 125) einzureichen, woselbst auch Angebotsformulare zu 1.) gegen Ersatz der Umdruckkosten (M. 2.20) erhältlich sind und die Eröffnung der Angebote in Gegenwart etwa erschienener Bieter oder deren bevollmächtigte Vertreter erfolgt.

Angebotsformulare zu 2.) sind im Zimmer Nr. 121 kostenlos erhältlich; ebendaselbst wird auch nähere Auskunft erteilt.

Mannheim, 16. Dez. 1912

Städt. Hochbauamt:
Perrey.

Straßenbahn.

Der Stadtrat hat bestimmt, daß mit sofortiger Wirkung die Taxgrenze der Linie 7 „Schulstraße" aufgehoben und nach der Haltestelle „Bahnhof Ketsch" (Katharinenstraße) verlegt wird. 1359

Mannheim, 19. Dezb. 1912.

Straßenbahnamt:
Lewit.

Zwangsversteigerung.

Montag, 23. Dezbr. 1912 nachmittags 2 Uhr,

werde ich im Pfandlokal O 6, 2 hier gegen bare Zahlung i. Vollstreckungswege öffentlich bestimmt versteigern: 77198

4 große Musikwerke, geeignet für Wirtschaften (elektrisch), sowie Möbel und Sonstiges.

Mannheim, 12. Dez. 1912

Dingler, Gerichtsvollzieh.

„Herberge z. Heimat"

Für das kommende Weihnachtsfest bitten wir auch in diesem Jahre wieder um freundliche Zuweisung von Gaben, die mit dazu dienen sollen unsern über 100 fremden Gästen und Arbeitsgesellen eine angemessene Bescherung zu ermöglichen. Außer Geldgaben sind Kleidungsstücke und Leibwäsche aller Art, auch Backwerk und Bücher oder Zeitschriften sehr willkommen. Auf schriftliche oder telephonische Mitteilung hin, lassen wir die Sachen gerne abholen. Des freudigen Dankes der Empfänger sei jeder Geber gewiß. 70976

Mannheim, im Dez. 1912

Der Vorstand:

Direktor Dr. Otto Schneider, A 2, 1, 1. Vorsitzend.
Christ. Beyer, Privatmann L 13, 7.
Bouquet, Privatmann, B 5, 2.
Clemm, K., Geheimer-Reg.-Rat, L 6, 1.
Egelhaaf, Privatm., Friedrichsring 2a
Engelhard, Privatmann, Renershofstr. 8.
Otto Kaufmann, Direktor Hildastr. 15.
Landfittel, Kaufm., S 3, 14
A. Ludwig, Ingenieur, Luisen-Ring 30.
Schmeicher, Direktor, Renershofstraße 17.
v. Schoepffer, Stadtpfarrer R 3, 8.
L. Sirtter, Kaufm., L 7, 1
Wendling, Profess., Rheinaustraße 12.
Hausvater der Anstalt Gg. Müller, U 5, 12. Tel. 2735

Unterricht

Ober-Primaner

erteilt Nachhilfestunden in allen Fächern, überwacht die Schulaufgaben. Mäßige Preise. Beste Referenzen. Näheres bei P. Frenz, Mannheim, E 2, 14. 1336

Mittag- u. Abendtisch

Vorzüglichen reellen Mittag- und Abendtisch bei mäßigen Preisen empfiehlt 40400 Q 4, 20, 2 Tr.

MARCHIVUM

AUF KREDIT

Entzückend sind meine Damen-

Paletots, Mäntel, Kostüme, Blusen
Pelze — Schuhwaren

Herren-

Anzüge, Ulster,
Paletots, Pelerinen.

Alles auf Teilzahlung!

Günstige An- und Abzahlungsbedingungen.

Sonntag von 11—7 Uhr geöffnet.

AUF KREDIT

Julius Jttmann Nachf.

H 1, 8 I. Mannheim H 1, 8 I.

Vermischtes

Rechtskonsulent

A. Dilger.

Auskunft in Rechtsangelegenh., Besorg. v. Forderungssachen, Verträge, Vergleiche, Eingaben aller Art. Uebernahme v. Hausverwaltungen. Prima Referenzen. Cautionsfähig. 7220
Moerfeldstr. 8, Landesbotv.

Joseph Kühner jr.

J 1, 7, Breitestrasse
im Hause des Herrn Uhrmacher Herth, früher **H 1, 17.**
Herrenartikel, Kurz-, Woll- u. Weißwaren.

Strickarbeiten:

Neustricken und Anstricken v. **Strümpfen Socken** u. s. w. gut, billig und rasch. 70140

Garantierte Qualitäten
Auch Teilzahlung!

Sprechmaschinen M. 14,50 an
Reparaturen u. Zubehör-Reiche Auswahl in Schallplatten
11-Schallplatten . M. 1.50
30 cm Platten . . M. 2.25

Nähmaschinen
5 Jahr Gar. M. 30.— an.

Fahrräder . . M. 45.— an
Spezialität:
Luxusreifen garant. brauchbare Qualität M. 2.— an
Luftschläuche . . . M. 1.75
Edelmann, D 4, 2.
Alleinvertreter:
Adlerräder.
Allegrowräder etc.
Illustr. Prachtkatalog frei

Weihnachts-Geschenke

Als solche sind unsere

Ofenschirme, Kohlenkasten | Kohlenschütter, Kohleneimer | Wärmflaschen, Blumenkrippen | Palmständer, Blumenkübel | Messing-Käfige, Käfig-Ständer- u. Tische | Bowlen, Weinkühler

sowie alle Arten Haushaltungs-Maschinen 28463

sehr geeignet und beliebt

Gebr. Schwabenland O 7, 9

SINGER

Nähmaschinen
nähen, sticken u. stopfen,
sie sind das **nützlichste**
Weihnachtsgeschenk
für jedes Haus.

Singer Co Nähmaschinen Act. Ges.
Mannheim, M 1 Nr. 2, Breitestrasse. 2686

Damen
gewährt deutsche Hebamme a. D. streng diskr. Aufnahme, liebev. mütterliche Pflege. Rat und Beistand in jeder Angelegenheit erteilt Mme Cramer, Nancy, France Rue General Fabvier 48. 6524

Kind, best. Herk., wird in liebev. Pflege genommen. 9076 Lortzingstr. 22.

Entlaufen
Brauner Zwergspitzer
m. weiß. Brüstchen (Seidenh.). Abzugeb. gegen Belohnung C 1, 15. Vor Ankauf wird gewarnt. 9093

Ankauf
Einstampfpapier
aller Art, unter Garantie des Einstampfens, Lumpen, Reinhabf., altes Eisen, Metalle u. Gummiabf. kauft August Fischer, Ger. Mezgerlin, 44, Tel. 2489. 72901

Kaufe zu höchsten Preisen gebr. Möbel, ganze Einrichtung., Klaviere, sowie Kofferhaus-matratzen u. Federbetten. Karl Fillinger, S 6, 7.

Ich kaufe getragene Herren- u. Damenkleider, Schuhe, Möbel 2c. 75949
Jakob Bornstein.
F 6, 6 Telephon 3019.

Zu verkaufen
Gutgehendes
Kohlengeschäft
bis 1. April 1913 od. sofort zu verkaufen. Off. u. Nr. 9811 an die Exp. d. Bl.

2 Chaiselongues spottbillig zu verk. 9704 N 4, 2, 2. St.

Voigtländ. 13×18 Klappkamera mit Kollinear 4 Dopp. Kassetten, fast neu zu verkaufen. 77263 P 4, 9 2. St.

Fast neuer Gehrock-Anzug für schlanke Figur zu verk. Windeckstr. 28, 2. St. links. von 12—2 Uhr. 9811

Billigste Bezugsquelle
erstkl. Pianos
unübertroffener Fabrikate. 9315 Hüther, B 4, 14.

Neu 3 Band Heilmethode Platen gekost. 24 Mk. nur 10 M. verk. Schimperstr. 19, p. 9841

Gebr. Gas-Zim.-Heizofen billig zu verkaufen. 77065 K 4, 5 Seitenbau part.

Neue u. gebr. Handwagen u. vorr. Metz Dalbergstr. 8. 77066

Eine selbstverf. kompl. **Dampfmaschine** ½ P.S., 6 Atmosph. Druck, bill. zu verk. Dieselbe ist Donnerstag 10. Nachm. u. Sonntag, d. 22. Vorm., in welcher Zeit sie in Betrieb gesetzt ist, anzusehen Güterhallenstr. 4, nördl. Eing. 77136

Gebr. guterh. **Krankenfahrstuhl** m. Gummirädern z. k. ges. Näh. Mehler, E 6, 2. 9833

Gelegenheits-Kauf
für Vereine oder Wirte.
Tafel-Klavier
tadellos erhalten, neu pol. u. intoniert, sofort billigst zu verkaufen. 77059
Gebr. Perzina, P 7, 1.

Kleine Münzensammlung Silberst., ebenso Nickel u. Kupferst. z. verk. Ludwigshaf. a. Rh., p. d. Tannstr. 38 p. [77036]

Badeeinrichtungen
Badewannen, neu u. geb. billig zu verkaufen.
Q 7, 2/3. 76197

Gas-Beleuchtungskörper
aller Art, sowie Badeeinrichtungen billigst bei
C. F. Greulich, E 4, 7
74671

Guterhaltener
Flauschmantel
sowie Ballcapes für mittl. Figur, sehr billig zu verk. C 3, 15, 4. St. l. 77167

Piano gutes Fabrikat Harmonium mit neuestem Spielapparat verk. äußerst preiswert 9872
G. Leonhard, L 4, 10 parterre.

Passende
Weihnachtsgeschenke!
Einige neue Pianinos, f. Ton, gute Fabrikate u. 1 gebrauchtes, dasselbe für 290 Mk. bar abzugeb. 77070
Friedrichsfelderstr. 38, pt.

Gelegenheitskauf
Einige vorteilhafte
Brillantringe
die ich günstig erworben habe, werden äußerst billig abgegeben. 77103
J. Kraut
T 1, 2.

Gute Orchester-Geige
mit Bogen und Kasten billig zu verkaufen. 77173
Max-Josefstraße 5, pt. lk.

Gelegenheitskauf!
Wegen Wegzugs sofort ein großes Geschäftshaus zu verkaufen in bester Lage; es befindet sich in demselben ein Restaurant und 1 großer Laden, rent. 8%. Offerten unter Nr. 9840 an die Exped. d. Bl.

Klavier billig zu verk. Akademiestr. 2, 3 Lt. 77

Pianino
sehr gut erh., zu verkauf. 9862 Bangstr. 13 part.

Hochfeine vollfette
Butter
vom Block
zu Bäckereien und zum Auslassen ganz hervorragend und ausgiebig.
Pfund 1.38
Butter-Konsum P 5, 12 Tel. 7004

Bess. Weihnachtsgeschenk
Edison Phonograph
ganz neu, umständehalber billig zu verkaufen. 9798
Anzus. zw. 7 u. 9 Uhr abds. Keplerstr. 15, E. 5. St.

Kameltaschendiwans, Flurgarderoben, Trumeaux, Ausziehtisch und Salontische, braunend bill. Nur D 3, 13, 2. St. links

Haasenstein & Vogler, Akt.-Ges., Aelteste Annoncen-Expedition Mannheim, P 2, 1.

MARCHIVUM

Jeder

Kauflustige von **Möbel, Damen- und Herren-Garderobe Betten — Teppiche** u. s. w.

erhält

weitgehensten Kredit bei **bequemster Teilzahlung u. kleinster Anzahlung** 1105

ein

Sehenswürdigkeit sind meine Läger und Verkaufsräume. Als

Geschenk

erhalten Sie mein neuestes Mannheimer Album

N. Fuchs

D 5, 7 Mannheim

Parterre, I., II., III., IV. Stock

Größtes Kredithaus Badens und der Pfalz

Lieferung franko! Wagen ohne Firma!

Vermischtes

Gute Belohnung

erhält derjenige, der mir die Person derart nachweist, damit ich dieselbe **strafrechtl.** verfolgen lassen kann, welche schon seit Woch. meine **Schaufenster-Scheiben** in der Schwetzingerstraße 34 und Heinrich Lanzstraße 36 **verunreinigt!**

Die Verunreinigung geschieht meistens nachts, od. in den frühen Morgenstunden. 77191

Badische Möbel- u. Betten-Industrie

Herm. Graff, Mannheim

Schwetzingerstraße 34 Ecke Heinrich Lanzstr. 36.

Dauermaronen

Gemüse-Konserven

Obst-Konserven

Konfitüren und Gelees

Südfrüchte

Span. Orangen u. Mandarinen

Datteln

Tafelfeigen

Tafelrosinen

Tafelmandeln

Haselnüsse usw.

empfiehlt 77189

Jac. Harter, Hofl.

N 4, 22. Tel. 697 und 3966.

כשר

Für Weihnachten empfehle:

Ia. Stopf-Gänse

Ia. Gansrücken

Ia. Gansbrust

Gänseklein u. Gansfett

Empfehle ferner

Ia. Rind- u. Kalbfleisch

Metzgerei Oppenheimer

F 4, 5. — Tel. 2121.

Ein Lüster zu verkauf. U 6, 15, 3. Stock links. 9868

„Rhenus" Transport-Gesellschaft m. b. H.

(früher Egan)

Frankfurt a. M., Strassburg, Mannheim, Mainz, Gustavsburg, Cöln, Crefeld, Düsseldorf, Rotterdam, Amsterdam, Antwerpen. 9927

Agenturen an allen übrigen Rheinplätzen.

Eilgüterdampferdienst nach und von allen Rheinstationen durch die Ell- und Expressgüterdampfer William Egan & Co. No. 1—38 und Karlsruhe No. 8—11. — Täglich Abfahrt nach allen Stationen. —

Wer Simon kennt

weiss, was er leistet. Sie brauchen keine Tasche voll Geld, um sich einen eleganten Ulster oder einen tadellos sitzenden Anzug anzuschaffen. Durch meine Rieseneinkäufe in den ersten Fabriken Deutschlands, welche teilweise nur gegen Kassa vereinbart werden, bin ich in der Lage, zu einer beispiellosen Billigkeit zu verkaufen. **Verdienst ist Nebensache! Umsatz Hauptsache!**

Ich habe noch

400 Stück wunderbare

Ulster und Paletots

teils Modellstücke, teils solche, die ich in Partie billig erworben habe und will solche bis Weihnachten gerne los sein, deshalb sage ich:

Los mit Ulster zu den bedeutend reduzierten Spottpreisen:

13, 18, 22, 25, 28, 32 M.

Diverse zurückgesetzte **Jünglings-Paletots u. Ulster** **6.90** M.

Ein Posten ganz feine **Fantasie- u. Modell-Ulster** für die feinsten Kavaliere geeignet früherer Preis bis 60 M. . . . . jetzt nur **38.00** M.

Los mit Anzügen

hier finden Sie erstklass. Fabrikate bei ganz niedrigen Preisen

9.75, 14, 16, 19, 22, 25, 27, 29 M.

Ein Posten ganz feine **Modell-Anzüge** früherer Preis bis 60 M. . . . . jetzt nur **36.00** M.

Diese Anzüge eignen sich für Promenade und Gesellschaft und dürfte der verwöhnteste Kavalier zu seinen Wünschen kommen.

Ca. 1000 Hosen

für Herren 1.45, 2.25, 3.50, für Schüler 1.25, 2.00, 2.50, für Kinder 65, 95 Pf., 1.35 M.

Zögern Sie nicht, wenn Ihnen meine Fenster auch etwas klein erscheinen und besichtigen Sie das Riesenlager. Früher oder später werden auch Sie sicher dauernder Kunde.

Simon, S 1, 3

Ausgabe grüner Marken. Breitestrasse.

Sonntags bis 7 Uhr abends geöffnet.

Frachtbriefe aller Art in jeder Anzahl stets vorrätig in der Dr. H. Haas'schen Buchdruckerei.

Achtung!

Gemästete Welschhühner

im Gewicht von 4 Kilo aufwärts zum Preise von 85 Pfg. p. Pfd. frko. jed. Poststation versend. F. **Korltschan, Geflügel-Export, Krapina — Töplitz, Kroatien.** 28712

Zwei neue **Original Meuzenhauer-Zithern** zum sofort. Selbstspielen m. 50 Gratisnoten um je 8 Mk. statt 22 abzugeben. Neues Zeißglas, 12fach, statt Mk. 215.— Mk. 140.— Druckapparat „Favorite" statt Mk. 45.— Mk. 15.— Zeiß Klapp-Kamera statt Mk. 325.— Mk. 180.—. Axel Paulsen Rennschlittschuhe m. Schuhen Mk. 20.— und verschiedenes Andere alles Neu aus direkter Hand privat umständehalber abzugeben bei Zigarrengeschäft A. K., Ludwigshafen a. Rh., Bismarckstraße 65 a. Akkumulatoren werden billig geladen. 77185

Unterricht

Konservatorisch gebild. Dame erteilt **gründl. Unterricht im Klavierspiel** ab 1. Januar. Offert. unt. M. K. 77194 an die Exped. d. Bl.

Ankauf

Zahle hohe Preise f. Möbel, Speicher- u. Kellersachen. M. Neu, Riedfeldstr. 27. 75295

Getr. Kleider

Schuhe, Möbel, Partievaren, Haushaltungsgegenstände, wegen dringendem Bedarf 75280

zahle die höchst. Preise

Kissin, T 1, 10

Laden — Tel. 2206.

Verkauf

Violine, Viola, Reformflöte, Tenorhorn zu verk. L 2, 17 part. r. 9894

Wenig gespieltes 9886

Klavier

für Mk. 400.— abzugeb. Rheindammstr. 42, part.

Möbel

und gediegene **Wohnungs-Einrichtungen** nur Ia. Qualitäten erhalten zahlungsfähige Arbeiter, Privatleute und Beamte **geg. bequeme, monatl. od. vierteljährl. Zahlung zu Kassapreisen** unter Berechnung von nur 5% Zinsen b. streng gewahrter Diskretion u. kostenloser Anfuhr. Kein Kassieren durch Boten. Versand auch nach auswärts. 76509

Bad. Möbel- und Betten-Industrie

Herm. Graff, Mannheim

Nur Schwetzingerstr. 34-40 Ecke Heinrich Lanzstr. 36

Groß. neuer geschnitz. eichener **Schreibtischstuhl** m. Ledersitz für M. 32.— zu verk. **Parkring 37 III.** 9895

Flaschenbier-Geschäft.

Eine in Mannheim gut eingeführte, auswärtige Großbrauerei sucht zwecks Vergrößerung ihres Flaschenbiergeschäftes in Mannheim tüchtige, kautionsfähige Persönlichkeit. Offerten unter Nr. 77193 an die Expedition d. Bl.

In Mannheim lagernde **Elektr.-Motor** Wolf, Kutter, Speckschneidemaschine, Füllmaschine, Schleifstein, Gewürzmühle und eine Transmission gebraucht, billig abzugeben. Konkursverwalter J. Schäfer-Worms.

Richard Kunze im Rathaus **Pelzwaren** für Weihnachts-Geschenke Telephon 6534

Gelegenheitskäufe in Eis- u. Braunbären-, Löwen- u. Leopardenfelle mit naturalisierten Köpfen.

28561

Buntes Feuilleton.

— **Die Wirkung der bulgarischen Geschosse.** Einen interessanten und lehrreichen Einblick in die Wirkungen und die Art der Verwundung, die die bulgarischen Geschosse bei den Kämpfen von Kirk-Kilisse und Lüle Burgas hervorgerufen haben, gibt der Bericht eines französischen Mediziners, der unter der Führung des leitenden Chirurgen des französischen Hospitals in Konstantinopel Gelegenheit gehabt hat, die türkischen Verwundeten zu beobachten. Die Ausführungen, die in der Illustration veröffentlicht werden, zeigen zunächst, daß in diesem Kriege die Verhältnisse der verschiedenen Arten von Verwundungen wesentlich anders gewesen sind, als man anzunehmen pflegte. Man hatte bisher vorausgesetzt, daß — in groben Umrissen — rund 10 Prozent der Verletzungen auf die Wirkung des Artilleriefeuers zurückzuführen seien; der blanken Waffe räumte man einen Prozentsatz von 5 bis 10 Prozent ein und 80 Prozent der Verwundungen glaubte man als voraussichtliche Wirkungen des Infanteriefeuers betrachten zu müssen. Im französischen Hospital in Konstantinopel hatte man Ende November gegen 150 Verwundete in Pflege, alles Leute, die ohne Auswahl aufgenommen worden waren. Die Untersuchung zeigte bald, daß bei diesen 150 aufs Geratewohl aufgenommenen Verletzten bei der Mehrzahl die Verwundungen auf Schrapnellgeschosse zurückzuführen waren. Die Art der Verletzungen muß das Mißtrauen zerstören, mit dem man vielfach der Durchschlagskraft der Schrapnellkugel gegenübertrat. Die Verwundungen sind zum größten Teil sehr tief, bei einem der Verletzten hat eine verstreute Schrapnellkugel den ganzen Brustkorb durchschlagen und drang hinab bis in die Lebergegend. Im Gegensatz dazu zeigt es sich, daß, wie bereits vermutet, die durch Infanteriegeschosse hervorgerufenen Verwundungen verhältnismäßig leicht und verblüffend schnell heilten. Als tödlich erwiesen sich hier wirklich nur die Geschosse, die wichtige Organe treffen, etwa das Herz, den Magen, die Eingeweide und bisweilen auch die Leber. Dagegen werden Soldaten, bei denen das Geschoß den ganzen Körper durchfuhr, bereits nach wenigen Tagen **als geheilt entlassen.** Ein Beispiel: Bei einem Manne drang das Infanteriegeschoß am Genick ein, durchquerte den Brustkorb, durchbohrte eine der Lungen: der Mann wurde nach zehn Tagen entlassen, er war vollkommen wieder hergestellt. Der leitende Chirurg Dr. Lacombe weist besonders auf die überraschende Tatsache hin, daß bei Verwundungen durch moderne Infanteriegeschosse Eiterungen ausbleiben. Das Geschoß ist, wenn es den Körper erreicht, vollkommen aseptisch. Die intensive Gasverbrennung der modernen Pulverarten, die Reibung des Geschosses im Gewehrlauf, die schnelle Erhitzung und die gewaltige Geschwindigkeit reinigt die Metallhülle von allen Fremdkörpern und das Geschoß ist so frei von Fremdkörpern, wie nach einem Alkoholbad. Die vor Dr. Lacombe aus den Wunden entfernten Kugeln zeigten zudem nur sehr geringe Formveränderungen. Infolgedessen sind die Verwundungen viel einfacher als die der früher verwandten Bleikugeln, die sich beim Einschlag abplatten, die Gefäße zerreißen, Stoffetzen mit in die Wunde reißen und dadurch fast regelmäßig schwere und langwierige Eiterungen hervorriefen. Diese humanere Wirkung des modernen Infanteriegeschosses tritt jedoch nur dann ein, wenn nur Weichteile getroffen werden. Trifft die Kugel unglücklicherweise auf Knochen, so ist durch die gewaltig gesteigerte Durchschlagskraft die Erschütterung sehr groß, und es kommt häufig zu Knochenzersplitterungen, durch die die umliegenden Gewebe zerstört werden, so daß die Verletzung kompliziert wird. Aber die Verwundungen von Schrapnellkugeln sind stets die schwereren, weil diese Kugeln im Gegensatz zu dem Infanteriegeschosse sehr starke Formveränderungen erleiden, ja häufig sind die Kugeln vollkommen abgeplattet. Die Folge ist natürlich, daß die Wunden viel unregelmäßiger werden und die Gefäßzerstörung einen viel größeren Umfang erreicht.

— **Der Kaiser als Weihnachtsmann.** Jetzt in den letzten Tagen vor Weihnachten wird im kaiserlichen Schlosse eifrigst gearbeitet, um alle die vielen Wünsche zu befriedigen, die aus allen Teilen des Reiches und sogar von Deutschen des Auslandes an den Kaiser herangetreten sind und nach angestellten Untersuchungen der Erfüllung für würdig erachtet wurden. Natürlich können nicht alle Bitten erhört werden, da ihre Zahl zu groß ist und da nicht selten genug Hindernisse vorliegen. Wo es nur angängig ist, wird aber jedem Bittenden vom Kaiser gern zu Weihnachten eine Freude bereitet. Die amtlichen Stellen, die mit der Erledigung dieser Angelegenheiten betraut sind, wissen auch, daß der Kaiser es gern hat, wenn nicht allzu scharf nachgeforscht wird, und daß er es auch wünscht, daß lieber zwei Unwürdige Geschenke erhalten, als daß ein Würdiger übergangen wird. Besonderen Wert legt der Kaiser darauf, daß alle die bewilligten Geschenke auch zur rechten Zeit und spätestens am ersten Weihnachtstage im Besitz der Beschenkten sind. Die Geschenke selbst sind sehr mannigfacher Art. An eine Stelle geht eine Gabe, welche den Empfänger vor der äußersten Not schützt, ein andermal ist wieder die Bitte eines kleinen Knirpses nach einem Schaukelpferd oder einer Uniform erfüllt worden. Andere erhalten wieder die Mittel zu irgend einem Lieblingsstudium, wenn die Begabung und die Befähigung dazu von maßgebender Seite anerkannt worden ist. Die breite Ausdehnung dieser Liebestätigkeit des Kaisers zu Weihnachten läßt ein Eingehen auf Einzelheiten nicht zu. Es sei nur gesagt, daß alle Kreise und Bevölkerungsschichten sich gerade zu Weihnachten an ihren Kaiser wie an einen Vater wenden, sodaß im Weihnachtsfest das schöne trauliche Verhältnis, welches zwischen dem deutschen Volk und seinem Kaiser besteht, am besten zum Ausdruck kommt. Im Kreise der engeren Familie ist der Kaiser auch sehr gern als „Weihnachtsmann" gesehen, da er es vortrefflich versteht, jedem den Wunsch von den Augen abzulesen. Er weiß für jedes Familienmitglied eine besondere Ueberraschung, wenn im Muschelsaal die Christbäume und Geschenktische am Weihnachtsabend aufgestellt sind. Jedes Glied der Familie erhält einen besonderen Baum, unter dem sich das Geschenk des Kaisers befindet. Er achtet darauf, daß keiner vorzeitig erfährt, was er ihm zugedacht hat. Vor der Familientafel, die im Jaspizsaal meist stattfindet, begibt er sich in den Muschelsaal in Begleitung eines Dieners, der die Geschenke wohlverpackt und versiegelt trägt. Der Kaiser stellt jedes Geschenk selbst unter den dazu bestimmten Baum und läßt dann den Saal für jeden anderen verschließen. Um fünf Uhr findet dann meistens die Familientafel statt, während der die Lichter auf den Christbäumen angezündet werden. Nach Beendigung der Tafel, an der alle Familienmitglieder teilnehmen, führt der Kaiser persönlich alle Anwesenden in den Muschelsaal, der erst jetzt geöffnet wird. Das ganze Schloßpersonal wird von der Kaiserin beschenkt. Aber für die Soldaten bleibt nach altem Brauch der Kaiser der Weihnachtsmann. Es ist bekannt, daß er am Weihnachtsabend in der Kaserne an der Feier der Soldaten teilnimmt. Auf dem Gange vom Schloß zur Kaserne erhalten die Schildwachen ein neugeprägtes Goldstück mit dem Bildnisse des Kaisers. — Auch die Kaiserin hat als „Weihnachtsmann" an diesem Tage alle Hände voll zu tun. Am Vormittag läßt sie es sich nicht nehmen, in Waisenhäusern, Krankenhäusern usw. persönlich die Geschenke zu verteilen, die sie ihnen zugedacht hat. Nicht selten steigt sie auch in irgend einem Hinterhause vier Treppen hoch, um eine treue Dienerin zu belohnen und zu erfreuen. Diese Arbeiten, die nicht selten anstrengend sind, gehören aber zu der Festsitzung, die für die Kaiserin der Heilige Abend hat.

— **Die Entführung einer achtzigjährigen Geliebten.** In der Station Werebje an der Nikolaibahn wurde kürzlich, so berichtet der „H. C.", ein überaus merkwürdiges Paar getraut. Es war der 47jährige Witwer S. Degjarew und sie die achtzigjährige Witwe Calsafina. Das Altersverhältnis des jungen Ehepaares ist ja an sich nicht sehr außergewöhnlich; das Eigenartige dieses Falles liegt vielmehr darin, daß wir es diesmal mit einer regelrechten Liebesheirat zu tun haben. Degjarew, der aus erster Ehe sieben Kinder sein eigen nennt, war von heißer Liebe zu der Achtzigjährigen entbrannt. Seine Neigung wurde auch erwidert; aber die Verwandten der „jungen" Frau wollten von der neuen Ehe nichts wissen, und sie bewachten sie in ihrem Hause scharf. Da hat denn der neue Romeo zu einem kühnen Entschluß seine Zuflucht genommen. Bei Nacht und Nebel drang er in dem Hause der Geliebten ein, täuschte die Wachsamkeit der hartherzigen Verwandten und entführte glücklich die Auserwählte seines Herzens. Nun ging es auf und davon, bis die erwähnte Station erreicht war, wo das ungleiche Paar sich feierlich trauen ließ. Diese Affäre wird noch ein unangenehmes Nachspiel für den Geistlichen haben, der wegen der Vornahme der originellen Trauung zur gerichtlichen Verantwortung gezogen werden soll.

MARCHIVUM

Die Güte
der Salamanderstiefel hat der Marke den Weltruf geschaffen.

Die Zufriedenheit
unserer Abnehmer wirbt uns stets neue Freunde.

Fordern Sie Musterbuch.

SALAMANDER

Schuhges. m. b. H., Berlin

MANNHEIM
P 5, 15|16
Heidelbergerstrasse.

MARKE SALAMANDER
Einheitspreis
für Damen und Herren
M. 12.50

Eigene Geschäfte im Reich und im Ausland:

Berlin W, Friedrichstraße 182 | Berlin SW, Friedrichstraße 221 | Berlin N, Friedrichstraße 118-119 | Berlin SW, Friedrichstraße 204 | Berlin C, Königstraße 47 | Berlin C, Rosenthalerstraße 1 | Berlin W, Potsdamerstraße 5 | Berlin W, Tauentzienstraße 15
Berlin NW, Turmstraße 9 | Berlin N, Badstraße 20 | Berlin NO, Gr. Frankfurterstr. 102 | Berlin S, Oranienstraße 42 | Berlin W, Martin-Lutherstraße 3 | Friedenau, Rheinstraße 1-5 | Charlottenburg, Wilmersdorferstr. 126 | Aachen, Friedrich-Wilhelmpl. 5
Bonn, Remigiusstraße 51 | Braunschweig, Damm 4 | Bremen, Sögestraße 45 | Breslau, Schweidnitzerstr. 38-40 | Breslau, Gräbschenerstraße 12 | Cassel, Obere Königstraße 51 | Chemnitz, Innere Johannisstraße 2 (am Markt) | Cöln, Hähnestraße 32 | Cöln, Breitestraße 70 | Danzig, Langgasse 38
Dortmund, Westenhellweg 16 | Dresden, Seestraße 3 | Düsseldorf, Schadowstraße 18 | Elberfeld, Herzogstraße 27 | Essen, Limbeckerstraße 45 | Frankfurt a. M., Rossmarkt 15 | Frankfurt a. O., Regierungsstraße 19 | Halle a. S., Leipzigerstraße 100
Hamburg, Fr. Johannstraße 15 | Hamburg, Steindamm 65 | Hamburg-Altona, Große Bergstraße 25 | Hamburg-Barmbeck, Hamburgerstraße 62 | Hamburg-Eimsbüttel, Eimsbüttler Chaussee 20 | Hannover, Gr. Packhofstraße 11 | Linden i. Hannover, Lindenstraße 7 | Kattowitz, Johannesstraße 4
Königsberg i. Pr., Ramstraße 10 B. | Leipzig, Ortmannschestraße 13 | Magdeburg, Breiteweg 35 | Mainz, Gutenberg-Platz 2 | Mannheim, P 3 1/16 | Mülheim a. d. Ruhr, Hochstraße 46 | München, Weinstraße 4 | Nürnberg, Karolinenstraße 23 | Posen, Wilhelmplatz 7
Potsdam, Nauenerstraße 24 | Sax. Schweiden, Bahnhofstraße 51 | Spandau, Breitestraße 20 | Stettin, Schloßstraße 20 | Stettin, Breitestraße 25/26 | Straßburg i. E., Metzgergasse 14 | Stuttgart, Königstraße 19a | Wiesbaden, Langgasse 2
WIEN I, Rhmarkstr. 1-3 | BASEL, Freiestraße 3 | ZÜRICH, Bahnhofstr. 72 | AMSTERDAM, Kalverstraat 165 | ROTTERDAM, Noordblaak 43 | PARIS, 23 Avenue de Clichy | BRÜSSEL, 35, Rue Neuve | PARIS, 127 Boulevard Sebastopol

MARKE SALAMANDER
Luxusausführung
für Herren und Damen
M. 16.50

Zu vermieten

C 2, 8, 2. St. 6 Zim. u. Mädchenzimm. an ruh. Familie zu verm. April 1913. 40140

D 1, 9
schöne Bel-Etagen-Wohnung, 6 Zimmer, Küche nebst Zubehör per 1. April ev. früher zu vermieten. Näh. A 3, 2 part. rechts Nachmittags. 40208

D 1, 2, Eckhaus-Wohnung 4. Stock, 5 Zim. u. Zubeh. per 1. April zu vermiet. 40046 **J. J. Quilling.**

D 4, 11
Schöne 3 Zim. für Arzt, Architekt od. Anwalt sehr gut geeignet sof. oder per 1. April zu vermieten. Näh. Konditorei Wellens neubau D 1, 11. 40450

F 8, 16a (Planken), 2. St., best. a. 3 schön. Zim. u. Küche m. Zub. p. sof. o. sp. z. v. 40111

H 2, 6
4. St. 4 Zim., Küche, Bad 2c. z. verm. Näh. daselbst part. oder Bau-Büro Heinrich Lanz, 24. Tel. 2007. 40111

H 7, 17 Nähe Luisenring 7 Zimm. 1 Kg. Balkon, Diele, Läuferzeug, reichl. Zub. p. sof. od. p. z. 1. Preis M. 1300. Näh. S 6, 23 III. 40451

J 3a, 5 II. 2 Zimmer-Wohnung z. verm. Näh. Laden. 9497

K 2, 19 Schöne Wohn. 4 Zimm., Bad und Zubehör sofort oder per 1. April zu vm. 9405

K 3, 4
II. Seitenbau 1. St. r. 3 Zim. sof. beziehb. zu vm. 40440 Näh. Eichbaumbrauerei.

L 8, 14 Bismarckstr. 2 St. 3 Zimmer und Zubeh. z. v. 40299

L 13, 1 leer. Parterrezim. zu verm. 9735

L. 15
nächst Bismarckstraße.
Schöne geräumige 40238
8 Zimmer-Wohng.
mit Zub., Lauffr. 2c. preiswert zu vermieten. Näh. Q 6, 1ob. 1 Tr. Tel. 803.

L 13, 16 5 Zimmer und Zubehör z. vm. Näheres part. 9839

P 7, 9 Nähe Bassert. 3 u. 4 Zimmerw. Balkon u. Zub. p. 1. Apr. ev. früh. z. v. Näh. B 6, 2 III. 40462

M 1 Nr. 10 Weg. Wegz. 10 Part.-Wohn. 6 Zimm., Küche auch als Büro u. Lager ev. als Wohn. z. 1. Jan. od. spät. z. v. Die Wohng. wird neu herger. Anzus. b. Ph. Eick b. Pause. 40439

M 7, 8
herrschaftliche, völlig neu hergerichtete 13816
9 Zimmer-Wohnung
1 Treppe hoch zu vermiet. Näheres 2 Treppen.

N 4, 17 1 Tr., Kapuzinerplatz, 7 Zimmer-Wohng., Gas, elektr. Licht, Speisek. u. Bad nebst Zub. pr. 1. April od. früher zu verm. Näh. Hch. Lanzstr. 19, Telephon 3102. 40084

P 7, 24 2. St.
Wohnung oder Bureau best. aus 8 Zimmer, Küche, Bad, Speisekammer, Mansarden u. Zubehör per sofort zu verm. 40028
Näh. **Prinz Wilhelmstraße 19.** Tel. 946.

Q 6, 3 5 Zimmer (evtl. Bürowohnung, erste Etage, in frequenter Lage der Heidelbergerstr., für Büro, oder Geschäftszwecke zu vermieten. 40000
Näh. Q 6, 3, Schladen.

Q 7, 16, Friedrichsring 3 Treppen, große Wohng., 8 Zimmer, Bad und Zub. auf 1. April günstig zu vermieten. Näheres im 3. Stock. 40116

T 6, 7
schöne 4 Zimmer Wohnung mit Zubehör per 1. April 1913 preiswert zu vermiet. Näheres daselbst, 3. Stock links oder T 1, 6, 2. St. Büro. 40416

U 1, 14, Breitestr.
Ecke Friedrichsbrücke eine geräumige 8 Zimmerwohnung 1 Treppe hoch, freie Lage, per 1. April 1913 zu vermieten. Näheres Mannheimer Aktienbrauerei, B 6, 15. Tel. 508

Otto Beckstr. 10
Richard Wagnerstr. 50
ist 6 Zimmer-Wohnung mit Fremdenzimmer und reichem Zubehör wegzugshalber zu verm. 39593
Näher. Karl F. Becker, bei. oder Tel. 1256.

Alphornstraße 43
2 Zim. u. Küche zu verm. Näh. daselbst. 9812

Bismarckplatz 5 Hochp. ich. 5 Zimmer-Wohng. u. Zub. p. 1. April z. v. Näh. 1 Tr. b. v. Frenzel. 9648

Collinistr. 12
3. Stock, 5 Zimmer, Küche, Bad, Speisekam. p. sofort od. später z. verm. Näh. 2. Stock. 40326

Elisabethstr. 7 gegt. Stadterweitering ist im 5. St. schöne freil. Wohn. v. 4 Zim. Küche u. Vorratskammer wegz. Verf. p. 1. Jan. 1913 an ruh. Leute zu verm. Näh. part. od. 5. St. hal. 9441

Eichendorffstr. 37,
part. u. 2 Stock, schöne helle Wohnungen, 3 Zim. und Küche, sof. zu verm. Zu erfragen Käferthalerstraße 79. 40220

Emil Heckelstr. 3
Neubau, schöne 2 und 3 Zimmerwohnungen mit Mansarde per 1. März zu verm. Näh. Collinistr. 18 bei Franz. Telephon 3062 40128

Zu vermieten
Friedrichsring 4
3 Treppen, schöne helle Wohnung, 7 Zim., 1 Kammer, nebst Zubehör per sofort. Näh. Schulhofstr. 4, 1.

Friedrichsring 16
schöne 7 Zimmerwohnung per 1. April, preiswert zu vermieten. Näh. parterre. 9455

Gontardstraße 22
schöne 4-Zimmer-Wohnung wegzugsh. p. 1. Jan. billig zu verm. 40218

Hafenstraße 26,
part., 4 Zimmer u. Küche per 1. Januar bill. zu vm. Zu erfr. bei Carl Schiffer-decker, 4. alt. Schiffer-Börse Jungbuschstr. 20. 9875

Jungbuschstr. 8
Schöne 7 Zimmerwohng. mit Bad u. Zubehör per 1. April zu verm. 40379
Näher. im Papierladen.

Lameystraße 9
Parterre 6 Zimmer, Bad u. Zubehör auf April zu vermieten. Auskunft daselbst nur 4. Stock. 39133

Rheinhäuserstraße 58 2. St. 3 od. 3 Zim. Wohn. z. verm. evtl. auch Werkstr. 9139

Besonders vorteilhaftes Angebot
in 40729
Herren-Wäsche

Zum Weihnachtsfeste bringe ich alle Genres Herren-Wäsche in **anerkannt guten Qualitäten,** ausgezeichnet durch **tadellose Passform, peinlich exakte Verarbeitung** und **billige Preise.**

Besonders zu empfehlen:

Oberhemden - in bunt Mk. 8.—, 7.—, 6.—, 5.—, 3.90
Oberhemden - in weiss Mk. 7.50, 6.50, 5.—, 4.50
Uniformhemden in allen Grössen Mk. 5.—, 4.40, 3.10
Nachthemden - in reicher Auswahl Mk. 5.50, 5.—, 4.20, 3.75
Kragen - - - - in allen Weiten 1/2 Dtz. Mk. 5.—, 4.25, 2.50, 2.75
Schlafanzüge - in Oxford und Flanell Mk. 14.—, 12.—, 10.—, 8.50

Taschentücher
in grossen Massen vorrätig, besonders billig.

Unterzeuge
in allen Grössen und Weiten: eigen anderen Fabrikaten. Niederlage von Systems Dr. Lahmann u. Prof. Dr. Jäger.

Krawatten
in grosser Auswahl und für jeden Geschmack. Stets Modeneuheiten.

Socken
vom einfachsten bis zum elegantesten Genre in Wolle, Baumwolle und Seide.

Leo Rosenbaum
Wäschefabrik mit eigener Anfertigung
M 1, 4 Mannheim Nächst dem Kaufhaus

Kleinmöbel-Weihnachts-Geschenke
Klubsessel
Flurgarderoben, Nähtische, Haus-Apotheken
Blumenkrippen, Büstenständer etc
in enormer Auswahl, zu billigst. Preisen
Möbel-Spezialhaus
J 1, 12 **A. Straus & Co.** J 1, 12

Hebelstraße 17, 3. St.
Herrschaftl. 7 Zimmerwohnung mit reichlichem Zubehör per 1. April 1913 zu vermieten. 40312
Näheres Brahmstr. 12 4. Stock, Tel. 2068.

Lindenhofstraße 20
2 Zimmer und Küche zu vermieten. Zu erfragen Wirtschaft daselbst. 40361

Max Josephstr. 14
Schöne 6 Zimmer-Wohn. neu hergericht. mit reichl. Zubehör sof. od. 1. April zu vermieten. 40438
Näh. daselbst 3. Stock.

Moltkestraße 5
3 Treppen, schöne 6 Zim.-Wohnung u. a. Zub. nächst Bahnhof m. Kunsthalle weg Wegzug per 1. April 913 zu vermieten. 9485

Neckarauerstr. 67
2 Zimmer, 1 Kammer und Küche, z. sof. od. sp. z. v. Näh. b. Heil bei. Tel. 6890 40390

Oststadt. Villa
1. Etage, 6—9 Zimmer, Zentralh., Elektr., p. April z. v. Näh. K 4, 9, 2. St. l. 9024

Oststadt
Elegante Wohnung, 6 Zim. part. nebst 4 hellen Sout.-Räumen per 1. April zu vermieten. Näh. Kassenseite durch Immobilien-Bureau Levi & Sohn, Q 1, 4 Tel. 595
Breitestraße. 40406

Oststadt, Elisabethstr. 7,
elegante 5 Zimmerwohnung mit allem Zubehör Gas u. evtl. elektr. Licht, per 1. April 1913 zu vm. Näh. part. daselbst im Colonialw.- u. Delikatessengeschäft. 40251

Rupprechtstr. 13
3. Stock, herrschaftl. 6 Zim.-Wohng. m. all. Zubeh., Gas, elektr. Licht per 1. April zu v. 40406

Rosengartenstraße 16
schöne Parterre-Wohnung von 5 Zimmer mit anschließenden 2 Souterrainräumen, auch für Bureau geeignet, per 1. April 1913 zu vermieten. 40248
Näh. parterre daselbst.

Rheinvillenstraße
1 Treppe hoch 3 Zimmer Küche Bad und Mans. p. 1. April zu vermieten. Näh. Telefon 2028 40448

Rheinstraße 4
4. St. r., elegante 7-Zim.-Wohn., elektr. Licht, Bad u. all. Zub. p. Jan. od. spät. zu vm. Näh. part. 40431

Schimperstraße 6
4. Stock, schöne 6-Zimmer-Wohnung mit Bad, Speisekammer u. Mans. p. sof. zu vermieten. Näheres Mittelstr. 4, part. 40429

Tattersallstraße 7
3. St., 4 sch. Zim., Küche u. Mans. sof. od. spät. zu verm. Preis 56 Mk. Anzusehen mittags v. 2-3 Uhr. 9706

Tullastraße 19
7 Zimmer-Wohnung u. kl. Wohnung zu vermieten. Anfr. von 8—11, 2—5 Uhr Büro Goethestr. 6. 40285
Georg Börstlein.

Verschaffeltstr. 15|17
mod. 3 u. 4 Zimmerwohnungen, Bad, Speisek. u. Zubeh. (Neubau Eck.) p. 1. Apr. z. v. Näh. K 2, 19, 2. St. 9404

Eck-Neubau
Richard Wagner- und Karl Ludwigstraße 14 elegante 4-Zimmerwohnungen mit reichl. Zubeh., Gas, Elektr. u. Kohlenaufzug per 1. April 1913 zu vermieten; ebendaselbst 2 Souterrainräume. Näheres P. Schmitt, Bachstraße 2, 4. Stock und Telephon 884. 40370

Heidelberg.
In schöner Lage (Wiblingen) ist zum 1. April 1913 eine Wohnung (parterre) 6 Zimmer, Bad und sonst. Zubehör, Garten zu vermieten. Zu erfragen Hammer, P 7, 1.

Heidelberg.
Zu vermieten:
Im Waldfrieden, Hans Sielgerwald 61, inmitten von Park und Wald **Wohnung von 7 Zimmern,** großer Diele, Bad, Dienertreppe, sowie sämtl. Nebenräumen, Autohalle, gross. Garten, Gas, elektr. Licht, Zentralheizung, Staubsaugeanlage, kaltem und heißem Wasser in allen Räumen. Handwerker im Hause. Die Wohnungen können jederzeit angesehen werden. Mietpreis 2000 bezw. 3000. Näheres durch
Martin Götzelmann, Heidelberg, Hauptstr. 25.

MARCHIVUM